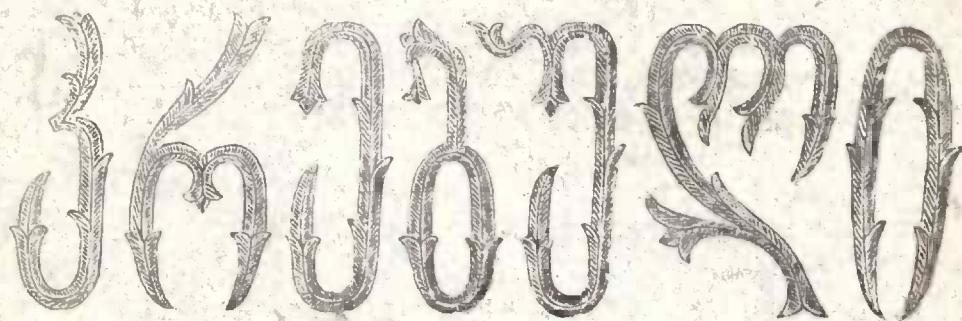


三三三三七

7.26

0 3 0 5 6 0



წელიწადი მესამე

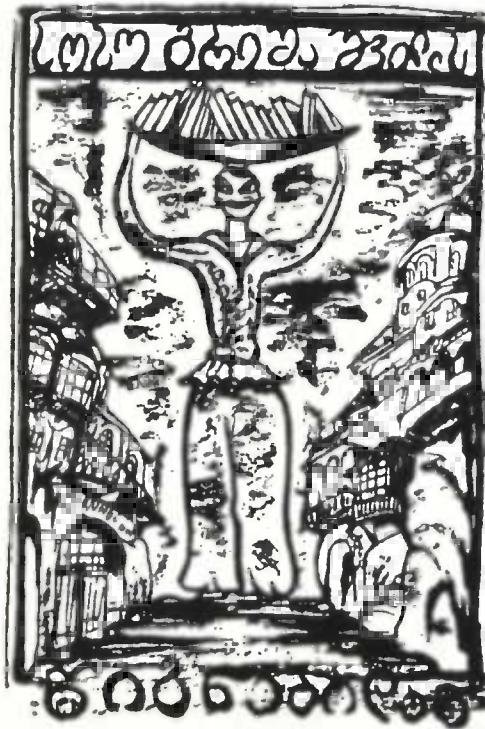
Nº II

თებერვალი, 1900

१०८३७

Համեմատական և բարեկառ գործառնություններ

1900



„*Люблю я вас, как птичек*“ Тифлисъ, 16 Февраля, 1900 г.

შ ი ნ ს ს ი:

შირველი განუოფილება.

		83.
I	გამოთხვება, (ლექსი) აკადისა .	I
II	თანამედროვე თავაღი. აკადისა. .	1 — 5
III	სიტყვა, წარმოთხმული გიორგი ზერეთლის საფლავებ. აკადისა .	6 — 9
IV	გიორგი ეპთიმეს ძმ ზერეთელი ს. ქვარიანისა	10 — 17
V	* * (ლექსი) სისონა მეჩანგურესი. .	18
VI	დამშრალი ფარო (ოცნება) მეგ- რელ-ქართველისა	19 — 20
VII	ჰო, თუ არა! ე. ედიშერიშვილისა .	21 — 29
VIII	* * (ლექსი) თომაშვილისა . . .	30
IX	შართველთა უძველესი კულტურა და როლი მსოფლიო ისტორიაში (მეცნიერ მორგანის აზრი). ს. ქვარიანისა	33 — 59
X	ისტორია ქართულ გაზეთების და ურნალების გამოცემისა ზ. ჭ. —სა.	60 — 80
XI	პროგრამა ეთნოგრაფიულ და იუ- რიდიულ ცნობების შესაკრებად. (დასასრული) ა. ხახანაშვილისა . .	81 — 110
XII	გუჯარი (გაგრძელება) პ. ჭ.-ისა .	111 — 117
XIII	კარაბალიშვი სამხატრო ფაელებთა- ოვის	118 — 125

მეორე განუოფილება.

I	სოფელი ზესი და ხალხური, წარ- მოდგენილი იყ. ჭიჭინაძისაგან . .	1 — 16
II	სოლომონ ბრძენი (ხალხ. ლექსი) .	17 — 19
III	ფშაური ლემსები, შეკრებ. გრ. აფ- შინაშვილის მიერ	20 — 24
	განცხადებანი.	

გამოთხვეო ვება.

(ჩემს ქვეყანას)

შე რომ მიუვარდი, ის სიუფარული
მომაკვდავთ ენით არ გამოითქმის!...
შენ იუავ ჩემი სიტუა და საქმე
და თვით მიზეზიც წროველი გულის-თქმის!...

—

სიუმაწვილიდან მწარ — სიბერემდე
თქრთ-ქსოვილად გევისებოდი,
და ვით სატის წინ წმინდა-სანთელი
შექ-მოპარპალე უხმოდ ვდნებოდი.

—

შენის მოხიბვლით გამოწვეული,
წინ მიმაძღვდა მეც ის ნათელი...
და ჩემი სატერაც მხოლოდ ეს იუო!!..
სამაგიერო და სასუიდელი.

—

ვფიქრობდი შენ წინ წვითა და დაგვით
წმინდად დადნობას, ტებილად გაქრობას,
მაგრამ სიწმინდის წაბილწვაც თურმე
არაფრად უჩანს შერსა და მტრობას!..

—

აწ რაღა მეთქმის? კურთხეულ იუთს
მაუწდომელი მაღლით განგება!..
ჩემი საოელი ბნელად გეჩვენა
და წევლა-კრულვად — ქებათა-ქება!..

—

უნდა მოგშორდე იძულებული!..
მშვიდობით, მაგრამ ვაი მშვიდობას!!
თუ უნებურად შეგცოდე რამე,
სულგრძელი იუავ! ვითხოვ შენდობას.

თანამდებობის თავაღი.

12 იანვარს, გარდაიცვალა გ. ე. წერეთელი და 16 დაკრძალეს დიდუბის ეკულესის გალაფანში. ჩვენს ნაზ ხსოვრობაში, ჯერ ისეთის პატივით არავინ განსვენებულა, როგორც, ის!.. გაგონებით კი გაგვიგონია, რომ ძველი, როცა რომელმე, ქვეყნის მოკირნახულე, თანა-მედროვე დიდებულ-თავადს მარხვდენ, მაშინ კი, თურმე, მოიყრიდა თავს ხალხი სხვა-და-სხვა კუთხეებიდან. და გულ-მტკიფრეულად ეთხოვებოდა ქვეყნის მოკეთეს, ეს დიახ ჩინებული ჩვეულება, ძველ-დროსვე თან გამჟღავა და დღევანდელი განსვენება, საზოგადოდ, მხოლოდ ათების მიზანით. მართალია, დღეს კიდევ, როცა გვარიშვილებსა და მალალ-ხარისხოვანებს, ასეთლავებენ, წინ მუსიკა მოუძღვისთ, უცხანიდან საკუთარი ეკიპაჟების ხროგინი ბანს აძლევს, კუბოს მზღვევენ. მდიდრულად მორთულ-მოკაზმული ხელ-ქვეითები. და წათესავაზოუცემები.. მაგრამ ესეები ყველა მხოლოდ თვალსა სკრის და გულს კი მაინც არას ეუბნება!.. სულ სხვა გვარი იყო გ. წერეთლის განსვენება: არც მუსიკა, არც ეკიპაჟები, არც ხელ-ქვეითები. და არც პურ ღვინით მომადლიერებული ვინჭეები!.. დაუსწრენ მხოლოდ ნამდვილი გულ-შემატკიცრები და მათი რიცხვიც უთვალავ ვაიყო. სწორედ ისე, როგორც ძველად, ტალჩმა და-

მარხა თანამედროვე თავადი. განსვენებული გიორგი
წერეთელი არ ყოფილა დიდი ოჯახის ჩამომავალი, მაგ-
რამ ეტუმბა, რომ ხალხის გრძნობა-გონებას, დღევან-
დელ შეხედულობით, აღუარებია ის თავადად და მის
სწორ-მხედველობას ვეღარც ჩვენ წაუვალთ!.. ქვეყნის
განჩინება არის „ხმა ლვოსა და ხმა ერისა“... ასჯერ
დაგვიწერია და ათასჯერ გვითქვამს და ახლაც კიდევ უნ-
და გავიმეოროთ, თუ როგორ ესმის ქართველ ხალხს
სიტყვა „თავადი?“ ძველად, როდესაც ქვეყანა განსაკ-
დელში იყო ჩავარდნილი და გარემოსეულ მტრის მომგე-
რებელი ეჭირვებოდა, მთელი ერი ორ წოდებად იყო
გაყოფილი: მხედრებად, (მეომრებად) და მუშაკებად.
პირველი შეადგენდა მალალ წრეს და მეორე დაბალს.
თავად-აზნაურობა ბრძოლის ველზე ათენ-აღამებდა და
გლეხობა-კი საზრდოს აწოდებდა მათ და თანვე თავის
თავსაც არჩენდა, და იმ დროის მიხედულობით უკეთე-
სი წეს-წყობილება მოუხერხებელიც იყო. დღეს სულ
სხვა არის!... დღეს ჯარის კაცებს ხაზინა ინახავს: ეძ-
ლევათ ჯამაგირები და შემდეგში პენსიები, ყმა და მა-
მულის ნაცვლად; მხოლოდ ფორმა გამოიცვალა, თვა-
რა შინაარსი იგივეა. დღესაც არიან ღენარლები, შტაბ-
აფიცრები და ობერ-აფიცრები, ისე როგორც ძველად იყ-
ვნენ ერისთავები, თავადები, აზნაურები, აზატები და
სხვანი. ერისთავებად და თავადებად ისინი იყვნენ, ვი-
საც იმ დროის საქმის მეთაურობა და თავში დგო-
მა შეეძლოთ. ერისთავი და თავადი იგივე ღენარლე-
ბი იყვნენ, როგორც დღეს. საწერეთლო, საბაზიო, სა-
ამილახვრო, საკიციანო, საბარათიანო და სხვანი... იგი-
ვე კორპუსები იყო, და ერისთავი, ამილახვრი, ბარა-
თაშეილი, ციციშვილი, აბაშიძე, წერეთელი, ორბე-

ლიანი და სხვანი, იგივე კორპუსის კამანდირები. „კი, მაგრამ ეს თავადობა და ერისთავობა შვილსა და შვილის შვილზე გადადიოდათ“ — იტყვის ვინმე, — და რა ვუყოთ მერე? — განა, უდღეს კი არა ვხედავთ, რომ რომელიმე ღენარტლის შვილიც ღენარტლი ყოფილიყოს და შვილიც შვილიც? თუ კი შვილი მამის საკადრისი იქნებოდა, მით უნდა ჩამორთმეოდა მამის ხარისხი?... ქლორია აუარებელს მაგალითს გვიჩვენებს წარსულში, რომ, როცა რომელიმე დიდებულ გვარის შვილს შესაფერი შვილი ვერ გამოსვლია, მაშინ მისი ადგილი მათხავე გვარში, სხვას დაუჭერია, უფრო გამოჩენილს. და თუ აღარავინ ყოფილა აღარც გვარში, რომ საგვარეულო დროშა ღირსეულად ხელში დაეჭირა, გვარი დაკნინებულა და მისი მაგიერობა სხვის გვარს დაუჭერია ხელში. ალიპარიტიანებს ჩამოართვეს დადიანობა ჩიქოვანებმა და გიორგი ჩიქოვანი გადადიანდა. გოშაძეები; გუნაბიძეები; თოდაძეები და სხვანი მრავალნი, ოდესმე თავადები ყოფილან, მაგრამ გამოცლიათ ხელიდან, მათ მოადგილედ სხვები ჩამდგარან და ღლეს გლეხებად იწოდებიან. ეს ასეთ უბრალო და კანონიერ მოვლინებად მიანია ქვეყანას, რომ ისტორიას არც კი შეუნიშნავს. ეს წარმოდგენა ქართველს შესისხლ-ხორცებული აქვს დღესაც, და მიტომაც იმეორებს ძველების მცნება-ან-დაზას. „თუ კაცი თვითონ არ ვარგა, ცუდია გვარიშვილობაო“.

ძველი დრო წავიდა და მას თან გაჰყვა ძველ-გვარი თავად-აზნაურობაც. ახლა სულ სხვა დრო დადგა, სხვა მოთხოვნილებით და თავადებიც სხვა გვარი გვეჭირება. ეს ესმის ხალხს და ნურაფერს უკაცრავად, თუ ძველ თავად-აზნაურთა ჩამომავალთ, რომელთაც დღეს,

არა თუ მეტაურობა ზა თავიდობა არ შეუძლიათ, ფე-
ხიც ველი მოუკიდებიათ იმაზე, რაც მამა-პაპათვები დარ-
ჩათ, რძავე პატივით ვერ ისხნიებდეს, როგორც მათ
წინპრებს ზა სულ სხვას აღიარებდეს, დღევანდველ თა-
უაზური მართლაც, მოდი და უთხარი ქვეყანას: «დღევან-
დელი გაქსუებული, „მრავალ-უამიერის“ მოღრიალე
ზა ხანჯლის შოტრიალე ძველი ოჯახების ნაშთები იწა-
მე და ეთაყვანებ, მხოლოდ მიტომ, რომ თღესმე მაგათ
კარგი ძველები ჰყოლია-თქმ!..» იმას ბრძო თუ დაიჯე-
რებს, თვარა ხალხი არა!.. მე ხალხს ექმნი დაბალ წრეს,
იმ წრეს, რომელსაც ნიადაგი არ გამოსცდია ფეხ-ქვეშ
და არ გახუნ ქმულა ზედაპირსავთ. მისი ინსტინქტი
უტყუარია; მაშინ როდესაც მისი შედა-პირი ნშმდვი-
ლი ბრძო, იმას როშაქს, რაც თვითონ არ ფარგება!..
მათ რიცხვში ბეჭრს შეხვდებით მისთანაც, რომ თავი მარ-
ტო წინაპრებით მოჰქონდეს და თვითონ კი ირა იყონ-
ა. და აგრევე ნახავთ მისთანა ტუტუცუბსაც, რომელიც
ტრაბახობენ, ჩუნი ტექლები, მაღლობა ღმერთს, უამო-
ჩენილი გვარის არ ყოფილანო და პატივი გვუცითო!
დღეს თვითონაც ულახავებს, მამა-პაპის სიგლახე საკ-
მარის ლირსებად მიაჩნიათ და პატივისცემის მოითხო-
ვენ. ამათი რიცხვი დღეს იქნება ბეჭრიც იყოს, მაგრამ
ხალხის თვალში მათი კრედიტი დაკარგულია და, ძვე-
ლების პატივისცემით მომხსენებელი, ჩვენი ერი, დღე-
საც მხოლოდ იმას სცემს თაყვანს და აღიარებს თავა-
ზათ, ვინც დღევანდელ საქმეს თავში უდგია და ქვე-
ყანას გულწრფელად ემსახურება. ამ გვარი მოღვაწე,
რომელ წრიდგან და რომელ წოდებიდგანაც უნდა იყოს,
ქვეყნისთვის ერთია. ის უფსებს ფატურ-ფატობით, და
შეა საისტორიო მოწმობით. ეს ნათლად დაგვანახვა გ.

წერეთლის განსვენებამ: მიუხედავად იმ წრისა, რომე-
ლიც დედა-მიწასთან გასწორებას სუდილობდა განსვე-
ნებული გიორგი წერეთლისას და სიცოცხლეში მოსვე-
ნებას არ აძლევდა, დაბალმა ხალხმა, ფესვმა ეროვნო-
ბისამ, თვით დასდვა მას თავისი საკუთარი უტყუარი
მსჯავრი და „ვაშა“ მის განაჩენს!...

ჭკაბი.

სიტყვა აკაპისა,

წარმოთქმული გიორგი წერეთლის საფლავზე.

ქვირთასო აშხანაც, თან შეზრდილო და თანვე შებერებულო გიორგი! ამ სახევარ საუკუნის განმავლობაში შე და შენი საცნობობის კავშირი არ გაწყვეტილა და იმ თავიდან ამ ბოლომდე ერთმანეთთან საუბარი არ დაგვლევია. მაგრამ სჩანს, რომ ჯერ კიდევ არ მოგვირჩებია, რომ ახლაც კიდევ — კუბთს კარებთან, მინდა გულ-ხელ და კრევილსაც გამოგელაპარაკო! რომ იგხედავ სამარის ჰირად მოსვენებულს, კული მიღონდება, თვალზე ცრემლი მომდგომია და ტირილს კი ვერ გიბედავ, და ვერ გიბედავ იმიტომ, რომ შენისთანა განსვენებულებს ტირილი არ შეშვენისთ. უგელასათვის აუცილებელ სიკვდილსაც აქვს თავისი შესაფერი სიტყბილ-სიმწარე! — „სიკვდილი მართალთა განსვენებაა“ — ბრძანებს სადმირთო წერილი, და ეს ჭეშმარიტება სწორედ შენისთასაებზეა გამოჭრილი: მთელი შენი სიცოცხლე ტანჯულ-შრომით გაატარე საზოგადო სამსახურში მოუსვენრად და ახლა შეხლოდ გედირსა განსვენება. უკანასკნელ წამის შენი ცხოვრებისას, უკრეველია, ცოტაც არის გიტებოდა ის სამართლიანი შეგნება, რომ შენი ქვეუნის ფალი მოხდილი გქონდა, ჰირნათლად შეგეძლო წალგომა დირს წინაპრებთან და აქაც შენ სამაგიეროდ სტოკები შვილებს, სწორ-გზაზე დაუკავებულებს და ახდერმადაც უკდები შენს მაგალითს, თუ როგორი უნდა იქს საზოგადო მო-

ღვაწე... არ ამიტომ გელათ გიბედავ ტირილს და ადარც შენ
ცოლ-შვილს ვუძნები სამძიმას! მიგუსამძიმრებ შენს დაკარ-
გას მხრიდან საზოგადოებას, რომელმაც შენი სიკვდილით
ბეგრი დაჭკარგა!.. დას, განსვენებული, ერთი უპეოეს მოდვა-
წეთაგანი იუთ ამ ჩვენს დროში. მოგა ღრც, როდესაც საზო-
გადო მოდვაწეებს կაკუთარის შეგნებით და არა სხვების ხმის
აუთლათ დააივასებენ, და მაშინ გიორგის საწერების სიდიადე
და სიკეთე გააკვირვებს უგელას. მაგრამ მარტო ნაწერებით
ჩვენი მესამოცე წლების მოდვაწეთა დავასება, დადი შეცდო-
მა და უსამართლობა იქნება. მწერლობა მათვის მხოდლიდ
ერთი სხვათა შთრისა დარალი იუთ ქვეუნის სასამსახუროდ აღე-
ბული! — ისინი უოველგან და უოველოვის აქტიურ მონაწილე-
ობას იღებდენ, იუვნეს დღიურ მუშებად ჩამდგარი და შავი
სამუშაო რამეც არ ეთავიდებოდათ. — ერთი მათვანი იუთ გან-
სვენებული კიორგიც, მაგრამ ამ ლირსებას დღეს ზოგიერთე-
ბი ცოდვად სდებენ და დასცინიან: «უოველიურს ეპოტინე-
ბოდათ». სცდებიან. თუ კი დღესაც კიდევ აქა-იქ გაისმის სა-
ნივარი, რომ სამყალი შევრი, გვაქვს და მუშები ცოტა გვჟავ-
სო, რა უნდა უოფილიურ ამ თრმიცე წლის წინეთ, როდე-
საც არავერი არ უოფილა მოწეული, სმებალი არსად სხანდა,
და პირველ სამუშაო ხენა-თესვისათვის უნდა გადადგმულიურ
შირველი ნაბიჯი? მესამოცე წლის წრე ძალიან შატარა იუთ, ისე
გაცამრავალი არ უოფილა როგორც დღეს; მაშინდელი ერთის
საქნარი სამუშაო, დღეს ასადაც კი შეიძლება განაწილდეს.
სუ დავიგიწუებთ წურც იმას, რომ იმ მაშინდელ მცირე კუნ-
დიდასაც ბევრმა გადაუხვია და სულ სხვა გზას დაადგა, უდ-
როდ რომ გული გაუტედა. მაგრამ გაფანატიკებულ გიორ-
გის კი იმ თავზეან ამ ბოლომდე დედა-ბომი თავისის მცნე-
ბისა არ შერეულია. — შეიძლება რომ საზოგადოებისადმი შისწ-
რაფების ღრას თდეს მე გზას გადასცდენ დღეს; შეცდომით,

ფეხი წამოეკრას და წაუკორნეთქებითს; ეს მის შირდაბირთმა
ვერ დაჩრდილავს, რადანაც, ვიმურორებ, თუ კი მართლა დღეს
მუ გზას გადაცდომას, ეს გადაცდენაც წმინდა კანზრახვისა
და სურველების გამო უთვითა გამოწვეული და არა საპირზ-
დო რამ გამოანგარიშებით ამისთანა კაცებს განუენებული,
კერძო, მხოლოდ საპირადო არა აქვთ-რა, უოგელ ტყარ მათ
მურმასაც საჩხელად იგივე საზოგადო უძევს; ცოლ-შეილის
მიტომ ეკიდებიან, რომ ქვეუას თავის სამაგიურო მოღვაწეე-
ბი გაუზარდოს, შეძენას მიტომ ნატრობენ, რომ ქვეუას ევე
გამოადგენ და უფრო ხელშეუძლებად ემსახუროს გაუჭირვებ-
ლად ამას ბრძოლა ვერაჭედავს და ცოდნად უთვლის მათ იმას,
რაც მაღლისაგან გამოწვეულია... საზოგადოთ უნდა ეს თქვათ,
რომ ამ ჩვენს დაკნინებულსა და დაცარულს საუბუნეში სხვათა
შორის ერთი სენიც შემოგვეპარა: ჩვენ ნამდვილ მოღვაწეებს
ჯიბრში ვუდგინათ, სწორი გზით მიმავალს ჩვენვე წინ ვე-
ღლიდებთ, ფეხ-ქვეშ ქვა და ლოდი ვუგრორებთ და, თუ იმა-
თაც უნებურად ფეხი წამოჭკრეს, ჩვენ მზავერულ სიხარულს
საზღვრით არა აქვს; ელგულგარ ლირსებას ვაჭარწულებთ და
ქვეუას ვუთითებთ, რომ აა ფეხი წამოჭკრად. — ამ ფარისევ-
ლების საპასუხოდ ერთი რამ მაგრძება თვით განსცენებულ
გიორგის, თავ-გადასავლიდან: ერთ კვირა ღლეს, გიორგი წე-
რეთელი თავის ამხანა გებით ერთად თავ-მოურილდ თამაშიდ-
ლენ მამა მაგისის დიდ ეზოში; ღაჟერებულ წარვის ზარები და
პატარა გილორი გაემურა ეკელესისაუნ, გზაში ფეხი წა-
მოჭკრა ქვას და ღეცა, მაგრამ უკანვე არ დაბრუნებულა, წა-
მოდგა ზეზე, გაძერტება ტანისამოსი და წაფილ მაინც საყი
დარზე. საწირვევს, რომ დაბრუნდა, ამხანა გებმა სიცილი და-
აუკრეს, რად წაიქეციო!.. მაშინ გამოესარჩდა შეილსკ გიორ-
გის მამა, ეჭვთიმე წერეთელი და უთხრა სხვებს: «თქვე უგ-
ნურებო, როდესაც ჩემი გიორგი გარგის გრძნობით გატაცე-

ბუღა წირვაზე შეიშურებდა, თქვენ მაშინ აქ თამაშიადით
და ნუ თუ მისი წაქცევა, ისევ წამოდგომა და პეტალი გან-
ზრახვის აღსრულება უფრო მღასაწონი არ არის, ვიდრე თქვენი
აქ დარჩენა, უბრალო ბურჭალი და სახედრის გაჩინდრიკ-
გამოჩინდრიკებათ?!» განსვენებულ გიორგისაც შეეძლო ამაგე
სიტუაციით გჰასუხნა ზოგიერთებისათვის!.. მეტს აღარას ვიტე-
ვით—საუკუნოდ იყოს ჩსუნება შენი საუკარელო ძმალ და
მეგრბართ!...

ଶୁଣୁଥିବା କମଳାରେ ଏହା ପାଇଁ ଆମେ ପରିଚାରିତ ହୋଇଥିଲା.

(მცირე შოგონება).

თორმეტი იანვარს გამოესალმა მქირდავ წუთი-სოფელს და განისვენა საუკუნოდ ჩვენმა სახელოვანმა მოღვაწემ გიორგი წერეთელმა.

არ შევეხები აქ არც განსვენებულის 40 წლის ნა-
ყოფიერს შრომას სამწერლო და საზოგადო ასპარეზ-
ზედ, არც მის ვრცელს ერუდიტიას და ბელლეტრისტულ
ნიჭის, არ დავახასიათებ მას როგორც სამაგალითო ქმარ-
სა და მამას, არ მოვიხსენებ აქ არც იმ წრფელს თანა-
გრძნობას ქართველ ერის მიმართ, რომელიც გულით
ჰელოვან და მოსთქვამს თავის მოყვარულ შეილს, მხნეს,
პატიოსან მუშაქს; არც მას თუ რა გრძნობით და ცრებ-
ლით ესალმოდა ხალხი და ახალგაზღობა გიორგის
გვამს დიდუბის ტაძრის გალავანში.

ყველა ესენი ნათლად და გრძნობიერად გამოსთქვა უკვე ჩვენმა პრესამ და აუწყა იგი საყოველთაოდ. ამი ტომ მეც რომ მათ შევეხო, იქნება მხოლოდ უბრალო განმეორება.

მე მსურს აქ მკითხველის გულის-ყური შივაპყრა
ერთ რაშეს, რაზედაც თითქმის არა-რა უთქვამთ:

ეს ექვსიოდ წელია, აუტყდენ განსვენებულ გიორგის, უკიუინებდენ ნახტომის შეშლას, თავის წინარეიდეების და მიზნების ღალატს... აურაცხელი პამფლეტები, ქირდვა, ცილჩს-წამება, დაცუნვა და სხ. ამ გვარი სურნელ-ფერადოვანი თაიგულები შისძიოდა ხშირ-ხშირად განსვენებულს ნობათად ჭივერია მოამბე-ცუნობის ფურცლიდან.“

აიაწორედ ამ ცილის-წამების უსაფუძღლობას შესურს მივაქციო მკითხველს გულისაყრის! მაგრა მე კიდევ იმ დროს გავიცანა ბ. გიორგი, სანამ რვი გახდებოდა „კვალის“ დამაარსებელი და მეთაური. იმ თავითვე ფრგრძენ შესდაბმი სიმპატია; განსვენებულის ტკბილმა საუბარმა, ფხიზელმა აზრებმა, და მხურვალე კაბუკიდეანმა მსჯელობამ მოხიბლეს ჩემი გული. მის წაწერებში და მის კერძო საუბარში მოსჭირდუ ერთი სული, ერთი გრძნობა, გრძნობა სამშობლოს სიუვარული-სა...“

„კვალი“-ს დაარსების შემდეგ ხშირად ვმზერდი გიორგის თბილისში, მანვე მიმიწვია თანამშრომლად თავის გაზეთში და სამი წლის განმავალობაში ვგზავნი-დი წერილებს სხვა-და-სხვა ფსევდონიმით. საამო იყო იმ დროს გიორგის ნხევა. მისი სანეტარო სტიქიონი იყო თავის ოჯახის აქ ისვენებდა იგი, აქ გრძნობდა სრულ ბედნიერებას, თავის საყვარელი ცოლ-შვილი იყო მისი მუზა, მისი ნეტარება. აქ მის ოჯახში იყ-რიდა თავს ახალგაზდობა და საამურად ატარებდა დროს ბრძნულ და აზრიან ბაასებში. გიორგის არას დროს არ უძებნია თაყვანის-მცემელნი და კლაკიორები ზო-გიერთობივით; იგი ეძებდა ნიკიერს, მშრომელ ახალ-გაზდებს, ამხნევებდა მათ და აქეზებდა სამწერლოდ და

სამოქმედოთ; ომავე დროს სრულიად არ სცდილობდა მოეხვია მათთვის თავის აზრები და გემოვნება და შეიტყობინებოდა მათი ინდივიდუალობა; იმის დევიზი იყო: შრომა, ერთობა, ძმიწა, და ათავისუფლება. ევროპის ცხოვრების პირადათ შესწავლამ იგი გახადა მუმანისტი და აღამინის ემანსიპატორი.

ამ დროს მოხდა ერთი რამ, განისუენა ჟანკუნოდ საბრალო ნინოშვილმა, ამ მსხვერპლმან ზოგიერთთა ვერაგობისამან. დასაფლავებაზედ დაესწრო გიორგიც. აქ შეჯგუფდენ ჯეამდე უცნობი პირნი, ახალგაზღა სემენარიელნი და წარმოსთქვეს ჩიზღივერპლებისადმი, წარმოსთქვეს ფიცი საერთო მოქმედებისა ახალ გზაზედ. ამ პროტესტს, ამ მხურვალე ფიცს ვაშამიუქლვნა გიორგიმ და გაუწოდა. ამ ახალგზდათ სამეცნიეროდ ხელი, რომელიც იყო ახამორიზმეული დიდის მდგლობრთა და აღტაცებით. აი სწორედ ამ ჩოხათას სასაფლაოზედ გაიცნო გიორგიმ ეს ჯგუფი, აქ შეიქნა იგი მისი ნათლია, აქ უწოდა მას შესამე დასი, აქ გაჭხსნა მას 『კვალია』 ფურცლები.

„კვალია“-ს ფურცლები გაიცნენ რაღაც უცნაური ენით და აზრებით. ახალ გამომცემარ წერილებს აჩნდა გამოუცდელი კალმის. დაღი, ყმაწვილური სითამამე, რიხი და გამბედალბა. თვითუულ ფრაზიდან გამოსკვარდა უტიფარი კილო. კიდევ ადრე დაისტამბა „მოამბეში“ ამ ჯგუფის ლიდერის, ნ. ერელანის პრეზელი წერილი. ყველა ამათებმა გააოცეს ჩვენი საზოგადოება, ინტელიგენცია და პრესა. მეტადრე კი გამწარდენ ჩვენი ძურჯნი, კერპნი და მათი ამაღა. ამ ახალ ჯგუფის ნაწერებს დაადეს მათ ინდექსი (index), დაუშინეს ლანდგა-თრევის უშმბარა, დაღადაცყვეს ხმა-მაღალი

თნაფუმა. მაგრამ არ შეშინდენ, არ დაცუხრენ აშით ახალ-
ფაზდა სემენაროვლნი. გამოუცხადეს ოველებს მედგარი
ბრძოლა, უარპყვეს ძევლი მოძღვრებანი, დასახეს ყოვე-
ლივე უტობისა, გახლართეს რალაც ბუნდოფანი. აზრე-
ბი. სიმართლე უნდა კსოვებათ, ლანბლვა-გინების ტუვია-
წამილი ამათაც ბევრი ჰქონდათ. (ამაში ყველა ქართვე-
ლი დიდ ნიჭის თჩენს). ბრძოლა გაგრძელდა, ბრძოლა
გამწვავდა. „კუალო“-ში ფურცლებზედ წარა-მარა ასმო-
და ფრთი და ჩგივე მიტყვები: ეკონომიური
ფრთმები, უკონფიური ფაქტორი, გაბირალიზმის უდელი,
გაპირალისტური ჭახთვი, უკონომიური მატერიალიზმი, ბურ-
უაზია, პროცესუარები, უქმნდოატაცია, კულტურა მომდევა, მარქ-
სი, ენგელია, კაუცია და სხ. და სხ.

სიმართლე გითხრათ, ფრიად გამახარა და ფრიფდ
გამაოცა ამ შესამე დასის ასე უცებურმა შექმნაშ და
მოვლენამ. გამახარა-მეთქი, რადგან ეჭირუებოდა აველს
ჭანგებს შეცვლა და მათ ნაცვლად ახალი მოტივები;
ეჭირვებოდა ჩვენს მწერლობას ჭალიაიდეები, ჩვენს
წოვრებას ახალი უნერგიული მუთაურნი... ფამა-
ლუა კი, რაღაც ამ ახალს ჯგუფში ვერ ავმზერ-
დი მაც, რაც მედო ფიქრად. სამწუხაროდ, უს ახალ-
გაზღანი. არ იყვნენ მომზადებულნი არც მეცნიერუ-
ლად, არც ალიტერატურულად; არ ესმოდათ გარკვე-
ვით არც ჩვენი დღევანდელი ცხოვრება, არც ჩვენი
წარსული, უარპყოფდენ-თითქმის ჩვენს ეროვნებას, ჩვენს
თხიტორიას, ჩვენს კულტურას. ყველაფერს ზომავდენ
ეკონომიკის აღლით და ყველაფრის პ—დ და ჭ—დ მი-
აწნდათ უკონომიური ფაქტორი.

დიახ, გამაოცა ამ ახალმა ჯგუფმა, ამ მესამე დას-
მა და შევუდეს მის შესწავლის; დავპყარვე ეძვისიოდ

თვე. ვიფიქრე: ყოველივე „მოდური“ აზრები ნევის ნა-
პირებიდან გვეწვევიან ხოლმე, და იქნებ ესეც იქაურია-
თქო. გადვიკითხე რუსეთის მსხვილი ეურნალები და
ვსტანთ მაშინელი პოლემიკა ორ დას შორის; გადვიკით-
ხე სტრუვეს, ბელტოვის, ტუგან-ბარანოვსკის და სხვა-
თა ნაწერები და ნათლად დავინახე, რომ ჩვენი მესამე
დასელნი თურმე იმეორებენ მათ აზრებს, მათ სიტ-
ურებს, მათ ფრაზებს, ყოფილან მათი ერთგულო, აფა-
ნატიკური მოწაფენი. თვით ის რუსის მწერალნი კი
თავის მხრივ ღეჭვნ თურმე კაუციკის, მერინგის, ლა-
ჟარგის, ლორიას და სხვა ევროპის. მარქსისტთა გადა-
მახინჯებულ მარქსიზმს, რომელსაც თვით მარქსი და
ენგელსი უარყოფდენ და გამორბოდენ, გავეკანჩ ამათ
კე. ი. მარქსისტთა ნაწერებსაც და ვსტანი მათთვის მოძღვ-
რების სივიწროვე და ერთფერობა. ეკონომიურმა ანუ
ისტორიულმა მატერიალიზმმა, ამ მარქს-ენგელსის ჰიპო-
ტეზამ უკვე მოსჭამა ევროპაში თავის წუთი-სოფელი და
იქმნა დატლვეული ზმ გვარ ცნობილ მეცნიერთა მიერ,
როგორიც იყო დიურინგი და დლეს უნ-ჟორესი, ბერნ-
შტეინი და სხვ. დლეს არც ერთ სერიოზულ ევროპი-
ულ მეცნიერს ალარ მხაჩნია ეკონომიური ფაქტორი
არამც თუ ერთადერთ ფაქტორად ისტორიაში, არა-
მედ უუმთავრესადაც კი. ეს სწამთ მხოლოდ რუსეთის
ორიოდ სოციალისტს და ჩვენს მესამე დასელო.

„ც“ ეჭვი არაა, ამ მცირე მოგონებაში სრულიად არ
გვსურს შევეხოთ ეკონომიურ მატერიალიზმს და საერ-
თოდ მარქსიზმს; აქ არაა ალაგი აშისთვის; შეიძლება
შემდევში გვექნეს ამაზედ საუბარი. დავუბრუნდეთ
ჩვენს საგანს. როგორც კი გავეცანი საკმაოდ ჩვენს
მესამე დასელო, როგორც პირადათ, ეგრეთვე ნაწერე-

ბოთ და ვსკანი, თუ რას შეიცავს მათი მოძღვრება, მრავალ გიორგისთან და ვუთხარი:

— გიორგი, მე მაოცებს თქვენი მოქმედება; უნდა გესმოდესთ; რომ ეს თქვენ მიერ მონათლული მესამე და სელნი ყოფილან მარქსისტები... უარ-ჰყოფენ ჩვენს კულტურას, სდევნიან ჩვენს მწერლობას, პოეზიას, ხელოვნებას, ისტორიის წიგნებს და სხ. (ამის მაგალითები ბევრი მქონდა). მასთან მარქსიზმი თვით ევროპაშიაც ცნობილია. თავის სივოწროვით, ცალმხრივობით და მეტაფიზიკურ ტენდენციით; მით უმეტეს იკი მავნებელია დღეს ჩვენში, ჩვენს ყოფაში ჩავარდნილ ერისთვის. მე ვჰკვირობ, რად მიგიყედლებიათ ის პირნი, რომელიც ძირითად ეწინააღმდეგებიან თქვენს აზრებს-თქო. აი რა მიპასუხა ამაზედ განსვენებულმა გიორგიმ:

— «ისინი ჯერ ბავშვებია, ჩემო სიმონ, მოვლენ ჩვენს ჭიუაზედ. ნელ-ნელა მორჩებიან მარქსიზმის ქავილიდან და მომართვენ ისევ ეროვნულ ჩანგს. მაგალითს უკვე ვხედავთ, (და მაჩვენა ნ. უორდანიას ბოლო წერილები), ისე კი ფხიზელი ყმაწვილნი არიან, შრომის მოყვარენი და ჩვენც. არ უნდა ვჰკვირათ მათ ხელიო».

იმ დროს არ დავთანხმე გიორგის და ეს მისი პოლიტიკა მეჩვენა ორჭოფად და მესამე დასის დამამცირებლად. რა საჭიროა აქ ბავშური მოტყუება, ვამბობდი გულში, უთხარ მათ პირდაპირ: არ თანავუგრძნობ მაგ ახალ მოძღვრებას, მორჩა და გათვდა! მე გავშორდი იმ დღიდან კვალს თითქმის ერთის წლით. ვამბობდი ჩემთვის: გიორგი ჯინიანი კაცია, შესცდა პირველად, მოტყუვდა თავის ნათლულებში, — ამ მესამე დასელებში, მან ისინი წარმოიდგინა სულ სხვა ჯგუფად, ნამდვილად კი სხვანი გამოდგენ; ანლა, რადგან უკიუინეს, დაირცხვინა და გან-

გები აღარ იშორიებს=თქო. ეს ჩემი მოსაზრება იქნებ არ იყო საფუძველ=მოკლებული, მაგრამ რაც მე წინად გორծა გიმ მითხოვა, ისიც მართალი იყო... გიორგი მართალია იყო. რა გუარი მოძღვრებაც უნდა იყოს; თუ მას აქვთ რაიმე სამეცნიერო ცნიერო საფუძველი და სიწრფელე, ჩვენ არ უნდა გამოვიჩინოთ მის შემთხვევა სულმოკლეობა, არ უნდა ჩავქოლოთ, არ უნდა აღვიშურეთ ვიწრო მოუტმენელ ფანატიზმით, არა მედ უნდა მოვსცეთ ყოველს აღამიანს აზრის გამოთქმის საშუალება და თუ არ მოგვწონს იგი, დინჯალ, ცნობიერად და დარბაისლურიად შევეყამათოთ და დავარღვიოთ. გიორგი ასე მოიქცა, ხოლო იგი პირადათ არ შეკამათებია მათ, სხვები-კი სწერდენ „კვალშივე“ მათ კრიტიკას (მაგ. ბ. ფხა). სხვათა შორის ამ სტრიქონების დამწერმაც გაგზავნა ერთი წლის შემდეგ „კვალის“ რედაქტირ „საახალწლო კრიმანჭული“, რომელიც სიამოენებით დასტამბა გიორგიმ და რომელშიაც იყო. სხვათა შორის მარქსიზმის და მესამე დასელთა დაცინვა. თუ კა გიორგი ყოფილიყო მარტოდ მათი მოაზრე, არასგანთ არ დასტამბავდა. ამაზედ ვჰგონებ საყვედურიც შიიღო მან ზოგიერთ დასელთაგან.

ამ რიგად სრულიად უსამართლოში ის ხმები, თითქო გიორგის ეღალატნობა თავის პირველ მოძღვრებისთვის, თავის მიზნისთვის და რაღაც ახალს და უსაფუძვლოს პიპოლების გამოდევნებოდეს. ეჭვი ურაა, მას სურდა ჩეფორმები ჩვენს ცხოვრებაში, სურდა განახლება ჩვენი დაუანგული პრესის, სურდა ახალი მოლვაწენი, ახალი შეგნებული პირნი; ის პქო-მაგობდა პიროვნების ემანსიპაციას, უარპყოფდა ჩვენს დამლუპველბანკობიას, კერპობის და ავტორიტეტის თაყვანებას; მას უნდოდა ჩვენში მოქალაქობრივი ცხოვრე-

ბის განვითარება, მრეწველობა-კომერციის აღორძინება, ნიჭის თავისუფალი მოქმედება, მას სურდა ერის განათლება, ერის რეალური ბედნიერება, იგი იყო კეშმა-რიტი პროგრესის ტორაზი—ამ მხსი სახელი მას უყვარდა თავის ტანჯული სამშობლო, უყვარდა წმინდის გულით; იგი იყო პატრიოტი ოცნება-ფანტაზით კი არა, არამედ საქმით, მოქმედებით; იგი იღვწოდა, იგი შრომობდა მხოლოდ ერის საბეჭნიეროდ; უკანასკნელ სულის ამოხდამდე მისი ფიქრი, მისი ზრუნვა იყო თვისი ქვეყანა. ამ ამგვარ კაცებდ თქმულა:

— „კაცი ის არის, ვინც მამულს
გამოადგება შეიტალა,
ვისაც სამშობლო ტაძრად აქვს,
თავი სამსხვერპლო წილადა,
ქვეყნისა ცრებლი ვირად უჩნს,
მისი ლიმილი ლხინადა,
ვინც მასთვის თავსა შესწირავს,
მას შემოაულებს ფთილადა!“

9543

ამგვარი კაცი იყო ჩვენი საყვარელი გიორგი! საუკუნო იყოს ხსენება შენი, სახელოვანო მუშაյო და კეშმარიტო მამული შვილო!..

ს. ქარიანი.



არ დაემონო შავ-ბედსა, სულო! არ დაგამსხვრითს აგის მპჭეთარი! იყავ მარადის მხნე, უძლეველი, ვით კლდე და ლოდი ზღვაში ჩამდგარი! დაეგ წვირდები. აღქათებულნდ იმ ქლდეს სანგრევად ეჯახებოდენ და, ვით ვეშაბი დამარცხებული, მწარე დრიალით წვეთად სულებოდენ! დაე, შავ-ბედი, სულმო ცხოვრება, გარს დაცლიანაგდეს რისხვის მიგესრი და გრძელდეს მწვავ შეხმიანი, გამოტეორცილი შისგან ისარი! დაე, მოგისპოს თავისუფლება და დაგანახოს ბნელი სამარე, — არ შეგარუოს, ჭრი, მტარვალმა მისი მებრძოლი თბლად მდგომარე! დაე გირანჯოს ტურია სამშობლო, ერის ცრემლებით მოგიდოს ალი მაგრამ შენ მაინც იდებ მამაცალ, — არ შეგამჩნიოს მტერმა მტირალი! დაე დაგიჭებნოს რწმენა, იმედი, ვით მშენერი საზი სუმბული, დეჭ, ამოგწოვთს ნეტარებანი, სატრიუთს დალატით მოგიკლას გული... არამც და არამც არ შეკრთე, სულო! იყავ შავ-ბედის ბასრი მპვეთარი, იყავი მარად მხნე, უძლეველი, ვით კლდე და ლოდი ზღვაში ჩამდგარი! ...

• როგორ დამშრალი წყარო - ეს მულტა თუ ამა

ეს ღმერთო ძლიერო, კურთხეულის სკოს შენი ვანგება!.. შაგრამ რა შეგულდე, რომ ასე მამკირებ?!. რა ცრუავი და რაღა ვარ? მრავალ საუკუნოების განმავალობაში თავ-მომწონედ ამოკჩუხებული დედა მიწის გულიდან და ჯერ აუზად დაგუბებული წანწკარით გადაჭიდვადომოვდიო აქეთ-იქით, რომ ჩემ გარეშემოს აიაზმად ვსხურებოდი და მცენარეობა ამებიპინებია. ვახარებდი მიდამოს და ისიც შემომხაროდა! მე ვაშვენებდი მას და ის მამკობდა მე!! დიახ, ჰარმონიულის შეთანამებით ვაძლიერებდით ერთმანეთს!.. დღეს?!.. დღეს მარტო ხსნოვნა-ლა დაგვრჩენია ორივე!.. და განა შეიძლება დავიწყება იმ დღეების, როცა მზის სხივები გულში ჩამთინათინებდენ და შიგ ცის ლაუვარდი მეხატებოდა? ანუ ლამით, ჩემს მახლობლად აკოკრებულ ვარდს რომ ეშ-ხით გაბრუებული კვრინი (ბულბული) ეჭიკჭიკ-ეხმა ტკბილებოდა და მათი ნეტარებაც ლამის ნიავს სუბუქ ფრთებით ოთხივე კუთხით გადაჭრონდ-გადმოჭრონდა!.. ვინ მოსთვლის, რამდენჯერ დამწაფებია გულ-გალელილი მუშა, ოფლი რომ წურწკურით ჩამოსდიოდა და გაუგრილებია ჰაპანაჭებით გახურვებული შუბლი? რამდენი-თვის წყურკილი მომიკლავს! რამდენი გამიწმენდ-გამიბანია და არ მიკითხავს: ვინ ყოფილა და საიდან? სამტო-როდ მოსული, თუ სამყვროდ?— მაშინ მე ყოლიფერი

ვარდისფრად მეჩვენებოდა! ყოლიფერს შევხაროდი, ყველას გულწმინდად ვეგებებოდი!!.. რა ვიცოდი, თუ ვარდთან ახლოს ეკალიც იქნებოდა და ყვავილების ძირში გველ-ბაყაყები ბუღობდენ? ბედმა გამწირა, ნია-დაგმა გამსცა და ძირი გამითხარეს!.. უკუ-აქციეს ჩემი სწორ-მსვლელობა... დავეშვი ქვესკნელისკენ და ჯურ-ლმული მფარავს... ზედა-პირი კი მიშრება და ოდნავ-ლა ვეონავ!.. თავზე შამბმა და ეკალმა გადამიარა. შიგ უნავსები მრავლობენ: წარსულმა ფერი უცვალა: ჩემ გარშემო ოდესმე აყვავებული და დღეს კი დაკნინებუ-ლი მიდამო საცოდავად შემომყურებს, თითქოს მესა- ყველურება: რად მიღალატეო?....

შეგრებ-ქართველება.

არა, მე უნდა გადვიდე აქცედგან, ნაღვლიანის ხმით
 წარმოსოქვა გიორგიმ და ძირს დააქერდა იატაკს, რა-
 ღაც დაღვრემილის სახით, თითქოს იქ ეძიებს მიზეზს
 თვისის სულის კვეთებისასო. გადვიდე, მაგრამ?.. არა,
 არ გადავალ. ის, ის ყველაფერია ჩემთვის, ჩემი სული
 და გულია, ერთ წუთსაც ვერ დავთმობ. ოჯ, ღმერთო!
 ის ხომ დამავიწყდა, რომელიც ჩვენს მოქმედების შუაში
 გაწერებულია! ერთი წამი და!.. მასი სიცოცხლე უნდა
 მოვჭხამოთ!!! ნუ თუ მისთვის წამოვედი ჩემს სამშობ-
 ლოდგან, რომ სინიდისს და პატიოსნებას ვუდალატო?!

დიახ, უნდა ვუდალატო სინიდისიერ კაცი, რომელსაც
 თვისი აჭალგაჭდობის სიცოცხლე უსამართლოდ ტან-
 ჯულ-წამებულის დახმარება-მოღვაწეობაში ჩაულევია და
 მტრის წინაშე ბევრჯელ შიმშილ-წყურვილით უბრძო-
 ლია, და ბოლოს დაღალულ-დაქინცული ერთ შვენი-
 ერ ჩრდილ ქავშ შეფარებია. უხ! ღმერთო, იმ ჩრდილ-
 ში დღეს მე უნდა მოვისვენო. მე, რომელსაც არა ვი-
 თორი შრომა არ მიმიძლვის, არავითარ სულიერის წი-
 ნაშე, თორემ სამშობლოსადმი?.. გიორგიმ აქ ძალზედ
 ამოიხვენეშა. არა, არა, მაგას ვერ ვიზამ! განრისხებუ-
 ლად დაჭირა იატაკს ფეხი, თითქოს ახლა გძალებენო,
 და წამოვარდა გაფითრებული. — ყველაფერს თავის
 ლაქი მოშორდება, ესენი გაირეცხება და ისევ თეთ-

რი და წმინდა იქნება — და უები წამოჰკრა მის კუჭყიან
საცვლებს, რომელიც იქვე ეყარა, თითქოს ჯავრს ყრი-
ლობს და ეჩეუბებაო, ამ გულს კი რა გარეცხს, რა მო-
აშორებს იმ ლაქს, რომელსაც ეხლა პპირებს წაცხე-
ბას, და მით უნდა გახდეს მოღალატე! ოჟ, დედაკაცო,
რამდენადაც სანატრელია და სამხიარულო შენი შეყ-
რა და გაცნობა, იმდენადვე სამწუხაროა და სავალალო
შენთანვე დაახლოება, რადგან არა გაქვს სიყვარულზედ
დადებული სამზღვარი! ვინ არის, რომ შენ შვე-
ნიერებას არ დაემორჩილოს, ვინ არის, რომ შენს წი-
ნაშე თავი არ მოიხაროს, მუხლი არ მოიღრიკოს, მაგ-
რამ, ვინ არის, რომ შენითვე არ დატანჯულიკოს, მწა-
რე ცრემლები არ დაეღვაროს!!! თვით მცყრობელი მა-
გრი სიყვარულის ჯაჭვებისა, მაგრამ თვითვე დამმტვრე-
ვი და დამლეწი მით შეპყრობილ სიყვარულისა... გიორ-
გიმ დიწყო წეარი სიარული მის პატარა ოთახში, რო-
მელიც სამი ნაბიჯით თვდებოდა, და თან გაიძახოდა,
უსამზღვრო და დაუდგრომელო! ამ დროს კარები გაი-
ლო და ერთმა შვენიერმა, ყოველისფრით მოხდენილმა
სანდომიანმა არსებამ — ოთახში „შემოდგა ფეხი, მაგრამ
იქვე შეჩერდა, რადგან გიორგის ჩვეულებრივი აღელ-
ვება შეატყო. ახედ-დახედა იქაურობას სასიყვარულო
თვალით, შემდეგ შეეკითხა: გრიშა „პური და კარაქი
არ გნებავს?“ გიორგი შეკრთა, რადგან არ ელოდა პშ
დროს მის შემოსვლას და უცბად შეჩერდა, შერე ზან-
ტად გაიზმორა და არეულის თვალებით ქალისკენ გა-
დაიხედა. — უსამზღვრო და დაუდგრომელო, ჩაილაპარა-
კა მისთვის. „არ გნებავს პური და კარაქი?“ განუ-
მეორა ნაზის ხმით ქალმა, რომელმაც მისი სიმპატიუ-
რი თვალები გადაასრიალი გადმოისწირიალა, თითქოს ამით

უპირობს გიორგის მოლბობასთ. ოხ! განათლებავ, ეს
ხომ ინტელიგენტია, ნუ თუ წილი უდევს ამ შვენი-
ერების გასალახანებაში, ნუ თუ არის მიზეზი?!! არა!
არა, ეს რაღაც ცხოვრების მიზეზია, თორემ განათლე-
ბა, სინიდისი მაგას ჩადენინებს? ის-პირ-იქით ჰფარავს და
აქრობს ადამიანში ჭოველ მხეცურ გრძნობებს, და
ზრდის იმას, რაც კარგია და ცხოვრების გამაუმჯობესე-
ბელი. მაგრამ, არა! ნამდვილი განათლება შენთან არ
არის. შენ მხოლოდ ინტელინგენტის სახელს, ატარებ
მისთვის, რომ სკოლები გაგივლია და მეტი არაფერი!
გიორგი სუსტად და მოსხლეტით ლოგინზე დაეშვა,
თითქოს ათი დღის მშიერია. თუმც სასმელ-საჭმელი
უხვად ჰქონდა, მაგრამ მადა კი დაპკარგოდა ამ ფსიხი-
ურ ბრძოლაში. გიორგის ასეთი შეწუხება ქალმა ვერ
მოძომინა და არეულმა სიბრალურ-სიყვარულისაგან უთხ-
რა: „ეჭ, თქვენც...“ და მიახლოვდა ლოგინთან, გაიწო-
და მისი მშვენიერი შხვართი ხელები შუბლზედ მისა-
დებლად. გიორგიმ კი ამ დროს წამოიწია და ქალს
გადახედა; გადახედა ვითომ-და დაწყნარებულად, მაგ-
რამ სახეზედ მაინც არმული ასდიოდა: „ეს რა სიცე
გაქვსთ?“ და მზრუნველობით შუბლზედ დაუწყო ხელის
სმა, ქალმა. გიორგიმ ერთი ამოიხვნეშა და ხელი-ხელ-
ზედ მოპკიდა, ნელა აათვალიერ-ჩაათვალიერა და თავი
მწუხარედ გადააქნია, რა მშვენიერია, რა საყვარე-
ლია, მაგრამ რად ვარგა ისეთი მშვენიერება, თუ ვერა-
ვის გულს ვერ დაინდობს და წმინდა სიყვარულს, ერთ
ვინმეში ვერ შეაყენებს, ვერ დაისადგურებს მის გულ-
ში, ვისაც წინად თავს ანაცვლებდა და წმინდა სიყვა-
რულს ეფიცებოდა!.. განა არ ვიცი, რომ ჩემშიდაც არ
გექნება შენ დიდხანს ბინა სიყვარულისა? განა არ ვი.

ცი, რომ მოღალატე თავის თანამგრძნობ ქმრის, მოღალატე ყველასი! სწორედ იმ დროს ქალშა ისეთი სახით შეხედა გიორგის, რომ აგრძნობინა „მე ადამიანი ვარ და თავისუფლება შინდაო.“ — თავისუფლების თანახმა ვარ, მაგრამ ეს რა თავისუფლებაა, როდესც ქმართან ცხოვრობ, მისის ნაშრომ-ნაოფლარით რჩები, იმავე დროს სხვეს ეტრუსი და საკუარელს იჭრ! ერთად იმავე დროს, როგორც ქმარს, ისე სხვებს ეალერსებით? და ამას ყველას მოქმედებთ ქურდულად, კრძალვით, რაც ხშირად მკვლელობით თავდება, და არა თავისუფლებით! ნეტავ ვიცოდე, რად ზარცხდება ამ მხრივ განათლება და ვერ აკვეცს ფრთებს შენს უსამზღვრო სიყვარულს? მაგრამ მას უთუოდ ხელს უშლის შენი მშვენიერი სილამაზე. და კიდევ შეიძლება ცხოვრების პირობები, რადგან მრავალი ინტელიგენტი კაცები მაგ მხრივ ითმენენ, და სიყვარულს ერთ ვინმეში ვერ ასაღებულებენ?..

ღმერთო! წამოიძახა გიორგიმ და თავდალმა ჩაემხო ლოგინზედ. გიორგის იმ გეარმა ქცევამ ქალი მოთმინებილან გამოიყვანა და დაუწყო თამაში, შუბლზედ ხელი გადაუსვა და თმის სწორება დაუწყო! შემდევ თავის შუბლზედაც გატისვა ხელი, რითაც გაათვარისუფლა ქუჩუბი ბალნებისაგან თვისი მეთრი შუბლი, ტური შეიწუწნა და გიორგის მიეკრა გულზედ. გიორგიმაც იგრძნო ქალის მკრთოლვარე გულ-მკერდი, რომელიც რბილად და სასიყვარულოდ ეკვრობოდა. სიჭურე ჩამოვარდა, მხოლოდ მძევრავი გული, როგორც ქალის ისე კაცის, არ წყნარდებოდა და ბაგა-ბუგით ერთი მეორეს ესაუბრებოდა; მაგრამ იმ წამშივე გა-

მოფხიბლდა გიორგი ქმლის მომაჯადოებელ ალექსი-
დან. — ღამერთო, ამას რას ჩავდივარ! ?.. და წამო-
ვარდა. ქალი კი ოვისკენ იზიდაგდა და არ უშევებდა —
არა, არ შემიძლა იშის დალატი, გეხმის, ის ღვთიუ-
რი ადამიგრია, მხსნელია უმართლოდ — ტანჯულის? და
შენ ევა ხარ! ევაჩემია შემცდენელი, რომელიც ამ ქვეყ-
ნიერად შხამს მასხამ გულში და წუთიერ სიკოცხლეს
ჯოჯოხეთად მიქცეს, რომლოთაც მწყვეტ საუკეთესო
ჩემ ნაცნობებში! თბი, იმის სათნო თვალებმა აფერ სად
გაიელვა! რალახაც მანიშნებსაც შეხედუ იმის დანაო-
ცებულ შებლს! ღმერთი, რა ტანჯვაშოურ ჩავარდა
ნიღი, ათას წილიდ მირჩევნია ამ მდგომარეობას ბნე-
ლი საკანი. იქ, მაინც მორცო საკანო და სიბრელეაზ აქ
კი სიყვარული ერთის მხრივ და მეორეს მხრივ მოღა-
ლატეობაზ მოღალატეობა საუკეთესო მეგობრის! და
სუსტებული გიორგი ისევ წაიქცა ლოგინზედ. რაკი
ნახა ქალმა მის გვერდით წაჭკეული გიორგი, ისევ მაგ-
რად მიეკრა გულზედ, და უნდოდა, რომ ეკოცნა,
რას შერები, შესძახა გიორგიმ, ნუ თუ დაგავიშუდა ის,
რომელიც შენს გულშია მოხვენებულო, რას ეტყვე, რა
პირით შეხედავ? ნუ თუ ფეხთარ გეცვლება, სული არ
შეგიშვილდება, როდესაც გეცვლინება შენ იმას უტა-
ლატე და სხვა შეიყვარე? დაიხ, რა პირით შეხედავა
როდესაც, მის ნაშრომ-ნამოლვაწევ გაშლილ სუფრაზედ
დაჯდები მის გვერდით მოღალატე, მოღალატე იმ მუქ
შაკის, რომელიც ტანჯულ მოძევებს თავს სწორავს! ასე-
თის უსამართლოებით გულგანგმირულმა შენ მოგმარ-
თა! სულის მისწრაფება შეწს სულს შეუერთა, და
ცოტაოდნად დასტკა, და შენ კი ამავე დროს უღა-

ლატე? არა! თუ მაინტა დამთხნე! წაღი, ჯერ იმას უთ-
 ხარი უარი სიყვარულში! გამოეთხოვე! შეიძლება მიგი-
 რო! უხ, ღმერთო, რა უსთვევი! რა ვჰქნა! ამ წამს
 ცუკი გრიშა, გრიშა, ყურში ჩასჩრისული ქალმა! ამ წამს
 ვერცვი უარს, მხოლოდ შენ, .. და ისე მიეკრა გულზედ,
 რომ თითქოს მეტორი ადამიანი არ სიანსო! გრიგოლიც
 შექერდა მშეიღა, ქალისკენ მოიხედა და გულ-დაწყვეტ-
 იდა გადათვალიერად ყველი მისი სილამაზე. რად
 არისა დე ლამაზე სხეულში, ეს ფათხესირებული! სული!
 ნუ თუ სხეულია დამნაშავებდა მრავსული? არა, არც
 ერთდართა არის დამნაშავე! მხოლოდ ცხოვრება და მი-
 სი დუღილი, რომელიც უსამართლოებით მწვავა ცეცხლ-
 ზედ სდულს!!! ფიქრებით მოული გრიგოლ უჭიავად იყო
 გაჩერებული! როდესაც ქალმა დაუწყო თამაში კიდევ
 და კიდევ დასძლია აღმოსავლეთის ბუნების შეიღი სიყ-
 ვარულმა, მან თანაგრძნობის სახით იგი მისწია ქა-
 ლისაკენ, ქალიც წირმტაცი მშვენიერი სახით, რო-
 მელიც იმ დროს უმეტესად ელვარებდა, და ამ რიგად
 რუსული მოხვდა და ისე უნებურად შეაწუწნეს, რომ
 თითქოს, რომვე თანახმა არიანო! მაგრამ გიორგი იშ-
 წამშივე შეკრია ღმერთო! ნუ თუ დამძლია? არა,
 იმას ვერ დაფხვიწყებ, როდესაც ჩემთან ნაცნობმა აქ ბი-
 ნის შოვნის დროს დამარიგა! შენ გესმის: კვუით
 იყავი, არ შემარცხვინო, როგორც მე; ისე მთელი სა
 ქართველო! თავი კარგად დაიკავე, ეს განვითარე-
 ბული ოჯახია და ჩვენში ამოკითხვენ. მთელი კავკა-
 სიის ცხოვრებას ისედაც მრავალ გზით ტანჯული, ნუ
 თუ მე კიდევ უნდა შევარცხვინო და ვაწამო ჩემის მოქ-
 მედებით ნუ თუ ამ ბედკრულ საქართველოს შეიღია,

ცული ქცევა ვუჩვენო ყველა აქ მცხოვრებს და უშედ ესალ
ამ პატიოსან ვაჟთან, რომელსაც ეხლა ვუპირობ ღალატა!
რომელი ღალატის უარესი?! ის, რომელმაც მტერს ამ
ხილა ამრსი მოქმედება! თუ ეს? კრა, ეს უმეტესია ჭავე
კუნოდ ფხიხიური ტანჯვა. არა, მაგან ვერ ვიზამის! წარ-
მოიდგინა ისიც -- თუ რანაირად უვლიდა ავალმყოფო-
ბის დროს ეს პატიოსანი კაცი! მასთან გაითვალისწი-
ნა ამ რჯახის მშვიდათ და სიყვარულით, წინან დელი
ცხოვრება, და ეხლა კრიოლ-ქმარ. შეა არეულობა და
ამ არეულობის მიზეზად თავის თავი დასახა!

ოჰ, მე, რომელსაც არ მინდა შეურაცხება მივაყენო
თვით ჩემს მტერსაც, ეხლა კი შეურაცხვყო ჩემი ძვირ-
ფასი მეგობარი? არა, შენს ღმერთს მიმადლე, მომშორ-
დი, შენს შეა და ჩემს შეა ბევრი რამ არის საწინა-
აღმდეგო! ჩვენის სიყვარულით ნუ მივსუემთ ამდენ პა-
ტიოსან კაცს ტანჯვაში, ნუ გამხდი ყველასაგან შე-
რცხვენილს და თითოთ საჩვენებელს! ეხვეწებოდა გიორ-
გი, მაგრამ ქალი არ იძვროდა ლოგინილგან. არ გეს-
მის, წამოდექ, თუმც სიყვარული ჩაგარია, მაგრამ და-
დია სინიდისი და მისი უარის ყოფა არ შემიძლია,
თუმც მიყვარხარ, მაგრამ როგორი სიყვარულია, როცა
სინიდისჩედ და პატიოსნებაზედ შავ ხაზის მოსმით
მოლალატეობის სახელს მდებარეოდ გთხოვ გამშორდე, მო-
იკრიბე შენც ძლი დიდი სინდისიერების, რომელიც
ადამიანში აქროში ყოველ მხეცურ გრძნებებს! იცი-
დე, რომ ამ საქმით ტაიმსახურებ შენ უსინიდისოს სა-
ხელს. და არ მინდა გულით საყვარელს უსინიდისოს სა-
ხელი ჰქონდეს სამსახურებული. არ მინდა შენ იუ ამ
საუკეთესო. წრეში გამოწყვეტილი! ქალს ეს ლაპაკი
არ ესმოდა და გიორგის ეკვროდა გულზედ! რაკი შე-

ატყო გიორგიმ, რომ აშაზედ სოტყვა არ გასჭრისო, ხელი მოჰკიდა. და ნელა იქვე კარებში გააცილა. ქალმაც შენიშნა გიორგის მეტის-მეტი უარის ყოფა მისდამი სიყვარულში, ტირილი დაიწყო, და მაღალის წმით მიაძხა წასკლის დროს: „აზიელი მხეცია, აზიელი!“ აღელვებულმა გიორგიმ მჩაძხა — შენ რაც გინდა შიწოდე, ყველაფერი დამიძახე, ოლონდ იმათ წინაშე მქონდეს სინიდისი შატიოსანი, რომ არ ვშიშობდე იმათ შეხვედრას. ეს ხმა მიწვდა ყურში იშ შესამესაც, რომელიც გვერდით ოთახში სწერდა რაღასაც. „რა იყო, რა მოხდა? წამოიძახა და გიორგის ოთახისკენ გაექანა. გიორგი ამ დროს ბარგს უყრიდა თავს, — არა, მე უნდა გადვიდე აქელგან, აქ ვერ დავდგები! ამ მოქმედებას როგორც შეხედა ამ პატიოსანშა კაცმა, შეიგნო, რაც მომხდარიყო მათ შორის და უგრძნობლად დაეშვა სკამზედ. გიორგიმ კი ბარგს თავი მოუყარა და მეტლეს გადასძახა ფანჯრიდან! მეტლე წამს ამოვიდა, ბარგი წაილო. გიორგი კი კანკალით მიკიდა ამ პატიოსან კაცთან და აღელვებულის წმით უთხრა: მშვიდობით, შეგაწუხე, შაგრამ მომიტევე, როგორც მე ისე... დამნაშავე მხოლოდ მე ვარ და არა... და გადაკოცნა რამდენჯერმე. ეს კოცნა აქ ყველა კუთხეებმა განიმეორა, თითქოს ესენიც კოცნით ემშვიდობებიან გიორგისო. რამდენიმე ხმა ქალსაც ჩაესმა ყურში. ეხლა კი დარწმუნდა, რომ ნამდვილად მიდიოდა მისი. სულთა-მხდელია ამ დროს გიორგიც მიუახლოვდა მის საწოლ ითახის კარებს, რადგან ქუჩაში გასასვლელი დერეფანი მის კარების წინ გადიოდა და აღელვებით გასძახა ზი... ზო, რომ მელიც წახარბაცდა, მაგრამ მეტლემ შეაჩერა და ნე-

ლა კიბეზე ჩაატარა. მერე ეტრუშის და ჭყითხა, უსაით
წავიდეო?“ მაგრამ ჭმუნი არ იყო და შეკვარ-ცოცხალ
გიორგის ე...ვის ფართე და ლამაზ ჭუჩებში მიაქანებდა
გაოცებული მეეტლე!!!

გ. ედიშერიშვილი.



ვაშა გმირსა, გმირად შობილქ,
 საშმობლოსთვის თავ-დადებულს,
 გით ტარიგსა ცით მოვლენილს,
 ქვეუნის მხხვერდლად გამზადებულს!..
 დამშარს სახთლად გარდაქმნილსა,
 ვინც ქვეუნის წინ იწყის, ღნება
 და მისთვისგე შეუწირავს
 საპირადო თვისი მცნება!..

ვინც თვისი „შე“ გააქარწულა
 საზოგადო საქმის წინა
 და თავის სწორ-უბრუნობით
 იუდაც კი შეარცხებინა!..

თავი თვისი ქვეუნის საქმეს
 შესწირა და მოანდომა,
 სული, გული ამსახურა,
 შეათვისა, შეატომა!...

იდეალურ მოქმედებით
 გონების და გრძნობის ცად-მუგანი—
 ღვაწლით მოსილ მამული შვილს
 მეც და ბევრი სცემენ თაყვანს!..

მაგრამ ბევრთ-კი წესად აქცით,
 რომ მას შერით შეუგეფონ,
 რათა ამგვარ მოქმედებით
 თავისი „შე“ გაამეორნ...

და ამისთვის გამოსცემენ
 სმასა „უეფად“ ჩასრთვადის!
 საბრალონი! — ვერა სცნობენ,
 ვინ კარგს ესერისო ვინ დამშალსა!..

ପାରିବାରିକ ଉପକାରୀଙ୍କ ପରିମାଣ କରିବାକୁ ପରିଚାଳନା କରିବାକୁ ଆପଣଙ୍କ ଦେଇଲାଗଲା
ଏହାକିମାନ କାମ କରିବାକୁ ପରିଚାଳନା କରିବାକୁ ଆପଣଙ୍କ ଦେଇଲାଗଲା।

მეცნიერთა საოცარმა ენერგიაშ და თავგანწირულებაშ სძლია და გამოიკვლია დაწვრილებით საბერძნეთის წარსული და ცივილიზაცია, ეგვიპტეს, ასკრეთბაბილონის, ყართაგენელთა, ებრაელთა და ფინიკიელთა ძველი კულტურა; მეცნიერებაშ უპოვა ჭლიტე და

J. de Morgan: „Mission scientifique au Caucase“. Etudes archéologiques et historiques, 2 vol. Paris, 1889.

აღმოიკითხა იქროგლიფები და უძველესი ლურსმული წარწერანი; არქეოლოგიაშ შიწის თხრით აღმოაჩინა ბერძენთაგან დალუპული ძველი სამეფო ტრო, მონასტა გმირის აქილესის საფლავიც კი, მაგრამ ამ მეცნიერებამ ამ ბოლო დრომდე ვერა-რა უყო მცირე აზის და კავკასიის მკვიდრთა წარსულს. ეს რჩებოდა დღემდე სფინქსის ამიცანად და მისი აუხსნელობა აჩენდა დიდ გაუვალ ხრამს, ჰემნიდა დიდ ღია ფურცელს ისტორიულ მეცნიერებაში და მსოფლიო ისტორიის მსვლელობაში.

მაგრამ მეცნიერებამ ახსნა მრავალი საოცარი ამიცანა, ახალი ფარდა ბუნების და ცხოვრების საიდუმლოებათ, მოჭფინა სინათლე მრავალ მოვლენათ, ეკვიარა არც ეს ამიცანა დარჩებოდა აუხსნელი. ეს ითხოვდა მხოლოდ დროს და აპა, დროც მომწიფებული მისათვის! პირველი კლიტე, პირველი საფუძველი კავკასია-მცირე აზის უუძველეს ისტორიას ჩაუდგა, რამდენადაც ვიცით, ვანის წარწერებმა. სომხებმა გადმოიღესის წარწერანი უძველეს ნანგრევთაგან და წარუდგინეს გამოჩენილ ორიენტალისტებს. მათ ეგონათ ეს თავიანთ წინაპარზა ნაშთები და ეგონათ მით შოჰფენდენ ახალ ნათელს თავიანთ წარსულს და უძველეს კულტურას. მაგრამ რა იყო გაოცება მეცნიერთა და გაცხარება სომეხთა, როცა ლინგვისტებმა აღმოიკითხეს და სცნეს ეს წარწერანი... ქართულებდ და არა სომეურად. სიტყვები, ღრამატიკული ფორმები და სხვა თვისებანი ამ ვანის წარწერებისა აშკარად ამხელდენ ქართულის ნათესაობას და არავთარ კავშირს არ ნასკვავდენ სომხურ ენასთან. ეს წარწერანი ნათლად ლალა-დებდენ, რომ ახლანდელი სომხეთი უძველეს დროში

ჰსკერია არარატელებს ანუ ალართდიელებს, ქართველთა
შონათესავე ხალხს, ქართველთა შტოს, რომელიც ერთ
დროს ყოფილა ფრიად კულტურული, ძლიერი და გავ-
ლენიანი... — ისე დაემართათ ჩვენს პატრიოტარ სომ-
ხებს... ამ წარწერებით და სხვა აშკარა საბუთებით აღ-
მოჩნდა, რომ სომხები ყოფილან აზიიდან მოსულნი,
დამკვიდრებულან მეშვიდე საუკუნეში ქრისტემდე არმე-
ნიაში და აქ მათ არავითარი ძველი კულტურა არ შე-
უქმნიათ.

ეს წარწერანი შეიქნენ... შეცნიეროათვის... დიდე-
ბულ აღმოჩენად და იმ თილისმურ კლიტედ, რითაც
შეეძლოთ გაელოთ კავკასია-მცირე ჭიის წარსულის სა-
იღუმლოებანი. მართლაც ეს ორიენტალისტები შეუდ-
გენ ამ წარწერათა შესწავლას, შეუდგენ ძველ აკლდა-
მების თხრას, ძველ ციხე-ნანგრევთა გადასინჯვას, ენე-
ბის შესწავლას, ასურეთ-ბაბილონის და ეგვიპტეს
უუძველეს ნაშთთა და ნაწერთა შემოწმება-გადასინჯ-
ვას, და ყოველივე ამათმა მათ აუხილა თვალები, და-
ანახა კეშმარიტება და მოპფინა სხივი მსოფლიო ის-
ტორიას. ამიერიდან ივსებოდა ის ლია ფურცელი;
ამიერიდან იმ გაუვალ ხრამზედ კეთდებოჭა ხიდი, რი-
თაც შესაძლო იყო აეხსნაუ სრული პროცესი მსოფ-
ლიო ისტორიისა.

ამ საქმეს მოპყიდვეს მტკიცეთ ხელი ამ გვარმა გამო-
ჩენილმა ორიენტალისტებმა, როგორიც არიან მომსე-
ნი, რიტტერი, საისი, გატტერიასი და სხ. მაგრამ ამ
საქმეში ყველაზედ მეტი ღვაწლი მიუძღვის გამოჩენილ
მეცნიერ-ორიენტალისტს ლენტორმანს. ამ ბოლო დროს
ამ კითხვას მიჰყო ხელი მეცნიერმა მორგანმა, რომ-
ლის აზრებზედ და გამოკვლევებზედ მსურს აქ შევჩერ-

დე და გავაცნო ჩვენს მკითხველთ. მას შემდეგ, თუ გა-
რემოება და დპრ-მოცალება ხელს შეგვიწყობს, ვეც-
დებით გავაცნოთ მკითხველთ სხვა მეცნიერთა აზრებიც
კავკასია-მცირე აზიაზედ და კერძოდ საქართველოზედ.

როგორც სანს ამ ზემო-თქმულ მეცნიერთა
გამოკვლევით, მთელი ცენტრალური მცირე-აზია სი-
რიიდან ვიდრე ასურეთ-ბაბილონამდე და მთელი
ამიერ კავკასია შავი ზღვიდან კასპიის ზღვამდე სჭერია
ერთს მონათესავე ხალხს, რომელიც ლაპარაკობდა თურ-
მე ერთ ენაზედ, შეუქმნია მაღალი კულტურა, აღმო-
უჩენია პირველად ლითონთა და მეტალრე რკინის ხმა-
რება, რასაც კაცობრიობის წარმატებაში აქვს ფრიად
დიდი მნიშვნელობა, გაუმართავს კავკასიაზედ გზა ინ-
დოეთამდე და ამ რიგად დაუახლოვებია, გაუცვნია და
დაუკავშირებია ერთმანერთისათვის დასავლეთ-აღმოსავ-
ლეთის კულტურული ერები, რასაც ეჭვი არაა, უუდი-
დესი მნიშვნელობა ექნებოდა ურთიერთ ეკონომიკურ
და კულტურულ განვითარებაზედ და მსოფლიო ისტო-
რიის მსვლელობაზედ; ეგრეთვე გაუნვითარებია სამჩნე-
ვად მეურნეობა, მრეწველობა, კომერცია და სამჩედ-
რო ხელოვნება, ჰქონებია დიდი კულტურული გავლე-
ნა ბერძნებზედ და ოლებ-მიცემობა, როგორც მათთან
ეგრეთვე ფინიკიელებთან, ინდოელებთან, სპარსებ-
თან და მეტადრე ეგვიპტელებთან და ასურეთ-ბაბილო-
ნელებთან, რომლებთანც ჰქონებია ეგრეთვე საშინელი
ომები.

ეს ხალხი ყოფილა დაყოფილი რამდენიმე სამთავ-
რო-სამეფოებად, რომელთაც რქმევიათ სხვა-და-სხვა სა-
ხელები. უმთავრესი ყოფილან: ხეთულები, ნაირები, ალა-
რი და იუდები, თუმალები, მთსოხები და სხვ. ზოგი მეცნი

ერი ამ ხალხებს ხადის თვით კავკასიაში დაბადებულად, დამოუკიდებელ ტომად და მათ ენას უწოდებს ქართულ ენად. ზოგიერთს-კი ისინი გამოჰყავს უხსოვარ დრო-იდგან ცენტრალურ ჭიშილან (პამირილან) და ნათლაგს თურანულ ტომად, ანუ თეთრ ალთფილუფად (les blancs Allophyes). უველანი კი ერთხმად ამ ხალხებს და მათ ენას უკავშირებენ. ახლანდელ ქართველებს და ხადიან მათ ამ უკანასკნელის წინაპრებად. ჭომ მართლაც ისინი ქართველნი ყოფილან, ამას მოწმობენ, როგორც ვანის წარწერანი, ეგრეთვე ასურელთა წარწერანი, ეგვიპტელთა და ხეთელთა ძეროგლიფები, ძველი მანუსკრიპ-ტებია ლეგენდები, ზღაპრები. და მეტადრე არმენიის და მცირე აზიის მრავალ მთა-გორათა, მდინარეთა, სო-ფელთა და ციხე-ქალაქთა ქართული სახელები.

დღეს მეცნიერებამ, თუმც უკვე ჩშოვა კლიმე კავკასია-მცირე აზიის უძველეს მკვიდრთა ისტორიის შესასწავლად, თუმც უკვე აღმოარინა ბევრი რამ სა-გულისხმო მათ წინანდელ კულტურისა, თუმც საკმაოდ გაგვაცნო ხეთელთა, წაირთა და ალართდიელთა რუქა, ძველი ჭინადრობა, კულტურა, ომები, გავლენა და და-მოკიდებულება მათი ეგვიპტესთან და ასურეთ-ბაბილონ-თან, მიუხედავად ამისა ბევრი და ძლიერ ბევრი რამ დარჩით კიდევ ბნელი და განუხილავი, ორიენტალის-ტები ძლიერ ბუნდოვანად ხსნდან და თითქმის ვერ ეხე-ბიან მოსოხთა, თუბალთა, კოლხთა, ალბანთა, იბერთა, კაპადოკიელთა და ქართველი ერის სხვა შტოების წარ-სულს, კულტურას, როლს, გავლენას და მათ ისტო-

რიულ მსვლელობას, — ამის მასალები ძლიერ ცოტა აქვთ
ჯერ, მაგრამ ესეც დროს ეკუთვნის. იმედია, ყოვლად
ძლიერი მეცნიერება დასძლევს ამ დაბრძკოლებასაც,
შეიძენს საკმაო მასალას და ახდის ფარდას ამ ხალხთა
წარსულის საიდუმლოებას.

— შევჩერდეთ ზელა ბ. მორგანზედ. ამ შეცნიერს
უმგზავრია კავკასია-მცირე აზიაში ოთხმოციან წლებ-
ში; იგი მეტადრე შეჩერებულა სომხეთში ანუ არმე-
ნიაში, სადაც იყო ძველად ბინა ქართველთა ტომის:
ნაირების და ალაროდიელების (არატლების). მასთან ეს
მეცნიერი, როგორც თვით იხსენიებს წინასიტყვაობაში,
ჩავარდნია ხელში იმგვარ პირთ, იმ ვიწრო და ბრმა პო-
ლიტიკანებს, რომელნიც სცდილობენ მოსპონ ჩვენში
ყოველივე ქართულის ხსენება. ეჭვი არაა, ის პირები
კარგ აზრს არ ეტყოდენ ქართველებზედ და ეცდებო-
დენ რაც შეიძლება, დაემცირებიათ ეს სახელოვანი ერი.
მიზანს მიღწეულან. პატივცემული მეცნიერი აუმჩატე-
ბია მათ უაზრო რთულას და რამდენადაც ჩვი დიდის
პატივითა, და ქება-დიდებით იხსენიებს ჩვენს უუძველეს
წინაპრებს, იმდენად აბუჩად და აგდებით ლაპარაკობს
დღევანდელ ქართველებზედ: გვიწოდებს ზანტს, ზარ-
მაცს, უენერგიოს, თავმიცემულს...

აქვე უნდა შევწიშნოთ, რომ რამდენადაც ეს
მეცნიერი ჩენს დიდს ცოდნასა და დაკვირებას ქა-
რთველთ წინაპართა უუძველეს წარსულის შესახებ,
ამდენად უმეტარია იგი ჩვენს ახალ ისტორიის,
მატერიალურ და სულიერ კულტურის შესახებ. ეს
ცხადათ, სჩანს მის თხზულებიდან. ამიტომ ჩვენ გვა-
კვირვებს ამ შემთხვევაში ამ ბ-ნის არა-მეცნიერუ-
ლი სიმჩატს და ასე აღვილი გადაწყვეტა იმ ერის

ბედისა, რომელსაც უხსოვარ დროში, მისივე სიტყვით,
შეუქნია დიდებული კულტურა, პქონებია დიდი გავა
ლენა მაშინდელ განათლებულ ერებზედ და მით მსოფლ
ლიო ისტორიაზედ, ყოფილა მასწავლებელი ძველი სა
ბერძნების (რასაც შემდეგ განვიხილავთ), გადარჩენია
ცოცხალი ისტორიის საშინელს გრიგალს, აურაცხელ
მტერთ, შეუქმნია მე-10—12-ტე საუკუნოებში შესა
ნიშნავი ხელოვნება და მწერლობა და თუმც ძლიერ
დაქანცულა და დაცლილა სისხლისაგან, მანც ამ პატივ
გმირს, ქართველს არ გაუგდია ხელიდგან ჯვარი და
თავისუფლების დროშა არ დაუკარგავს ენა და ეროვ-
ნული სახე.. მან მტკიცედ და სახელოვანად გადმოდგა.
ფეხი ამ საუკუნეში და მძიმედ დაჭრილი მარჯვენა, ხე-
ლით გადასცა შესანახად თვევის სიმბოლონი, თავის
წმინდანებანი, — ჯვარი და თავისუფლების დროშა ჩრდილოს
ბუმბერაზს, ერთმორწმუნე ძლიერს ერს, გაულო მას
სტუმართ-მოყვრულად კარი, და მიიძინა მის კალ-
თაზედ. ამ ქებულ ერს ეჭირვებოდა ძილი და მოსვე-
ნება ამდენი ხნის ბრძოლის, დაქანცვისა და სისხლის
ლვრის შემდეგ, ეჭირვებოდა ახლი ენერგიის შეკრება
მის მისუსტებულ ნერვთა ცენტრებს, — ესაა ბიოლო-
გიისა და ისტორიის კანონი! და აპა, დაისვერა მან
საკმაოდ... მან შეიკრიბა დაკარგული სისხლი და
ენერგია, გაიღვიძა და შეუდგა მოქმედებას, (შე-
ტადრე მისი დასავლეთის ნაწილი), სცდილობს მი-
იმყნას ევროპის ცივილიზაცია და სულიერი კულ-

ტურქია და დაადგეს უანათლებულ ერებთან ერთად პროგრამების გზას. მშვიდეობის ნიშნებს ვატყობთ საბედნის ეროდ საქართველოს. უმთავრეს მხარეებში. მხოლოდ ვერ ხელვენ მას ბისტ-გადაკრული ვიწრო პოლიტიკოსები და მათი დამქაშებით. ან შესაძლებელია, რომ ამ გვარის მხნე და გაუტეხავი და მაღალ-კულტურული ქრისტიანთა წერილიშვილის გადარჩენილი, დღემდე ცოცხალად მოსული, დღეს მოკვდეს, გადარჯულდეს, გადაგვარდეს, დაჭვარგოს თავის ენა და ეროვნება? ამას იტყვის მხოლოდ უშეცარი, ერთა ცხოვერების და მსრულის სტრატეგიის პროცესის არა მცოდნე. და ჩვენ მიზანებების გვირჩევის გვარი აზრი ცნობილ მეცნიერების პირიდან წარმოადგენილი. ნუ, თუ ასე იმოქმედა მის ფინანსების გრძებაზე იმ ვიწრო პოლიტიკანთა სფეროში, რა მეტ შიაც იგი ჩავარდნებოდა? ...

III

როგორც ზევით ვსთქვით, ბ-ნ მორგანს მიუძღვნია ამ საგნისაოვის ორი დიდი ტომი. მთელს თხზულებას ჰქვირ საშულად: „მეცნიერული მისია გვეკასია; განსილება არქეოლოგიური და ისტორიული“. პირველ ტომს

ეწოდება: „ლიტერატურა ჰითველი ხანქ რესერვის აქმენიაში (სომხითში), მეორეს კი: „გავჭასის ხადხთა სათავის გამოყელება“

პირველ ტომში ავტორი იკვლევს უმთავრესად უავტკასის აკლდამებს, ეძიებს შიგ ლითონთა ნაშთებს რომელთა შვენიერი სურათები მოთავსებულია წიგნში, გაუზინჯეს დაწვრილებით რედკინ-ლაგერის, ჯალტლოდლის, ახტალის, ლელვარის, მუსი-იერის, შეითანთალის, უჩკილისას და სხვა მრავალი, კავკასიის ნეკროპოლისები სხვა-და-სხვა ხანებისა. ამ ნაშთებით აღვენს აზრს კავკასიის უუძველეს კულტურაზედ და უუძველეს ხალხებზედ. ავტორი ამ ხალხთ რაცხავს მურანლების მოღვარი, ეძახის თეთრ აღოფილებს და სახავს ქართველთა წინაშებად. აქებს მათ კულტურას და ეხება გაკერით მათ ეჭვიპტელებთან და ასურელებთან დამოკიდებულებას. შორგანის აზრით ეს ხალხი ყოფილან წინად გამრავლებული და სკერიათ ამიერ კავკასია და მტირე აზიის უმთავრესი ნაწილი, მაგრამ ეგვიპტელებთან და მეტად-რე არიელებთან ომებს ფრიად შეუმცირებია. მათთვის რიცხვი. ეს ერთ ენაზელ მოლაპარაკუ და ურთიერთ შორის მონათვას ავე ხალხი ყოფილი დაყოფილი რამდენიმე თემებად, შეიძლის უმთავრესი ყოფილან. გატები (ჰიტები) ანუ ხეთები (ხეტები), ნაირები, ალა-როდიანები, ანუ არარატელნი (ურარტები), (ალბანები), მოსოხები, ტუბალები (თუბალები) ანუ ტიბერიე-

ლები (იბერები) და სხვ. აი, ეს ხალხები ყოფილან
პირველი კულტურის შემქნელი კავკასიაში და მომგონ-
ნი რკინის ხმარებისა. მათ შეუქმნიათ ყველაზე წინად
მეტალურგია. მათვე ჰქონებიათ დიდი გავლენა ზელ
ბერების გენერაცია. ამ წიგნშივეა მოთავსებული კავკასია-მცი-
რე აზიის შვენიერი რუქები, სადაც ავტორი გვიჩვე-
ნებს ჩვენს წინაპართა ძველ ბინაღრობას, და ეგრეთვე
ალაგ-ალაგ ჩართულია ქართული, სომხური და თათ-
რული სახელწოდებანი მათივე ასოებით.

აი რას ამბობს ბ-ნი მორგანი სხვა-და-სხვა ალაგს
ან პირველ ტომში:

— „დაბადების სიტყვით, ლითონთა პირველი მწარ-
მოებელი ყოფილან ვავანები, თუბალები და მოსოხები
ანუ იბერიელნი და კაპაღოკიელნი“ ე. ვ. ქართველუ-
ბი“ (გვ. 14).

— „1882 წელს მეცნიერმა პროფესორმა სეისმა
(Sayee) აღმოჩენა თავის აღმოკითხვანი ვანის წარწე-
რათა, რომელთა ენა მეცნიერმა გატერიასმა (Gattey-
rias) საბოლოოდ გადანასკვა და დაუკავშირა ახალს
ქართველთა ენის ჯგუფს“. (გვ. 22).

— „ასურელთაგან ნაჯობნი, სომეხთაგან გაყრძლ-
ნი, სპარსთაგან, ბერძენთაგან, პართებიდან, რომაელ-
თაგან და თათართაგან დაშონებული თეთრი ალოფი-
ლები, ე. ი. ალაროდიანები, თუბალები და მოსოხები
ჩაიმწყვრენ თავიანთ მთებში, სადაც დღემდე სცხოვრო-
ბენ მათი ნაშთი ქართველები, ეს ნაგლეჯნი დიდის ნა-
ციისა, რომელთა ისტორია იმალება დროდა წყვდიად-
ში“... (გვ. 25).

— „უუძველესი წარსული ჩვენ გვიხატავს კავკა-
სიას მეტალურგიის ხელოვნების აკვნალ.

— პრომეთეოსი (ამირანი), ეს ციური ცეცხლის მომტაცებელი, ითვლება მეტალურგიის (ლითონთა კეთების) პირველ მომგონედ. თვით მოსე იხსენიებს თუბალ-კაენს, ანუ თუბალ მჭედელს ლიზმეხის შვილს, რომელიც სჭედდა იარაღს რწინისას და ფრალადისას 3000 წლის წინად ქ. შ-დე. დიახ, ეს დიდად ცნობილი ხალხი ლძითონთა ხელოსნობით, ეს თუბალები, რომელთაც საკმაოდ გვაწნობენ ძველი კლასიკები, სცენოვრებდენ მცირე აზიაში, არმენიასა და მცირე კავკასიის ახლოს. (გვ. 190—191).

— „სჩანს რომ მცირე აზიაში, არმენიაში და კავკასიაში სცენოვრობდენ თუბალები, მოსოხები და ხეთები ანუ გითები, რომელნიც ხშირად გამარჯვებით ებრძოდენ ფარაონთა იარაღს. ეს ერნი, რომელთა ისტორია დღეს ძლიერ ცოტადა ცნობილი, იყვენ მრეწველნი და კომერციულნი (ვაკარნი). პოლიტიკურის მხრივ მათი მდგომარეობა იყო მეტად მტკიცე და შესანიშნავი. ყოველივე ცნობანი აშკარად გვამხელენ, რომ ამ ერთ სცოდნიათ რკინის ხელოსნობა, რითაც სარგებლობდენ ასურელნი და ეგვიპტელნი. თუბალთა და მოსოხთა დიდი სახელი, რასაც იხსენიებენ უფრველესი წყაროები, აშკარად გვამხელს თუ რად უცქერდენ ებრაელნი და ბერძნები კავკასიას, როგორც ლოონთა სათაურს“. (გვ. 194).

IV

მეორე ტომში, რომელიც შეიცავს სამასამდე გვერდს, ავტორი ეხება მცირე აზიის და კავკასიის ხალხების წარსულს, სცდილობს დაგვიხატოს თეთრი ალ-

ფილების უუძველეს ისტორიის სურათი, გვაუწყებს
ხეთელთა, ნაირთა, თუბალთა, ჯლაროდიელთა, მოსობ-
თა და სხვა მათ ნათესავ ერთა ცხოვრებას, მათ პირ-
ველ კულტურებს და ცივილიზაციას, მათ მიერ გაყვა-
ნილ გზას კავკასიაზედ და მით დახახლოვებას და კომერ-
ციულ-კულტურულ განწყობილების შექმნას აზია-ევრო-
პა-აფრიკის ხალხთა შორის; უმთავრესად გვიხატავს ავ-
ტორი იმ ჩვენს წინაპართა საშინელ თმებს ეგვიპტე-
ლებთან და ასურელებთან და მათ (ე. ი. ჩვენ წინა-
პართა) დიდ გავლენას ბერძნების ახალ შენებზედ და
ბერძნების ჭირველ კულტურაზედ. აქვე ამბობს, რომ
საბერძნეთის მრავალი გამოჩენილი პირი, დადი ჭოეტ-
ნი და ფილოსოფოსნი მცირე-აზიიდან, ე. ი. ქართველ
წინაპართაგან იყვნენ. ავტორი გვყვლევს მმ ერთა ნაშ-
თებს და აქებს მათ თავისებულ ცივილიზაციას. მორ-
განის აზრით, იმ ჩვენ წინაპრებს 2—3000 წლის წინად
ქ. შ-დე ჰელნებით ძლიერი ფელდალური სახელმწიფო,
მუდმივი კარგად დაიარალებული და კარგად გაწროვნი-
ლი მხედრობა, პოლიცია, სხვა-დასახუა სახელმწიფო
დაწესებულებანი, ჰელნებით კარგად განვითარებული
მეურნეობა, მრავწველობა და ვაჭრობა, ყოფილან თით-
ქო ჰუავალნი მაშინდელ კულტურულ ხალხთა შო-
რის, მათთვის შემაერთებელი. რგოლი, ჰელნებით მათთან
აღებ-მიცემობა, ყოფილან მეტალურგიის უუპირველესი
მცირნენი და მასწავლებელნი ელინთა ანუ ძველ ბერძ-
ნებისა. ამ რიგად, ამ ერებს, ჩვენს წინაპართ დიდი როლი
აუსრულებიათ მსოფლიო ისტორიაში და მიუღიათ აქტიური
მონაწილეობა გაცილენიობის განვითარებაში და ცივილიზაცია-
ში. ეს არის სულ ახალი შეხედულება, სულ ახალი
აღმოჩენა ცნობილ ორიენტალისტთა მეობებით, რაიცა

ახალ სხივს ჰეთენს ისტორიულ მეცნიერებას და სცვლის
ძირებულ მის მრავალ შემცდარ ჰიპოტეზებს. უგრეფე
ძმით კერძოდ საქართველოს ისტორიას ეძღვა ფრიად
მდიდარი მასალა და სრულიად ახალი მოულოდნელი
საძირკველი, რომელზედაც ჩვენი მომავალი ისტორი-
კოსნი ააშენებენ საქართველოს წარსულის და ტრა-
დიტულ ისტორიის შესანოშნავს კოშკს. ეკვი არაა, ამ
აღმოჩენით და ჩვენს წინაპართა ამ გვარი როლით უნ-
და ვიქებდეთ თავს ქართველები, ჭოლო არ წავპაროთ
კი „მკედარი ბატებს“. თუ ჩვენს წინაპრებს ჩაუდენიათ
ის დფდებული საქმენი, ვიცადოთჩვენც წავპაროთ შათ,
რომ გავიწმინდოთ სინიდისი და ქვეყანას ვათქმევინოთ,
რომ იმ დიდებულ ხეთელთა, რაიართა, თუბალთა, მოსოხ-
თა, ალაზრიდიელთა და კოლხთა თანამედროვე ყლორ-
ტი ქართველობა არის ლირსეული ჩაყოფი თავის ქე-
ბულ წინაპრებისათ.

ჩვენ წინაპართა ცხოვრებას ავტორი ჰყოფს ჩამდე-
ნიმე ხანად. პირველი ეპოქა იყარგება ლროთა წყვდი-
ადში და თანამედროვე მეცნიერებას ვერ მიუკვლევია
ჯერ მისთვის. მეორე ხანაა ეგვიპტელია ხანი. იგი უკველა-
ზედ გრძელია 3000 წლიდან ვიდრე მეთოთმეტე საუ-
კუნემდე ქ. შ-დე. აქ კავკასია-მცირე აზიას ხალხთა
შორის პირველი როლი მიუძღვის სეთებს. ავტორი საკ-
მოდ ვრცლად ეხება (რამდენადაც მასალა ნებას აძ-
ლევს) ამ ერთს კულტურას და კივილიზაციას მის
შესამჩნევ როლს მსოფლიო ისტორიაში და მეტადრე
ჩერდება მის განუწყვეტელ ომებზედ ეგვიპტელებთან.
გამარჯვება ხან ერთს მხრითა ხან მეორის. ამ ერს
ჰყავს მრავალი დამორჩილებული ხალხები კავკასია-
მცირე აზიაში. ბოლოს და ბოლოს გამარჯვების სა-

სწორი იხრება ფარაონების კენ (რამზეს XII-ს დროს) და დამარცხებული ერი სტოვებს თანდათან თავის ბინას და იწევს დასავლეთით და ჩრდილოეთით. მეთოთხმეტე საუკუნიდან ამ გამოჩენილ ქრის სახელი თითქო ჰქონება ერთიანად და მის ალაგს ისტორიულ ასპარეზზედ გამოდიან კაპადოკიელნი (ლაზები ანუ ჭანები) და კოლხები, რომლებიც წინადან არ სჩანდენ ეჭვი დრაა, ხეთელნი დაბინავდენ იმ ადგილებში და სახელებიც შეეცვალათ, რაიცა მეტად ხშირი მოვლენაა.

მესამე ხანას ბ. მორგანი ეძინის ასინიელთ ეპთქის; იგი იწყება მეცაშეტე საუკუნიდან ქ. შ.-დე. აქ მსოფლიო ისტორიის ასპარეზზედ გამოდიან ცალი მხრით ასსურელები, რომელნიც ძლიერდებიან მთელს მესოპოტამიაში და იპყრობენ მრავალ მეზობელ ხალხებს, მეორე მხრით-კი ძლიერდებიან მოსოხები, ნაირები და ალაროდიანები. ამ დროს ხეთელთა სამეფო იფუშვის და ეცემა ერთიან, პელასგები (ბერძნები) აარსებენ ახალ-შენებს მცირე აზიის კილეებზედ. ეგვიპტელნი დალლან და ისვენებენ. სწორედ ამ დროს ძლიერდება ასურეთი, იპყრობს ბაბილონს და ემზადება საომრად მცირე აზიაში და არმენიაში. აქ კი ამავე ხანში ძლიერდებიან მოსოხები, ნაირები და ალაროდიელები. გალალებული ასურელნი სცემიან ამათ სათითაოდ და დაუმარცხებიათ, მაგრამ ამ სამ სამეფოს შეუდგენია კოალიცია, მიუწვევიათ საერთო კავშირში კავკასიის სხვა წვრილი ხალხებიც და რამდენჯერმე დაუმარცხებიათ საშინლად და განავარდებულან ასურელებზედ. ამ ომებს ჰქონებია ღიღი გავლენა ორივე ხალხებზედ, იმათ გაღმოულიათ ერთმანეთის კულტურა. მერე, სამ-

წუხაროდ, ეს კოალიცია ქართველ ხალხთა შორის დარღვეულა და სათითაოდ ისინი ადვილი დაუმარცხებია მტერს. ყველაზედ უფრო მესისხლე და მაღმომრევი ქართველთა მტერი ყოფილა ასურეთის მეფე თეგლა-ფალ-ასარი (Tegla-pal-Assar). დამარცხებულ ერებს დაუწევიათ ჩრდილოეთით. ამაზედ ამბობს მორგანის: „ცოტა რომ ჭიუით ყოფილიყვნენ ნაირები, თუბალები, მოსოხები და ალაროდიანები, შეერთდებოდენ (რადგან წვრილ სამეფოებად იყვნენ დაყოფილნიო), შამოიღებდენ საუკეთესო იარაღს და გაბატონდებოდენ მთელ მცირე აზიაშით, თან ადვილად დაამარცხებდენ ასურელებსო. შაგრამ მუდამ უთაურები იყვნენ და მაშინვე ძილს მისცემდენ თავსოთ რასაც ვხედავთ მათ შთამომავალ ქართველებზედო, რომელნიც მალე გაჰქირებიანო. რამდენჯერმე გაიღა შექრეს ასურელებმა ნაირში, ურარტაში და საერთოდ თუბალების ქვეყანაში და მუდამ დამარცხება და ამოწყვეტა შეიტანესო“. (იხ. გვ. 96 — 98).

„მიუხედავად ამისა ურარტელები ანუ ალაროდიანები მაინც საკმაოდ გასძალებიან ასურელებს და გამარჯვება ძვირად დაუჯენიათ. ამ ამაზედ რას ამბობს მორგინი:

„ამავე დროს გაძლიერდა ყანის ახლოს თურანლების (ქართველების) ერთი შტო ურარტელები, რომელთაც გაღმოიღეს ასურელთა ანბანია და სხვა ბევრი რამ, თვითონაც გაანვითარეს თავიანთი ცივილიზაცია. ურარტელებმა დაიპყრეს სხვა პატია ხალხები და ძლიერ საშიში შეიქნენ ასურელთათვის. ეს მოხდა მეცხრე საუკუნეში. ატყდა საშინელი ომები ამ ორ მოქიშპე ხალხთა შორის, გამარჯვება ხან ერთისაკენ იყო, ხან

მეორესკენ დაბოლოს სძლიერ ასურელებმაც¹: აქეე
უოფილია ურარტის ახლოს ქართველთა წვრილი სამე-
ფონა; მაგ. მილიდები, ატუნები, კარალები, მოსშინე-
ბი და სხვ. (გვ. 104). *)

მეოთხე ხანას უწოდებს სპარსელთა ეპოქას; (558
წლიდან—325 წლამდე. ქ. შ-დე). ამ დროს და უფრო
აღრეცა, შვერ ზღვის ნაპირებზედ ჩნდებიან ბერძნების
ანალშენები. ირყვნება და ეცემა ასურეთის გასუქებუ-
ლის და გაღალებული იმპერია. მოსოხებს, თუბალებს,
ურარტელთ და ნაირებს კაი ხანია დაუტოვებიათ თა-
ვიანთი ბინა და დაუწევიათ ჩრდილოეთით: ისინი გძრ-
დაქმნილან მესხებად; იბერებად; ალბანებად და ინგი-
ლოებად; მათ ჰველს ბინას იპყრობენ ჰაპები (სომხე-
ბი), რომლებიც გადმოსულან ცენტრალურ აზიიდან და
ეკუთვნიან არიელთა ტომს. სომხებზედ ერთ-ორ სატ-
კუნით აღრე ჩრდილო კვკასიაში ჩნდებიან ოსები (ივ-
რიანნი). არიელთა ტომი და ამიერ კავკასიაში კი მათთ
შტო ქურთები. ამ დროს მსოფლიო ისტორიის ფერ-
ხულში ებმიან ჭაბუკი ხალხნი სპარსი და მიღიდნია.
ესენი ანგრეჭენ ასურეთის იმპერიას, იპყრობენ მთელ
მესოპოტამიას, იპყრობენ არმენიას და მცირე აზიას,
ამარცებენ ეგვიპტეს და სუდილობენ ზღვას გაღმით
დაკპყრან და დამჩნონ მეტრუ ჭაბუკი, მხნე და ძლი-
ერთ ქრი, ბერძნები, რომელთა მკერდზედ ინსხვრევა
სპარსთა ძლირება.

*) ალაროდიანთა მთვერდი ღმერთი ყოფილი ქალდისი (Khaldis) და ქალ-ღმერთი სარისი (Saris). მათ სამებსს
შეადგენდა: ქალდისი, თეისბასი (Teisbas). ჰაერის ღმერ-
თი და არდინისი (Ardinis), მზის ღმერთი.

ამ დროსვე ისტორიულ ასპარეზზედ გამოტიან მოსოხები და კოლხები; ხოლო ესენი ძლიერ ჩამორჩებან თავიანთ; მნიშვნელობით ხეტელთ, ნაირებს და ურარტელებს. ერთ ალაგს რაულსონი ამბობს: „მოსოხების ერთი ნაწილი გაივლტო ჩრდილოეთით რუსეთში რა მისცეს მოსკოველთა სახელი მთელ რუსეთს“-ო. (Herodotus t. I p. 676).

ამ ეპოქას ბ. მორგანი სწერს ფრიად სუსტად და ბუნდოვანად, რადგან მასალები აკლია სხვათა შორის ამბობს: მოსოხები წინად იღენ კაპადოკიაში, შემდეგ გაიწიენ ჩრდილოეთობ, თუმალებიც კაპადოკიაში იყვნენ, მაკრონები ანუ მაკროცეფალები იგივე ჭანებია და ეკუთვნიან ქართველთა ტომსო. სასპირები კი იბერიელებიათ. შემდეგ ხანებში კი იწყება უკვე იბერიელთა ისტორია, რასაც ავტორი ჰყოფს ხუთ პერიოდათ:

- 1) კიროსის მიერ დამორჩილება ვიდრე 331 წ.
ქ. შ-დე.
- 2) პერიოდი თავისუფლებისა 331—112 წლამდე
ქ. შ-დე.
- 3) მიტრიდატ დიდის მიერ დაპყრობა 112—64
წ.. ქ. შ-დე.
- 4) პერიოდი თავისუფლებისა და რომაელთა გავლენა 64—314 წ. ქ. შემდეგ.
- 5) პერიოდი სრულის თავისუფლებისა 334—600 წლამდე ქ. შემდეგ. ქართველებმა გაუძლეს ავართა, ჰუნთა და ჩრდილო ბარბაროსთა შამოსევასო.

შემდეგ, ამბობს ავტორი, იბერიის ისტორია იცვლება საქართველოს ისტორიადო. იცვლება მხოლოდ სახელწოდება, ხალხი კი იგივე რჩებათ.

შემდეგი ეპოქაა არაბთა შემთხვევა და დაპყრობა კავკასიისა. ავტორი მეტადრე ჩერდება შემდეგ ეპოქაზედ, რომელსაც უწოდებს საქართველოს განდიდების ხანას. იგი იწყება კუროპალატიდან და თავდება თაშარით. აქვე მოჰყავს მუსულმანთა ავტორების ციტატები, იხსენიებს ქართველთა გამარჯვებას არაბებზედ, სელჯუკებზედ და თათრებზე, სომხეთის დაპყრობას და სხ. შიგა და შიგ ბევრი და ძლიერ ბევრი შემცდარი აზრები აქვს; მაგ., ამბობს სხვაოთა შორის, რომ მეთორ მეტე საუკუნეში საქართველოს ხელოვნება უყურადღებოდ იყო მიგდებულიო (გ. 252), არას ამბობს წვენს იმ დროის მწერლობაზედ და კულტურაზედ. აქვეა ჩართული საქართველოს რუქები. და მეტადრე იმ დროის ფულების მრავალი სურათები. შემდეგი ხანა, ეგრედწოდებული ძნელი ეპოქა საქართველოს დაყოფიდან რუსეთთან შეერთებამდე ავტორს მეტად მოკლედ, უთავბოლოდ და არევით აქვს ნამბები. იგი საზოგადოდ ბევრად მეტს ლაპარაკობს ძველ ფულებზედ, ვინემ საქართველოს ისტორიაზედ...

მაგრამ ჩვენთვის ბევრად უფრო სანუკარია ავტორის აზრები ჩვენ უუძველეს წინაპართა შესახებ, და აპა ამოვსწეროთ ისინი!

V

შეორე ტომს ბ. მორგანი იწყებს ამ რიგად:

— მიუხედავად მრავალ შრომათა, რომელნიც აღი ბეჭდენ ამ ერთ საუკუნეში იმ ხალხთა შესახებ, რომელნიც სახლობენ დასავლეთ აზიის ჩრდილოეთით, მიუხედავად კლაპროტის, სენმარტინის, ღიუბუას, ბრო-

სეს, ლანგლუას, ტრკერტის და სხვა გამოჩენილ მეცნიერთა შესანიშნავ შრომათა და თხზულებათა, მიუხედავ ვად ყოველივე ამისა არსებობს მაინც ფრიად ვრცელი ღია ფურცელი (lancune) ძმ შესწავლაში, რაიცა მოახდინეს კავკასიის ხალხთა შესახებ. მართლაც ამ ხალხთა ისტორია ჯერ არა შევსებული და საერთოდ სრული. იგი მხოლოდ რამდენიმე ნასკვით უკავშირდება მსოფლიო ისტორიის ანალიზებს. (გ. I).

ამის შემდეგ ავტორი იკვლევს მცირე აზის და კავკასიის უმთავრეს ხალხებს, რომელთაც ეძახის თეთრ ალოფილებს და ჰსახავს ქართველთა ტომად. აი რას ამბობს მათზე:

— „თეთრ ალოფილების უკანასკნელ ბანაკად დღეს გამხდარა საქართველო წვენ განვიხილავთ, თუ რა რიგ შემცირდა 5.0 საუკუნის ბრძოლით უს ტომი, რომელიც წინად ჰქონავდა მთელ მცირე აზია-კავკასიას და დღეს რა რიგ შეახვეწა უმან თავი კავკასიის რამდენიმდე ხეობას“ (გ. 13).

შემდეგ ავტორი ეხება ამ ერთს უუძველესს კულტურას:

— „კავკასიის მცხოვრებნი თავდაპირველად, მეტაულურგიის დაწყების დროში იყვნენ მაღნის მთხრელნი, მეურნენი, მონაცირენი, კურპულის მეცნებელნი, და ფერქარნი, მათ ჰქონდათ უკვე საკმაოდ განვითარებული ცივილიზაცია; პრომელიც, წააგავდა მას, რომლის კვალსაც დღეს ჰპოულობენ ქვემოქალდეაში, და ბევრ რად უფრო მაღალი იყო იმ უუძველეს ნაშთებზედაც რასაც ნახულობენ მცირე აზიის ზიანვლეთ ნაწილში, საბერძნეთში და არქიპელაგში“ (გ. 39).

შემდეგ ავტორი ეხება ეგვიპტელთა ეპოქას.

— „մցտեսութմյըր և սանկունց (վ. Շ-Ծ) պահածողություն յիշով ոմ ხալութա ժլոյցրեծուս, հոռմյլութապ և անյրելյան չո լինություն Հայոցն (Hatti) դա առմյլութապ յցանձրուկ մարունցն և սահայն եղութագ (Kheta). Առջես կանքութ յո յամինալու ամ գուղութ յրուսէ թատու առուցնածա, դա առուցն եցուլուշո մատու ուսկորուսէ ամ ծովու թլյօթմու ալմոհն և առունումություն թարմյյրուս (textes cunieis formes) և յց զութուս ուրոգլուցյօնուս և սա մշյալութիւն” (ց. 63).

— „յցանձրություն մարունցն իցեն յցալունածյուն եր տյառու թատ յցունություն ժլոյցրեծութրուս, հոռութ յա յա յրու թարմություն և տյառմյ մրէյուց յանցունածու յցունածու լուսն մոնարխուս տազուս մարալ յանցունարութ (chancellerie) և յարցած մոնցունածու ալմոնութրութուն. յցոյ մարուացած տազուս Յրունցույցն մոնհուն և ամունություն յրուստազու (թուզարութ) և սա մշյալութիւն. մաս Յազու գամորությունունու և սեցա սամցունու, մաց., Քիլբու (Kilbou) քա անայշը անց յագրան” (Amaour ու Kadesch) (ց. 65).

— „եցություն ուրոգլուցյուրու թարմյյրանու, հոռ մյլոնցոյ ժլոյց ալմոնոյութա և առունութուս մասունքունածութ ծ. Տցուսմա, առ թարմություն արացութար մեցաց յցունածութ (անա լուցուս) ոմ յցարուց ուրոգլուցյունուն, հայենու յո լույթ յցանձրություն յցանձրութմուն լու յցունածութ յցունածութ, ուսուն ուսուն (եցություն թարմյյրանու) յամեջարան լունածութ յցունածութ (caractères Cypriotes), մացրամ մատու յմյություն նախունու (տու հակ նոնցն ուսուն) և մատու սատայրութ առհինունու յցունածութ յցունածութ յցունածութ” (ց. 68).

մաս Մյմլուց ազուրութ յեցի ոյտու ալուցունություն յարեցնածա և իսպա-ճասուրած. հոցորութ սիանս, մատու պատու իոնեա-անալութ, իյշմենու, ծոյերուս յունու և ացու-

ნებ, ნაბალიც კი. მასთან წვერს იპარსავდენო, აშბოცს ხეთელებზედ. ხეთელები იღგენ ორონტის ველში, ეკავათ მცირე აზიაში. დიდი ადგილი და ჰქონდათ კარგად გაწყობილი სახელმწიფოთ.

— „ამგვარი იყო ის ხალხი (ხეთელნი), რომელიც დახვდა ეგვიპტელთ ორონტის ველზედ, ერი ძლიერი, მეომარი, მოვაჭრე და ზნე-ხასიათით მშვიდი (police), რომლის სპა-ლაშქარი იყო ერთად-ერთი იმედი თურანელ ხალხთა და რომლის სამხრეთის ნაწილები იყო ძლიერი სიმაგრენი. და აი სწორედ სმ ხეთელ მუდება და ფარაონთა შორის დაიწყება საშინელაომები, ბრძოლა ქამიტთა და სემიტთა ჩრდილო ერების წინააღმდევს“ (გვ. 68).

— „ეგვიპტელთა მეთვრამეტე დინასტიის ბოლოს ხეთელებმა დაიკირეს უბირატესობა, გადმოვიდენ თავიანთ საზღვრებიდან, გადმოთელეს და დაიკურეს სემიტები და მათი ქვეყნები ლუდი და არამი; დაიკირეს ეგრეთხე ჰამათი (Hamath), გაიხადეს თავიანთ მოხარკედ და სამხრეთის სიმაგრედ ორონტის მდინარეზე ამურს (Amur-ru) ქალაქი ქადეში (Quadeshi) და გაუვრცელეს თავიანთი ბატონობზა დამასკამდევ“ (გვ. 69).

ფარაონებმა დაშვრუნ ხეთელებთან პრძოლით და შეკურეს ზაფო (გვ. 70), მაგრამ ამ მშვიდობიანობის შემდეგ ატყდა ისევ 1311 წ. ქ. მ. საშინელი ომები ფარაონ რამსეს II-ს (Ramses III) და მაუთუ (Mausethoul), ხეთელთა შეფის შორისო. ეს ომები იყო კველაზედ უფრო საშინელიო. ამ დროს კველაზე აღუდგენ ფარაონს სირიელნი და ებრაელნით. ერთი მხრით ეგვიპტელნი ემზადებოდენ სომხად და მუორე მხრით ჭუ-

თელები, ამათ სურდათ დაემსხვრიათ ფარაონთა ძლი-
ურებაო. (გვ. 70—71).

— „ხეთელებს ჰყავდათ დაპყრობილი მცირე აზიაში
თერთმეტი ხალხი: ნაჰარინები (Naharina), აროზე-
ბი ანუ ალჩზები (Arosa ou Aloosa), ინუამები ანუ ინუა
(Inuamu ou Inua), სინიარები (Signar), თუელები
(Tua ou Du'a), ქადეშელები (Quabescha), ტუნე-
ჰელები (Tunep), ტახისელები (Takhis ou Suhi),
ასუელები (Assu), ბალანუელები (Balanui) და არაბ-
ხელები (Arrapkha). მასთან ჩვენ კიდევ არ ფიცით,
თუ სანამდე მიღიოდა ჩრდილოეთით ხეთელთა სამეფო
და ან იქითა მხრივ რამდენი ხალხნი ჰყავდა დაპყრობი-
ლი. ამ რიგად სრულიად აშკარაა, რომ ხეთელთ ჰყავე-
ბიათ მეტად სამნიშვნელო ალაგი მცირე აზიის ხალხთა
შორის“ (გვ. 71—72).

— „ხეთელთა ეროვნულ ალორძინების პირველი კე-
რა, ამანუსის და თავრის ქედები (Ies chaînes de l'Amour
et du Taurus) და მათი გეოგრაფიული მდებარეობა სვამ-
დენ ამ ერს, როგორც ტევნზედ შემჯდარს, სირიასა და
მცირე აზიას შორის და აძლევდენ სიადვილეს, რომ
გავრცელებულიყვენ მხრივ მხრივთ. იმ დროს, როცა
მათი (ხეთელთა) ძლიერება უზენაესად განვითარდა, მა-
თი გავლენა და ბატონობა მოედვა ვრცლად მცირე
აზიას, საღაც ისინი იყვენ მეთაურნი და პატრონნი რამ-
დენიმე საუკუნეთა განმავალობაში. ამათი კვალი სჩანს
ხეთელთა ხელოვნების ნაშთებში, რომელნიც ჰყარვენ
თითქმის მთელს მცირე აზიას“. (გვ. 72).

VI

არ იქნება ურიგო მოვიყვანოთ აქვე რამდენიმე შეცნიერთა აზრები, რაებიც მოჰყავს ბ. მორგანს ჩვენს წინაპართა შესახებ. აი, მაგ., რას ამბობს ხეთელებზედ ლენორმანი თავის „Les origines de l'histoire“-ის მეორე ტომში:

— „ნინევიის ბიბლიოთეკაში ვკითხულობთ: «რიცხვი მეოცე. მოხდა მზის დაბნელება. (3800 წელს ქ. მ-დე). ხეთელთა მეფე იღებს (ჩვენს) ქვეყანას და იპყრობს ტახტს“. მაშ ეფრატის მარჯვენა ნაპირას არსებულა ხეთელთა მებრძოლი სამეფო და ყოფილა საკმაოდ ძლიერი, რომ შესეოდა აკადების ქვეყნებს (les pays des Akkades) (გვ. 332).“

— „აღვილად შესაძლოა, რომ ხეთელებიც ერიენ რმ ხალხთა შორის, რომლებიც შეერიენ და დაიპყრეს ეგვიპტე მწყემს-მეფეთა ეპოქაში“ (des rois—pasteurs) (ტ. II. მეორე ნაწილი, გვ. 51).

— „სჩანს რომ ხეთელ მეფეთა უმთავრესი საქმე ყოფილა ომები. მათი დიდი ჯარები ყოფილან კარგად განწყობილი, გაწვრთნილი და შვენივრად შეირაღებული. ეგვიპტელებთან ბრძოლაში ისინი იჩენდენ შესანიშავს და თითქმის მეცნიერულ ტაქტიკას. ისინი იყვენ შემდგარი ორი ელემენტისაგან: ეროვნულ სუსტი რისაგან და დამხმარე ანუ დაქირავებულ უცხოელთაგან, რომელნიც მორჩილებდენ ხეთელთა სარდლებს. ეროვნული ჯარი იყო ქვეითი და ცხენოსანი. ხეთელები იბრძოდენ მკვრივე და ლრმა ფალანგებად და იყვენ შეიარაღებულნი შუბებით და მოკლე ხმლით“. (ტ. II. ნაწილი მეორე, გვ. 296).

— „ხეთელები, რომელნიც იყვენ შეერთებულნი, მძღვრ მონარქიათ და ჰყავდათ მრავალი და გულოვანი ჯარები აშკარად აცხადებდენ ეგვიპტელთ მეფე-მწყეს-თა ხანაში თავიანთ ბატონობას მთელ სირიაზედ, უხ-ლიდენ სამაგიეროს ააპ-მეს და მის მემკვიდრეებს და-ანსხვრევდენ ქამიტთა ქვეყნის გარეშე ძლიერებას. ამ რიგად ისინი (ე. ი. ხეთელნი) შეიქნენ ერთ საუკუნე-ზედ მეტ ხანში უმთავრესნი და ხშირად ბეღნიერნი ან-ტაგონისტები ეგვიპტელთა უფლებისა მცირე აზიაში“. (ტ. II, ნაწილი II. გვ. 338).

— ეგვიპტელნი დამაშვრალან ხეთელებთან ბრძო-ლით და ფარაონს სეტი I-ს (Séti I) შეუკრავს მათ-თან ზავი. არ, რას ამბობს ამაზედ ლენორმანი:

— „ეს ხელშეკრულობა, რომელშიაც ორივე მხა-რენი (სამეფონი) არიან დასახულნი ტოლებად და რო-მელიც შეადგენს ახალ ფაქტს აღმოსავლეთის ისტო-რიაში, გვაჩვენებს წმავე დროს ეგვიპტელთა ძალის და-ცემას და ხეთელთა ძლიერების ამაღლებას“ (ტ. II. ნაწი-ლი II. გვ. 339). ამ ტრაქტატს პ. მასპერო ხადის უუძ-ველეს დიპლომატიურ საბუთად, „რომელმაც კი ჩვე-ნამდე მოაღწიაო“. შერიგების ჩიშნად ფარაონს შე-ურთავს ხეთელთა მეფის ქალიშვილი.

ახლა მოვუსმინოთ მეცნიერ ჭასპეროს, აი რას ამბობს იგი თავის „Hist. ans. or. 4 ტ. გვ. 180“:

— „ხეთელები და მათი ნათესავნი თუბალები და მოსოხები ეკუთნოდენ უმ. ტომს, რომელიც სახლობდა კავკასიაში. პირველად ისინი შეიხიზნენ კაპადოკიის მაღლობებზედ, შემდეგ კი მოედვენ თავრის ხეობათაგან ჩრდილო სირიას და კილიკიას.“

აი რას ამბობს რობიუ თავის *«Questions home-
richies».* (1876, გვ. 61).

— “ლიკიენთა, მუზიენთა, დაზრდანიენთა და ილ-
ან-პედაზოს მცხოვრებთა კავშირით და მათი ჯარით
გამჯგრებული ხეთელები წარმოადგენდნენ მეომარ სა-
ხელმწიფოს, რომელსაც შეეძლო თავი დაეჭირა ეგვიპ-
ტელთაოვის და ძვირად დაესვა მათთვის გამარჯვე-
ბა”.

მეცნიერი რიტერი ხომ სრულიად აღტაცებულია
ჩვენს ტველ წინაპართა სიმამაცით, ჭულტურით და
ცივილიზაციით. აქ შეგვეძლო კიდევ სხვა მეცნიერთა
აზრებიც მოგვეყვანა, მაგრამ ისინი გადავდოთ შემდე-
გისათვის. აქ მსურს მკითხველის ყურადღება მივაჭურ
რამდენიმე საინტერესო ფაქტებს.

როგორც ჩევვით უსცანით, უხსოვარ დროიდან ის-
ტორიულ ასპარეზზედ გამოსულან ხეთელები, ნაირები,
მოსახები, თუბალები და ალართდანება. ამ დროს არ სჩა-
ნან არც კაპადოკიელები, არც ლაზები, კოლხები,
იბერიელები, ალბანელები და სხ. ვიტო, რომ მეთოთხე
მეტე საუკუნის ბოლოს ხეთელთ დაუწევიათ დასავლე-
თით და ჩრდილოეთით; ამ დროს უეცრივ მითი სახე-
ლი ჰქონდა და მათ ნაცვლად სწორედ მათ მიერ დაკე-
რილ ალაზებში ცხედრავთ კამადოკიელთ, დაზებს ინუ ჭა-
ნებს და კოლხი დელებს, რომელნიც აქამდე არ სანდენ,
ეჭვა არაა, რომ ესენი უნდა იყვენ თვით ხეთელები
ბოლო სახელი აქვთ შეცვლილი თვით სიტუაცია ხეთელი
და კოლხების შორის არის საკმაო მსგავსება. ეგრეთ-
ვც სამ. ნევია ჰეროდოტეს აზრი: კოლხიდელებო ეგვიპ-
ტელან მოსულნი არიანთ. დიდი მსგავსება ჰქვთ გათ
ტიპს, ზე ხასიათს და ჩვეულებასო ეგრეთვე იალქნე-

ბის ტილოებს მათსავით ჰქსოვებნო და სხ. ეჭვი არაა,
ხეთელები მოვიდენ და დაესახლენ კოლხიდაში ქვეიპ-
ტეს მხრიდან, საღაც წინად იდგენ; მათ მრავალ საუ-
კუნეთა განმავალობაში ჰქონდათ მისვლა-მოსვლა, კავ-
შირი, მეგობრობა, ვაჭრობა და ომები ბეგვიპტელებთან
და ეს მოვლენა ძლიერ ნიშანს დაასვამდა მათ და ბევრ
რამეში დაამსგავსებდა ეგვიპტელთა ამირიგად დღეს
მართლდება ჰეროდოტეს აზრი, რომელიც აქამდე ბევრს.
ზლაპარი და ფანტაზია უგონა. დრია, ლაზები, ჭანები
და კოლხიდელები, ე. ი. დოევანდელი მეგრელები,
და იმერლები, არიან იმ დიდი ერის შთამომავალნი,
რომელსაც რქმევია ხეთელები და რომელსაც უთამაშ-
ნია ერთ დროს ფრიად შესანიშნავი როლი და შეუქ-
ნია დიდი კულტურა.

რაც შეეხება მოსოხებს, თუბალებს და ალაროდი-
ანებს, ესენი კი უნდა იყვენ დღევანდელი შესხვა, ჩაქ-
რიელნი ანუ ქართლელნი და ალბანელები ანუ კახელნი.
თუბალი ანუ თიბერი, რომ თ-ნი წავშალოთ, გახდება
იბერი, ანუ იბერიელი. მოსოხი აშკარაა, იგივ მესხი,
სამესხეთოა ალაროდიანი ანუ ალბანელი ანუ ახლან-
დელი კახელი. ნაირები კი რომელ ხალხად შეიცვალნენ,
ეს კი არ ვიცით. ეს ოთხი ერი: მოსოხები, თუბალები,
ნაირები და ალაროდიანები სახლობდენ ერთმანეთის
მეზობლად, (როგორც დღეს სახლობდენ მათი ნაშთნი),
არმენიაში, შეუქმნიათ სამჩნევი კულტურა და ჰქონე-
ბიათ დიდი ომები სუსრელებთან. ამ საშინელ რმების
გამო დაუტოვებიათ თავიანთი ბინა და გაწყულან ჩრდი-
ლოეთით და ჩრდილო-აღმოსავლეთით, ე. ი. დაბინა:
ვებულან დღევანდელ ქართლში, კახეთში, სამესხეთო-
ში და სხ. ამიერიდან ამ ძველი ხალხების სახელები ჰქონე-

ბა და მათ ნაცვლად ისტორიულ აქარეზზედ გამო-
დიან იბერიელები, შესხები და ალბანელები, მცხოვრებნი
სწორედ იმ ალაგებისა, სადაც ისინი დაესახლენ. ამ
რიგად, როგორც პფიქრობენ ზოგიერთი მეცნიერნი, ის
ჩვენი ძველი წინაპრები კი არ გამქრალან, არამედ გა-
დასახლებულან და შეუცვლიათ სახელები. ისინი შემ-
დეგ ხანებში აღორძინებულან ორჯელ: ერთი, რომაელ-
თა გავლენის დროს, პირველ საუკუნოებში ქრისტეს
შემდეგ და მეორე, X—XII საუკუნოებში. ამ ხანებში ამ
გაერთიანებულმა ერმა შექმნა შესანიშნავი კულტურა,
ხელოვნება, მწერლობა, მაგრამ ბარბაროსის მარჯვენამ
არ აცალა ამ რიგად სისარტყლი. შემდეგ 6—7 საუკუნე
მან ლვარა სისხლი გაუწყვეტლივ და საოცარის გმირო.
ბით დაიცვა თავისუფლება და სარწმუნოება.

ს. ქვარიანი?

ისტორია

ქართველთა შოთა რეზნიანის გამოცემის

დასაწყისი 1817 წლიდამ იწყება. რაც შეეხება ქართველ-

თაგან გაზუთების კითხვას და გაცნობას, ეს კი ქართ-

ველთ იღრიღგანვე იცოდენ, ე. ი. XVIII საუკუნეში.

მაშინდელ ბატონიშვილებს ერთობ ხშირად უხდებო-

დათ რუსეთში. მგზავრობა და ცხოვრება, ესენი იმ დრო-

ის რუსულს გაზეთებსაც აღვნებდენ თვალ-ყურს და

ყოველთვის ჰყითხულობდენ. მეტადრე თვალ-ყურს აპ-

ყრობდენ იმ გამოცემებს, საღაც კი ქართველის ერის და

საქართველოს ცნობებს ჰბეჭდავდენ. რუსულ გაზეთებს

გარდა ქართველნი ფრანგულს გაზეთებსაც აქცევდენ

ყურადღებას, რადგანაც ფრანგულს გაზეთებშიაც იბეჭ-

დებოდა ხშირად საქართველოს შესახებ ცნობები. მაგა-

ლითად: ფრანგულს გაზეთებში ქართველთ მეფე ქაი-

ხოსრო და ლეონ იჩანთა მსაჯული პირველად 1710

წ. აქეს. 1739 წ. აბატმა მილოტმა აქო ქართველნი

და საქართველო და კოსტანტინეპოლის ფრანგთა ელჩ-

მა პქისონელმა შეფე ერეკლე 1754 წ. შეაქო. სხვა-და
სხვა დროსაც ხშირად უჭიათ ხოლმე ქართველნი.

დიახ, ქართველთა უურნალ-გაზეთის გამოცემის
საქმე და შნიშვნელობა აღრიდგანვე იცოდენ, მხოლოდ
ბედშავმა გარემოებამ, მუსულმანთ სიმრავლემ და შე-
ნაურმა მდგომარეობამ არ მისცეს წება, რომ გაზეთის
გამოსაცემად ეზრუნათ. თუმც ისიც უნდა ვსტკვათ,
რომ საქართველოში 1792 წ. გაჩეთის მსგავსად ფურც-
ლების ბეჭდვაც იწყეს, რომელ ფურცლებზედაც მო-
თავსებული იყო სხვა-და-სხვა კაროსტისური ლუქსები,
სიტყვები და მეფეთა ქებანის ესეთი ფურცლები ერ-
თობ მცირელ იბეჭდებოდა, ჟაბეჭდილებს მეფის შვი-
ლებს და შვილის-შვილებში არიგებდენ. არ შეიძლება,
რომ ამ ფურცლების საღმე არა აღმოსწოდეს-რა. ამავე
დროს უკვე წინ წავიდა ქართველთ შორის სხვა-და-სხვა
განცხადებების ბეჭდვაც. რაც შეეხება ზოგიერთ პის
რებუ, რომლებიც საყვედურით ბრძანებენ, რომ ქართ-
ველთ ქართული გაზეთის გამოცემა ერთობ გვიან და-
იწყესო, ამაზე ვიტყვით, რომ ასეთი ბრალდება ჩვენ
უსაფუძვლოდ მიგვაჩნია, რადგანაც ქართველთ ასეთის
საქმეების წარმოებისათვის სრულებით არა სცალოდათ,
როცა მრიცალეს, მაშინ აკი მაშინათვე მოჰკიდეს ხე-
ლი. და ბეჭდვაც იწყეს? ჩვენ-გვარი მდგომარეობაში
მყოფ ხალხს კი არ დაეზრახება ესა და სხვებს ცი, მეტალ-
რუ სომხებს რომელთაც მეფობა აღრიდგანვე დაჲკარ-
გეს, ამით მათ არაფერი წააგეს. სამეფოს საცემის შემ-
დეგ მოელს დუნის ოთხავაკუთხივ მოეზვნენ, ყველ-
გან ვაკრობას შეევივნენ, ფულის მოგებას, ხერხს და
ოსტატობას. მათგანი მრავალს აღაგის დამდიღრდენ,
ქონებრივ წარმატებას მიეკნენ, ასმალეთის, სპარსე-

თის და ინდოეთის ზოგიერთს ქალაქებში დახსნეს სხვა-
და-სხვა სავაჭროები, სააგენტოები, ბანკები, გააკეთეს
დიდრონი ქარვასლებიც, ყველა ამაებთან თავისუფალი
დროც დიდი ჰქონდათ, მაგრამ რაც შეეხება გაზეთის
გამოცემას – ეს კი მათაც ერთობ გვიან მოახერხდა.

სომხებმა დიდის შრომითა და ქაპანწყვეტით ძლივს
მოახერხდა, და 1796 წ. გამოსცეს თვიური სომხური გა-
ზეთი, რომელიც სომხებში პირველ გაზეთად ითვლე-
ბა. იგი იძექდებოდა ინგლისის სამფლობელოს ინდოე-
თის ქალაქს მაღრასეში; გაზეთს სახელად „აზდარარი“
ერქვა, რედაქტორად ხსენებულისავე ქალაქის სომხეთ
მოძღვარი ტერშმოვანი იყო. ეს გამოცემა თავის დროის
კვალად უფერული გამოცემა იყო, იგი სულ ორს წე-
ლიწადს გამოდიოდა, 1798 წლის დამდეგიდამ მოისპო,
ველარ გამოვიდა. ქართულ პირველ გაზეთის გამოცე-
მის რიცხვი რომ სომხების პირველ გაზეთის გამოცე-
მის რიცხვს შევუდაროთ, სულ მცირე განსხვავება
აღმოსჩნდება. სულ 22 წელიწადი გამოვა განსხვავებით.
ამის ანუსხვაც არა ღირს. ჩვენდა საუბედუროდ, ჩვენ,
ქართველთ, აქამდის ისიც არ ვიცოდით, თუ ქართვე-
ლებში პირველად როდის გამოიცა ქართულს ენაზე
პირველი გაზეთი, აქამდე პირველ ქართულ უურნალად
მრავალნი „ცისკარს“ ალიარებდენ და პირველ გაზე-
თად „დროებას“. თუმცა ისიც კი ვიცოდით ამბად,
რომ 1732 წ. სოლომონ დოდაშვილს ქართულს ენა-
ზე გაზეთ-უურნალიც გამოჰყვანდაო. რაც შეეხება გა-
მოცემათა ცნობებსა და ვითარებას, ეს კი ჩვენთვის
უცნობი იყო, ამის გამოცემულ უურნალ-გაზეთის ნომ-
რები წვენ თვალითაც არ გვენახა, ძლივს. გვეღირსა და
რის წვალებით, 1875 წ. მოვიძიეთ თითო ნომერი და

მასთან მცირე ცნობებიც შევჰქონდეთ. ამავე დროს ჩვენში აღმოსახნდა სხვა ძველი ქართული გაზეთებიც და ნათლად შევიტყეთ და გავიცანდთ ის ცნობები, რომ ქართულს ენაზედ პირველად ქართული გაზეთი 1817 წ. გამოუციათ ქ. თბილისში. ხოლო რა გვარს მიმართულების იყო ეს გაზეთი, ოფიციალურის, თუ მოქალაქურის — ამაზე არა სჩანს-რა; გაზეთის ზედა-პირის წარწერაც ამისას არა ფერ ცნობას იძლევა; ამის შეტყობა კი არა, თვით გამომცემლის და რედაქტორის ვინაობაც კი არა სწერია. ამა, ჯერ დღეს, 1830 წლების ცნობებიც რომ არა დაგვრჩნა-რა ხელთ, ისიც არ ვიცით, თუ ამ მოსვენებულს დროს, სად და როდის ვინ რა დაბეჭდა, ძველებზე რა-ლა გვეთქმის? იმას კი ვიტყვით დაკეშმარიტებით, რომ ქართველნი XVIII საუკ. უკიდ იყვნენ გაზეთების ცნო-ბებს და კიოხვებს. შეჩვეულნი, ამას ვიმტკიცებენ შემ-დეგ გარემოებათა პირობები.

ზემოდაც ვსთქვით და აქაც ვიტყვით, რომ ქა- რთველთ ბატონიშვილები და მღვდელ-მთავრები XVIII საუკ. რუსეთში ერთობ მრავლად ქცხოვრებდენ. მღვდელ-მთავრებმა რუსეთში, სამს ალაგას ქართული სტამბებიც დახსნეს, წიგნების ბეჭდვაც დაიწყეს, თვით ვრცელი ქართული „დაბადებაც“ კი რუსეთში დაი-სტამბა 1743 წ. რუსეთში ასეთ ვრცელ წიგნებს ბეჭ- დავდენ, ნუ თუ ამ პბეჭდავთ იმ დროს რუსულ გა- მოცემათა შესახებ. ცნობები, არ ექმნებოდათ? არა გვგონია. გაიოზ ნაცვლიშვილმა მოსკოვის აკადემიაში სწავლა დაამთავრა, ასევე მოზღოველმა ქართველმა პე- ლიძემ, პაატა ბატონიშვილმა საფრანგეთში და ინგლის- შიაც იმგზავრა. ბატონიშვილები, ზოგნი ვოლტერის ნაწერებსაც იცნობდენ, ზოგნი რუსულიდან სასული-

ქროწიგნებს გარდა ფილოსოფიურს ნაწერებსაც სთარგმნიდენ, ვოლტერს და მის თანამედროვე საფრანგეთას მოაზრე მწერლებსაც აღიდებდენ და აქებდენ, ამათ შესახებ გაზეთებში დაბეჭდილს ცნობებსაც ჰკითხულობდენ. ესენი კარგად იცნობდენ გაზეთებს. 1770 წლებს, მეფე ტრეკლეს საწინააღმდეგო „შეთქმის“ გამო მოთავენი დასჯილ იქმნენ. ქრომა დასჯილთაგანმა, აშილახვარმა, რუსეთში ურეკლე მეფის მოქმედების შესახებ წიგნი დაბეჭდას მეფის მოქმედებას დესპოტიური მოქმედება უწოდა ამ პაზრის თანაზიარი იქმნენ იმ დროის რუსის ზოგიერთ გამოცემანიც. წიგნის გამოსვლის და მის პატივისშეცემელთ მეგაზეთეთ ცნობა მეფესაც ეუწყა. მეფეს ძლიერ ეწყინა, მაგრამ რას იზამდა. 1780 წ. ეკატერინე იმპერატრიცას წერილი მისწერეს და სთხოვეს, რომ ეგ წიგნი აღკრძალეთო. ასეც იქმნა, წიგნი აღკრძალეს. ამ წიგნებისამ ზოგმა ჩვენ დრომდისაც მოაღწიეს.

ქართველთ ბატონიშვილებს გარდა საქართველოში გაზეთების კითხვას ქართველი პატრეზიც მისდევდენ. ამათ რომიდან გაზეთი „მისიონ კატოლიკ“-ი ძველად განვე მოსდიოდათ. პატრები მეფეს და მეფის შვილებს ხშირად მოუთხრობდენ სხვა-და-სხვა გაზეთებიდან. ამონაკითხ ცნობებს. ბატონიშვილები ყოველთუთ სიამოვნებით ისმენდენ. პატრებს გარდა, მეფის კარჩე ხშირად სცხოვრებდენ ისეთნი სწავლულ-მოგზაურნიც, როგორიც იყო 1773. წლებში ნებეცთა მოგზაურ-მწერადი აკადემიკოსი ლულდენშტეტი, ამას შემდეგ ნებეცთა ვე ეჭიმი რეინგესი, მასვე დროს საქართველოში ყოფილნი რუსის პოლკოვნიკნი პეტროვი და ივანოვი და ბევრიც სხვანი, უთვლელნი, რომელნიც თავიანთ

დროის კვალიდ იყვნენ განსწავლული: ესენი იმ დრო-ის გაზეთებს ევროპის ქალაქებიდან თვით საქართველო-შიაც იძარებდნენ. ევროპიული გაზეთები საქართველო-ში სტამბოლის გზით შემოჰქონდათ, ბათუმიდან. ამავე გზით მოგზაურობდენ უვროპიელთ სწავლული და მოგზაურნი, სტამბოლიდან ყველა მგზავრს და გაზეთს ბათუმში ელოდა მოსვლა. თვით საბა თანამდებობის თავის კაპუჩინებით ევროპიდან პირველად ბათუმში მოვიდნენ, მერე საქართველოში შემოვიდნენ; 1780 წ. აქედამვე შემოვიდა ინგლისელთ ექსპედიცია გურიაში, 1784 წ. საფრანგეთის და 1789 წ. ავსტრიელ-პრუსიელთა. საუბედუროდ, ეს მოგზაურნი გურიას აქეთ ველარ გადმოდიოდენ. იმის მიზეზებს ასმალთ ვაწერთ, 1780 წ. ინგლისელთ სამხედრო ექსპედიცია დავით გურიელ-მაც ისტუმრა... ამას თდესმე დავუპრუნდებით. ეს აღვ-ნიშნეთ მარტოდ იმის ფაქტად, რომ ძველად ქართველ-თაც ჰქონდათ ევროპის გზა და კვალი, თავი და თვალი დასავლეთურის წინ-სვლისა და წარმატებისათვის. მეორე გზა საქართველოსი იყო რუსთიდამ კავკავზე. საქართ-ველოს მიჯნაზე დანიშნული იყო გზის ზედამხედველად ყაზიბეგი, იქ იყო ფოსტა. გზის გამგეს დამის გუშაგ-ნიც ჰყავანდა. რუსეთიდამ თუ რამ ცნობები, ნივთები და გაზეთები მოდიოდა, სულ ამ გზით შემოჰქონდათ; მაგალითებრ, მეფე ერეკლეს ეკატერინე იმპერატრიცამ ჩაის ჭურჭელი გამოუგზავნა ფეშქაშად და სასახლის-თვის კარგი დიდი საათი და ბევრიც სხვა ნივთები, ყვე-ლა ესენი რუსთა შიკრიკ, ანუ მათ ფოსტის კაცთ ხსენებულს გზამდის, მოჰქონდათ, აქ ქართველთ ფოსტის უფროსს ჩააბარებდნენ და თვით უკან გაბრუნდებოდნენ; მერე საქართველოს გზის მცველი თავის კაცებს ჰგზავ-

ნიდა თბილისში და ატანდა ყველაფერ, გამოგზავნილ
ნიკუთებს, გაზეთებს, წიგნებს და წერილებს; ყველა ამაებს
თბილისში, სამეფო გამგეობაში მიიღებდენ, მერე თავ-
თავის კუთვნილებად არიგებდენ. ეს ორი ჩვენგან აღ-
ნიშნული საქართველოს მთავარი გზები იყო, საიდამაც
უკროპიელთ და რუსთ. შემოჰქონდათ ყველაფერი. ამ
გზებს გარდა სხვა გზებიც იყო, მაგრამ იმათ ჩვენ არ
აღვნიშნავთ. ძველადგან ქართველთ მეფეთა ბრძანე-
ბით საქართველოს ვაკართათვის „იარმუკობა“ ანუ ბაზ-
რობა ეკატერინოდარში იყო დანიშნული, სამ წელი-
წადში ერთხელ. ქართველ და რუსეთელ ვაჭ-
რობა და წარმოება აქ იწყებოდა, აქ სალდებოდა
ურთიერთ შორის საქონლები, ამის მეოხებით გზა და
კვალიც ირკვევოდა. საქონელს გარდა საბეჭდო ქალა-
დის შემოტანაც აღვილდებოდა.

ასეთის გარემოებით დაასრულა საქართველომ XVIII
საუკა დადგა 1800 წ. 28 ქრისტისშობისთვეს, მეფე
გიორგი გარდაიცვალა და 1801 წლის თებერვალს,
შარტსა და აპრილის თვეთა განმავლობაში საქართველო
რუსეთს ჩიბარდა. სრულიად საქართველოს რუსთაგან
შემოერთება კი 1810 წლიდამ იწყება, საქართველოს
რუსეთთან დაკავშირებით ქართველთ დიდად უნდა გვე-
სარგებლნა, მაგრამ ჩვენდა საუბედუროდ ეს ასე ვერ
მოხდა, ჩვენ ამისთვის მომზადებულნი არ ვიყავით.
ჩეენის რუსეთთან დაკავშირებით უფრო სომხებმა ისარ-
გებლეს, თუმცა ამისათვის დიდად არც იგინი იყვნენ
მომზადებულნი, მაგრამ ჩვენზე მაინც მეტად იყვნენ
წინ წასულნი. საქართველოს რუსეთთან დაკავშირების
პირველ წლებიდამ მათ იწყეს წინ-სელა, წარმატება,
ალორძინება და გამდიდრება. ქართველთა კი წლაზენით

ვიწყეთ წინ-სვლა და თვალის გაზილება, ძლივ-ძლივობით მოვეწყეთ ახალ წეს-ჩვეულებას, მთავრობას, გამგეობას და მის ძალას. დიდის კაპანწყვეტით გაგვეხსნა სტამბა, სკოლა და როგორც იქმნა, 1817 წ. ქართულს ენაზედ პირველად გამოიტა ქართული გაზეთიც. პირველ წელს, ე. ი. 1817 წელს, ამ გაზეთის გამოცემა სექტემბრიდამ დაუწყიათ, თვეში ხან თითო ნომერი გამოდიოდა, ხან ორი. მეორე წელსაც ასევე გაგრძელებულა. გამოცემას დრო არა ჰქონდა დანიშნული. 1818 წლის გასულს კი ნებართვა აულიათ, და 1819 წლის მარტიდამ კი გაზეთების გამოცემა წეს-რიგით დაუწყიათ. ორი წლის განმავალობაში, ე. ი. 1817 და 1818 წწ. გაზეთს არ ჰქონდა გამოცემის დრო დანიშნული, მას ზედ არც ფასი ეწერა, იგი იბეჭდებოდა მთავარ-მართებლის. სტამბაში, დაბეჭდილებს აქეთ-იქით სამაზრო „ზასედატლებს, ისპრავნიკებს“, ექსპედიციის წევრებს და პალატის მოხელეებს უგზავნიდენ, ხოლო იგინი გაზეთის გარდასახადს რაგვარად იხდიდენ, ამის ჩვენ არაფერი ვიცით. გაზეთიდამ შონაკითხ მთავრობის განკარგულებათა იგინი ხალს აცნობებდენ. თითო გაზეთი იბეჭდებოდა თითო საწერ სქელსა და შავს ქალღზედ; ასოებად ნახმარია ის ასოები, რომლის ყალიბები 1706 წელს იქმნა თბილისში ჩამოსხმული; აქედამ ჩამოასხეს ასოები, შემდევ ამავე ყალიბებიდან ჩამოსხმულ იქმნა 1779 წ. და 1796 წ. საქართველოს რუსეთთან დაკავშირების შემდევაც ამ ასოებს ახმარებდენ, რადგანაც ახალი ასოების ყალიბების ჩამოსხმა ერთობ გვიან მოხდა. 1817, 1818, 1819 და 1821 წწ. გაზეთები სულ ამ ძველის ასოებით არის ნაბეჭდი.

1817 წ. გამოსულ გაზეთს ასე აწერია ზედა პირ-ზე სათაურად:

ქართული გაზეთი
გამოიცემის ქაღაქს ტფილის, წელსა ჩემი.

ჩვენის ფიქრით, ამ გაზეთის, 1817 წ. სულ ცხრა ნომერი უნდა გამოსულიყო, მეტი არა. 1818 წელს კი მიახლოვებით 15—17 უნდა ყოფილიყოს გამოცე-მული, რადგანაც თითო გაზეთის ნომერი ხან თვე-ში ერთი იბეჭდებოდა, ხან სამ კვირაში ერთი ნომერი; ყოველს შემთხვევაში თვეში ერთ-მეტ-ნაკლები რომ ვჩანგარიშოთ; მაშინ 12—15 ნომერზედ მეტი არ გა-მოვიდოდა. როგორც ვიცით ცნობებიდამ, გაზეთს პირ-და-პირ თვიციალური ხასიათი ჰქონია, იგი ვგონებოთ, თვიც მთავრობის ხარჯითაც იბეჭდებოდა, რადგანაც მთავრობავე ურიგებდა მუქთად. მაშინ ქართულს ენა-ზე მთავრობის გაზეთის გამოცემა აუცილებელს საჭი-როებას შეადგენდა, რადგინაც 1805—1830 წლამდე, საქართველოში ქართული ენა მეფობდა, იგი იყო სა-ხალხო, საერო ენად მიღებული, იგი მეფობდა ქართ-ველებს გარეშე თვით თათრებსა და სომხებში, რასაკვირ-ველია. მაშინ რუსთა რიცხვი საქართველოში ერთობ მცი-რე იყო, მთავრობისათვის ქართული გაზეთის ქონება კი, როგორც იარაღი, აუ/კილებელს საჭიროებას შე-აღენდა.

გაზეთში უმეტესად იბეჭდებოდა სახელმწიფო განცხა-დებანი, უმაღლესი ბრძანებანი რუსეთიდამ და საქართ-ველოდამ საქართველოს მთავარ-მართებლების, გარდა ამისა სხვა-და-სხვა განცხადებანი ვაკართა შესახებ, სა-მხედრო უწყების წინაშე სანოვაგის მოსატანად, სახელ-

მწიფო სხვა-და-სხვა სახლებთა აღსაშენებლად და ბევრიც კიდევ ამ გვარნი, რაც კი მაშინ დღითი დღე საჭირო ხდებოდა აღგილობრივ მოავრობისა და მის გამგეობის წინაშე. ენა გაზეთისა არის ძველი, გაუგებარი, ისე რომ მას თუ არ ძველის ქართულის ენის მცოდნე, სხვა ვერავინ გაიგებდა. ცხადათ სჩანს, რომ ამ გაზეთის რედაქტორად დანიშნული ყოფილა მთავრობის ვინმე მოხელეთაგანი, რასაკვირველია ქართველი, ძველის ქართულის მცოდნე. 1819 წლისათვის კი რედაქტორად განსახლერული პირი უნდა ყოფილია უფრო მეტის ცოდნის პატრონი, რადგანაც 1819 წ. მარტიდამ გაზეთმა კვირაში ერთხელ იწყო გამოსტოლი. გაზეთის რედაქტორიამ მხნეობა გამოიჩინა, პროგრამა გაუფართოვა, გარდა ამისა იმოდენად იმეცადინა, რომ წლის გასვლამდე 40 ნომრის მაგიერ 50 ნომერი გამოსუა, თითქმი გაზეთის გამოცემა 1819 წლის პირველი იანვრიდამ დაწყებულიყო და არა მარტიდამ. გაზეთს 1819 წლიდამ სახელი შეუცვალეს: „ქართული გაზეთის“ მაგიერ 『სქართველოს გაზეთი』 უწოდეს.. რასაკვირველია, ეს უფრო საფუძვლიანი სახელია, მასთან კანონიერიც იმ დროს ახლად დაარსებულს ქართულის გაზეთისათვის; ეს სახელ-წადებაც ცხად დასკვნას გვაძლევს ვითიქროთ, რომ მისი რედაქტორი შესმენილი პირი უნდა ყოფილიყოს, ვინემც 1817—1818 წ. გამოცემულის ნომრებისა, რომელიც უფრო განცხადებათ ფურცლს ჰგანდა, ვიდრე სამოქალაქო, ან სამხედრო და სამეცნიერო გამოცემას. ასეთი განჩინება შემდეგ დროის გამოცემებზე კი ვერ ითქმის, რადგანაც მათ დიდი განსხვავება დაეტყოთ ზემოდ ხსენებულს გაზეთებთან შედარებით.

„საქართველოს გაზეთის“ გამოცემა დაწყებულ იქმნა 1819 წლის მ. რტის პირველიდამ. ენა ამ გაზეთისა იგივეა თითქმის, როგორც 1817 და 1818 წ. ასოები გაზეთის იგივეა, რაც წინედ ჟყო. ზომა გაზეთისა იგივეა, ხანდისხან ორი საწერი თაბახიც გამოსულა, ოფიციალურს ნაწილს გარდა ლიტერატურულს ნაწილსაც საკმარისი აღილი უკავია. ამ გაზეთის ნაკლად ჩვენ აღვიარებთ ძველის საღმრთო წერილის ენით წერილების წერას. ეს ძველი ენა, რომელიც კი მეფობდა საქართველოში 1850 წლამდე; იყო რაღაც განკურძოებული თვისების ენა. იგი არც ძველს ეკუთვნოდა და არც ახალს, უფრო კერძოებით ხასიათის მექონ სურათს წარმოადგენდა. მისას ვერც ერი გაიგებდა რამეს აღვილად და ვერც მღვდელი. ეს ნაკლი მათ რომ თავიდან აეკრინათ, იქმნება მაშინ ქართველობაში საეროდ განათლებისა და მწიგნობრობის საქმე სხვანაირად წასულიყო, იქმნება იგი წარმატებით შემოსილიყო. ჩვენდა საუბედუროდ ეს ნაკლი შემდეგ დროის ქართველებმაც წესად შეითვისეს; თვით 1850 წლებამდისაც კი ამ ენით სწერდნენ დაპეკდავდნენ, როგორც გაზეთურნალს, ისევე სხვა-და-სხვა ქართულს წიგნებს. ამ ნაკლის ვერ ასცდა თვით ცნობილი სოლომონ დოდაშვილიც.

ამ ნაკლის შესახებ ჩვენ საკმარისად უნდა ვისაუბროთ, რადგანაც მან ქართველებზე მეტად დიდი ზეგავლენა იქონია; იქონია მით უფრო, რადგანაც იმ უწიგნობის დროს, როდესაც საქართველოში წიგნების ბეჭდვა ქავანებად იყო, მაშინ ცოდვა იყო ასეთის ენით წერა და ბეჭდვა. ამ ენით პბეჭდავდნენ თვით სახელმძღვანელო წიგნებსაც. მე მოვიპოვე რამდენიმე ძველი

ქართული სახელმძღვანელო და მათმა გაცნობაშ გა-
მაკვირვა. ქველი ყარამანიანი, დავრიშიანი, მირიანი
და ასეთი მოთხოვანი უფრო კარგის ქართულის ენით
არიან ნაწერს, ვინემც XIX საუკუნის ქართული სახელ-
მძღვანელოები. სახელმძღვანელოები კი დარა, თვით
გაზეთის განცხადებებიაც კი ამ გვარის ჯვარცმულის
ენით სწერდნენ, რასაც თვით წევნი ამონაწერებიც და-
ამტკიცებენ. 1819 წ. გაზეთის ერთს ნოშერზე ვაიოხუ-
ლობთ შემდეგს განცხადებას: „მთავრობის ნება-რთვით;
1819 წელს, ესე როგორც გამოიცენ წარსულს წელიწადსა,
აკრეოვე კამთაცემიან მომავალს წელიწადს 1820-სა.“ ცნო-
ბილან სჩანს, რომ ეს „საქართველოს კაზეთი“ 1820 წ.
გამოიცემა ისევე, როგორც წარსულს 1818 წელს გა-
მოიცა და ამ წელსაც იძეჭდებო. აი თვით სახეც გა-
ნების ზედა პირის, რომელიც შეუცვლელად მოგვყავს:

საქართველოს გაზეთი

ნოემბერსა ზ დღესა ჩაით წელსა ოფიციალისში

No 38

გამოცხადებანი.

ეს სათაურია გაზეთისა, შემდეგ იწყება განცხადე-
ბა გაზეთის გამოცემისა. აი განცხადებაც:
„ქართულის გაზეთის გამოცემან ვალად თვითსად რაცხ-
ვენ, თათა წინასწარ აფნიბონ შატივცემულ საზოგადოებასა,
რომელ გამოცემა ქსრევისა კაზეთისა განგრძელების მომა-
ვალსა ჩემ წელს. მას შინა შთაწერილ იქმნებიან თვით იგი-
ვე მუხლის, რომელიც მოხსენებულ იყვნენ გამოცხადებასა
შინა დაბეჭდილსა უწინარეს ამისა შემთღებისათვის. კაზეთის

ბეჭდვისა, გაზეთი ესე გამოცემულ იქმნების ათას რვა ას და ერთის წლის პირველ რიცხვაში, თვითო კვირაში თვითო დაბეჭდილი ფურცელი“.

„მოსაწერი ფასი დანიშნულ არს საკმარისად ზომიერი, სრულიადის გაზეთის აქ თვითოსას შინა გამოცემისათვის სამი რებლი თეორია ფული და სხვათა ქაღაქთა და აღგილთა მცხოვრები წარსაგზავნელად მათდამი გაზეთისა ამის მისცემენ ერთსა აპაზისა, სრულიადის დროსათვის, რომელ წარსულსა შინა წელსა გაზეთისა ამისა ვიწერ გამოცემა მარტის თვეში და აწ იწყება მისი პირველ იანვრის რიცხვითკან და მაშ წარსულის წლისაზედ შოემატება ათი ფურცელი და იქმნება არღა თრმოცი, არაშედ თრმოც და ათი ფურცელი საკუთართა შემთხვევათა შინა მომატებათთა თანა“.

აი ესეც ამ გაზეთიდან მოყვანილი ერთი აღვილი, მინუშად იმ დროის ქართველთ მწერლებთა ენისა.

„გორის უეზდის სოფელს დავრის მცხოვრები ბარძიშ მაჩაბელოვის ემა დათვა კვადენიძე თავის ცოლით და გაშის და ქაღისშეიღებით, მმისწელი ნინიათი და ვენახით იმ ას სამოც და სამს რებლში, რომელიც მართებს მას აზნაურის გაბაშვილის ქაღის ელისაბედასი, იმათას გასყიდვის ვადა დანიშნულ არს ამა წლის ნოემბრის კ. და დეკემბრის ე. და ბ. რიცხვებში.

თელავის უეზდის სოფელს ფინჩხავას მცხოვრები რვა კომლი ემა ღუბერსკის სეკრეტრის ნათიოვის იმ ათს ას თცს რებლის ვერცხლის ფულშია, რომელიც მართებს მას ღუბერსკის სეკრეტარს თავადის მელიქზადე ბებუთავის, იმათის გასუიდვის ვადა დანიშნულ არს ამა წლის ნოემბრის კ. და დეკემბრის ვ. და კ. რიცხვებში“.

ასეთ ცნობათა გარდა მოთავსებულია მთავრობის განცხადება საქართველოში ღერბის ქაღალდის შემოღე-

ბის შესახებ. აქედან სჩანს, რომ ლერბის ქალალდის ხმარება საქართველოში 1819 წლიდან შემოსულია. მანამდის კი უბრალო ქალალდის ხმარება სცოდნიათ. მოთავსებულია წერილი ყვავილის აცრის შესახებ, თუ რა ხერხით შეიძლება ძროხის ყვავილით კაცის აცრა. ეს წერილი ექიმის კლაპიტონოვის უნდა იქმნეს, რომელმაც იმ ღროის რუსეთში სახელი განითქვა და მის „კარაბალიშები“ და „ყვავილის აცრის“. წიგნები 1820 წლებში ქართულს ენაზედ ნათარგმნი პეტერბურლში ცალკე წიგნებადაც გამოსცეს. ქართულის თარგმანი გაფირალოვს ეკუთვნის, მეფე გიორგი XII-ის მდივნად ყოფილს.

მოთავსებულია აგრეთვე: — «ასტრონომიის მრაცხეველობათა ებრ ცხადდება, რომელ შემდგომად მომავალსა შინა წელსა, ჩეით გიქმნებით მოწამე ერთისა დარითა გამოცხადებისათა განასა ცისა ზედა სახელდობრ ბეშე. რიცხვსა სექტემბრისასა ახლისა ებრ შტილისა, ხოლო ძველისა ებრ თუ და ექვს რიცხვსა ტრისასა შეა დღისასა იქმნების სრული დაბნელება მზისა, რომელიც ფრიად დიდის ხნის შემდეგ არა გვინახავს ჩვენცნ... ნიდრელანდთა შინა, ამა საგანზედა არს წიგნი, რომელიც შეიწერების მეცნიერსა კაცსა განსვადურს სურათებით, რომელსა ზედა კამთხატულ არს დაბნელება სამთა სხვა და სხვათა სახეთა შინა». .

სწორედ ამ წლებიდან იწყეს ქართველთა მამულების დაგირავება თბილისში და მის გარეშემო. მაშინ ჩვენში სხვა-და-სხვა ბანკები არ იყო. ჩვენს ბანკირებად ფულის პატრონი კაცები იყვნენ და ზარაფები. იმ ღროის ქართველნი ორ ნაწილად იყოფოდნენ: მხვნელთესველად და სამხედროს ნაწილად. ვაჭართა და ხელოსანთ რიცხვი თბილისში ფამთა ვითარების მეოხე-

ბით შემცირებულ იყო ორაც კი ქართველთ ორს გან-
ყოფილებას ფული ან სხვა რამ ნივთეულობა სჭირდე-
ბოდა, ყველა მას იჯრი თბილისის სომხებისაგან იძენ-
დნენ. საქმე ისე მოეწყო, რომ ქართველნი ძრიელ მა-
ლე გახდენ ვაჭარ სომებთა მსხვერპლად. 1820 წ. მარ-
ტოდ თრთაჭალაში გაიყიდა 14 კარგი ბ. ლი, რომელიც
ბატონიშვილებს ეკუთვნოდათ. 20-მდე ბალი ქართვე-
ლის თავაღიშვილების სოლოლაკზე გაიყიდა. მაშინ
ვრც კი თბილისში ქართველთ თავაღისშვილები სცხოვ-
რებდენ, ყველას აქვნდათ თითო ან ორ-ორი ბალი.
დღეს-კი, მოელს თბილისში ორს კაცსაც აღარ აბადია.
მარტო ბალები კი არა, და მთელი თბილისის მამულე-
ბიც ასევე წაუვიდათ ქართველთ ხელიდან. ამას ქვე-
მოდ ვნახავთ. მაშინდელ თბილისის სომხები ცალიერ
ჩონ. ხს წარმოადგენდენ. მათში ერთი კაციც არ იყო
ისეთი მდიდარი, რომ მას რამდენიმე ათასის ფუმნის
შეძლება ჰქონოდა. თუ იყო ვინმე და სცხოვრებდენ
თბილისში, პველა იგინი 1830 წლების შემდეგიდან
დამდიდრდენ, როცა მათ ქართველთა მამულებს უხვად
უწყეს შებოჭვა, მასთან ისწავლეს ტყუილი თამასუქე-
ბის კეთება, ქართველთ დაბრიუვება და ნამეტურ სოფ-
ლის ნათლიობის მეოხებით გლეხთა ტყავის გაძრობა.

ასეთ საუბრის და ცნობების განსამარტავად და იმ
დროების ნათლად გასაცნობად ძლიერ კაი ცნობებს
იძლევა ზემოდ დასახელებული გაზეთის ნომრები, ხო-
ლო ჩვენდა საუბედუროდ ამ გაზეთის ნომრების ჩვენ
სულ სამი, თუ ოთხი ნომრის მეტი არა გვაქვს მრაპოვე-
ბული. 1819 წ. ერთ ქართველ თავაღისშვილს, ერთის
სომხის ვაკრისაგან 370 მან. გაეყიდა 35 დღის მიწა
ორი დიდი ზვარი და მამულები, ღირებული 6100 გ.

ყველა ეს სომებს დარჩა 370 მ.-ად თავადისშვილს სულ ჩითეულობა და ასეთი რაღაცაები წაედო, რაც იქმნება 150 მან. არც კი ელიტებოდა, ასეთ მაგალითებს ჩვენ ათასობით მოვიყვანდით.

როგორც სჩანს „საქართველოს გაზეთი“ 1820 წლის ბოლო წლის ნახევარს მოსპობილა. ასე რომ ამ წლის შემოდგომაზე „საქართველოს გაზეთი“ აღარ გამოსულა. მოსპობის მიზეზი არ სჩანს, საჭირო კია რომ ვიცოდეთ რამე. ქართველთა გარეშე ქართული გაზეთის საჭიროება თვით მთავრობისთვისაც უყოფილა საჭირო. ამიტომ ქართველობა უგაზეთოდ მხოლოდ ორ-სამ თვეს დაშორილა. 1821 წლიდან კი სხვა ქართული გაზეთის გამოცემა დაუწყიათ. ამ გაზეთს სახელად „წმიდა გიორგი“ სწოდებია, რადგანაც გაზეთზე წმიდა გიორგია დასატული. აი თვით გაზეთის სათაურიც:

ქართული	ამ ალაგას დახატულია წმიდა გიორგი	გაზეთი
სექტემბრის 16 დღეს № 36		1821 წელს ტფილისი

„უცხო ქვეყნის ამბავნი: გერმანიიდამ, ოსმალოს ქვეყნიდამ, შერთული ამბავი. აღწერა დღესასწაულებთა ცერემონია ინგლისის კაროლისა. მოლდავის ხამბლიურიდამ, თრიისტიდამ, ინგლისის კარალევას დაგვირგვინება, ვალახიდამ, საბერძნეთის ამბავი“.

გაზეთის ენის მინუშად მოგვყავს შემდეგი ამბავი: „13 ივნისს. იზმირში გამოდის რომელსამე ქამიდან უფაფლს კვირს ფრანცუზელს ენაზედ გაზეთი. — ამის უკანასკნელს

ფერცელში 19 მაისს არს შემდგომი ამბავი: იზმირს მცხოვრებნა რამდენსამე დღეს იუვნეს დიდად კაჭირვებულნი შეწუნებაში, თათქმის უფლეს წამს მოქლოდნენ დახოცვას უფლეთავე აქაურთა ქრისტიანეთასა, მაგრამ ბეღნიერებათ მოვიდა აქ ფაშა, რომელმაც მოქლის კეთილ გულის ხმიერებით და ჩიდ სულოვნობით უკუნ აქცია ესე სამწუხარო ჰაზრი“.

როგორც შევიტყეთ, ამ გაზეთის ენა უფრო მდაბიურია, ვინემ „საქართველოს გაზეთი“-სა. ამას მეოთხველიც შეატყობის. როგორც «საქართველოს გაზეთი», ისევე „წმიდა გიორგი“-ცა კვირაში ერთი ნომერი გამოიიბრა, იმავე ზომით, როგორც 1817 წ. შემდეგ დროის ორი გაზეთი იბეჭდებოდა. ამ 36 №-რის რიცხვით ჩვენ ვფიქრობთ, რომ „წმიდა გიორგის“ გამოცემა, 1821 წლის თებერვლის ან მარტის პირველიღანუნდა დაეწყოთ. „წმიდა გიორგის“ გამოცემა განვითარდა 1824 წლის ბოლომდე, 1825 წ. კი აღარ გამოსულა. მიზეზები მოსპობისა არ ვუწყით. არა ვიცით-რა წვენდა სამარცხვინოდ, იმის შესახებაც, თუ როგორც პირველის და მეორის «საქართველოს გაზეთის», ისე ამ „წმიდა გიორგის“ რედაქტორად, ვინ იყო, ან გაზეთს რამდენი ხელის მომწერი ჰყვანდა, ვისის ბრძანებით იბეჭდებოდა?

ამ გაზეთის განცხადებათა ცნობილან სანს, რომ დღევანდელი სათავად-აზნაურო ბანკის ქარვასლა „შშაკის“ რედაქტორად ყოფილის, არწრუნის პაპას, გეორქ ალას, თავ. ციციშვილისაგან 6000 მ. უკიდნია. მაშინ ამ ალაგას დღევანდელი დიდი სახლიც გაკეთებული ყოფილა. ეს დიდი სახლი 1804 წ. გაუკეთებია საქართველოს მთავარ-მართებელს ციციანოვს, სადაც თვითონ მდგარა. მის სიკვდილის შემდეგ, ეს სახლი მის

სახლისკაცებს დარჩათ ჩუქებით. მერე ამათ გეურჯ ალა-ზე გაჰყიდეს ოხერ ფასად. ეს ის გეურჯ-ალა გახლავსთ, ვისზედაც ქართველ მესტვირეებს „ხორველის ლექსიც“ გამოუთქვამთ. ამავე დროს ნ. ციციშვილს თბილისის შუა-გულს ალაგას გაჰყიდვია დიდი ძალი ადგილები. დღეს ამ ალაგზე თამამშოვის ქარვასლა სდგას. ეს ადგილები ციციშვილს გაჰყიდვია ორი დოშის ვალში, ორ ვერცხლის კულაში და ორ საკანეში. რასაკვირველია, ვალი სომხის იყო და მამულებიც მან დაინარტნა მოტაცებით. კუკიაში, ავჭალის ქუჩაზედ რამდენიმე ათასი საჯენი მიწა ერთის ქართველის აზნაურისა 400 მან. ვალში გაისყიდა. იგი შეიძინა მევახშე სომებმა. ვერაზე რამდენიმე ათასი საჯენი მიწა 600 მ.-ს, გაბაშვილის, დარჩა ერთს სომებს, რასაკვირველია მოტაცებით. ქაშუეთის ეკულესიის პირდაპირ, საღაც დღეს „ორიანტის“ სასტუმროა, ერთმა სომებმა ქაშუეთის ქართველს მღვდელს 60 მ. ვალში გაუყიდა და თვით დაინარჩუმა. დღევანდელი „კავკასიის“ სასტუმროს ალაგი და შენობა ციციშვილისაგან სულ უბრალო ვალში დაშთა ერთს სომებს. ჩვენ აქ ყველას ვერ მოვსოვლით, ვიტყვით მხოლოდ შემდეგს, რომ მთელი ქალაქის ქართველთ მამულები სწორედ ამ დროს დაისაკუთრეს პოელებმა, სწორედ ამ დროს იწყეს მათ მევახშეობა... თანდათან დრო იცვლებოდა, თბილისში ვაჭრობა წინ მიდიოდა, მისთვის დუქნების გამრავლებაც საჭიროდ ხდებოდა, მასთან სხვა-და-სხვა სამმართველოებიც მრავლდებოდა; სამმართველოების გამრავლებას შენობათა სიმრავლეც მოჰყვა. შენობების და დუქნების კეთებას სომებნი უფრო ადვილად მოეწყვნენ. მაშინ ხე-ტყე, აგური და მუშა-ხელიც ერთობ იაფი იყო, ყველაფერს იაფად

აკეთებდენ, სულ მუქთად; აღგილებსაც მუქთად იყა-
ვებდენ, სულ ოხრად, შენობაში და დუქნებში კი ქი-
რებს კარგს იღებდენ. ამ გარემოებამ სომეხენი ერთი-
ორად დააწინაურა ცხოვრების სახსრით და ფულით
გაამდიღრა. ვაკრობაც წინ წაიყვანეს ქირების წყალო-
ბით და ქართველთა მამულებსაც უფრო უხვად უწყეს
შებოჭვა, წართმევა და დარბევა.

ამ გაზეთის მოსპობის შემდეგ, მთავრობის ნაწილ-
ში, ქართული გაზეთის გამოცემის სხივი აღარ დაიბა-
და, აღარ განშეორდა. ამის მიზეზები ბევრნაირია.
მთავრობის საჭირო განცხადებათა ბეჭდვა ცალკე
ფურცლებზე იწყეს და ხალხში გაერცელება. რაკი მთავ-
რობის მხრით გაზეთის საჭიროება აღარ იქმნა ცნო-
ბილი, არამედ მარტოდ განცხადების ბეჭდვა, ამიტომ
თვით ხალხმაც გადიგდო გულილან ქართული გაზეთის
გამოცემის საჭიროება და საქმე. 1828 წ. თბილისში,
ჩამოვიდა სოლომონ დოდაშვილი, პირველი ქართვე-
ლი, რომელმაც რუსეთის უმაღლესს სასწავლებელში
დაამთავრა სწავლა. მას ძლიერ სწადდა ქართული წიგ-
ნების ბეჭდვა, გაზეთის გამოცემა. ამ საქმეში მას დი-
დად ეხმარებოდა ივანე ხელაშვილი, ცნობილი ბერი,
„კალმასობის“ დამწერი. ამ ბერის ფულით ს. დოდა-
შვილმა თბილისში სტამბა გახსნა, ქართული წიგნების
ბეჭდვა დაიწყო, მთავრობის წინაშე დიდად იმეცადინა
და 1829 წ. თბილისში ქართული კვირის გაზეთის გა-
მოცემაც დაიწყო. ამ გაზეთს სახელად „თბილისის უწყე-

ბა“ ეწოდა.. აქვე მოგვყავს სრული სათაური „თბილი-
სის უწყების“ ერთის ნომრიდან:

სამშაბათო №—12

აპრილის 26 ს.

ტფილისის უზრუნვანი

1832 წლისა

გამოდის ბერიში ერთხელ წელიწადში თრისავე გა-
სამშაბათობით, ხოლო სა- მოცემისა ფასი დადებულ
ლიტერატურო საწილი ას რეა მანათი თეთრი
თვეში თრჯერ. ფული.

შინაგან ცნობანი

ტფილისი

აპრილის 26-ს 1832 წელსამ

უმაღლესი უძახი

მიცემულ უმართებულეს სენატისადმი, ტფილისი
18 აპრილს: სამზღვარ გარეთ ამბავნი: ფრანცია, პარი-
ჟი. ალნარევი, პორტულალია „გაზეთის“ ენის ნიმუ-
ში: — „ფრანცია. პარიჟი, მარტის 12-სა დროსა მრავალთა
მთასალისეთა შეკრებულისა, იუთ აქცენტის სასამართლოს წინ
საქმეში პირობისა ზედა არა კეთილ მზრუნველობა კაცთასა,
რომელიც უოფილა სამრეკლოსა შინა მღვიმის მშობლისა ეპპ-
ლესიასა. სასამართლოს სტოლზე ეწერ რაოდენიმე დამბახნი,
წითელი ქვედი, სანჯალი, პური და სხვანი, სამრეკლოსა ზე-
და სამოვნი, ნიჟონი. შვიდი კაცი გამოსჩნდა ბრალეულად,
უოველნი იგინი არიან ხელოსანნი. ერთს მათგანს ეკითხა წო-

დება მისი და თვით აჩვენა თავი თვისი მაშვილობრად სახლსა შინა ერთსა მათგანისა შოგნილ არიან სავიობელნი და ალმა-შვილთებელნი თხეზულებანი, რომელნიცა გამოუცია ესრედ წლდებულს „საზოგადოებასა მეგობარია ერისათა“. შხოლოდ ერთმა ბრალეულთაგანმა ჭყო ჩვენება რომელთ შეიძირეს მისუაღვითა და უნდოდათ სამრეკლოდამ სროლა პირისპირ მთავ-რობისა. უფლები იგინი არიან გლახაესა მდგრმარეობასა შინა. გასამართლებლად თავისი თვისისა შემთაქვსით რომელ ერთ-მანეთს ვერ იცნობდენ და მაშასადამე პირობასაც ვერ შემვ-რენ“.

ეს გაზეთი გამოდიოდა იმ ზომის ქაღალდითვე, როგორ ზემოდ ხსენებული გაზეთები, თითო საწერ თაბეიან ქაღალდზედ. ეს გაზეთი კი ხანდისხან ორ თა-ბახზელაც იბეჭდებოდა. ს. დოდაშვილის „თბილისის უწ-უება“ ზემო ხსენებულის გაზეთებისაგან განირჩეოდა მით, რომ აქ სხვა-და-სხვა განყოფილებათა გარეშე ლოტე-რატურული ნაწილიც იბეჭდებოდა. სხვათა მრავალთა შორის 1829 წ. ერთს ნომერში მოთავსებულია ლექსი, „ოცნება“ პუშკინისა, თარგმანი ალექსანდრე ჭავჭავა-ძისა.

ზ. ჭიჭინაძე.

(შემდეგი აქნება)

პროგრამმა

ეთნოგრაფიულ და იურიდიულ ცენტრების
შესაკრებაზ.

(დასასრული *)

იურიდიული ცენტრები.

1. საზოგადო შენიშვნა.

1. ერის რომელია შტოა დასახლებული, ესე იგი, ვინ სცხოვრებენ? ვის მამულზედ სცხოვრებენ?

2. ნათესაობითი კავშირი.

1. სცხოვრობენ ნათესაობრივის კავშირით, ესე იგი, აკველა ნათესავები ერთად სახლის უფროსის თაოსანობით?
2. არიან იმისთანა სოფლები, რომლებშიაც სცხოვრობენ მხოლოდ მონათესავენი?
3. გვარის უფროსის სახელით ხომ არ იწოდებიან ესენი?
4. სცხოვრობენ ერთს სახლში რამდენიმე სახლობანი, თუ ახალ ოჯახისთვის სხვა სახლს აშენებენ?
5. ჰპატრონობენ თუ არა სხვა და სხვა გვარეულობას მფრიველნი სულნი? რა დარჩენილა ამბად?
6. ვან ისაკუთრებს უფროსობას ოჯახში, პირმშო შვილს, უმფროსს წევრს, თუ ვისაც სურვილისამებრ ანდერ-

*) იხ. „კრებული“ № XI. 1899 წ.

- ძით გარდაეცემა? არჩევანით ხომ არ პირზავენ უფროსს?
7. გვარის უფროსად შეიძლება დადგეს დედაკაცი?
 8. რა უფლება აქვს უფროსს სათითოა გვარის წევრზე, მათ ქონებაზე?
 9. გვარის უფროსი საკუთრივ მოქმედობს, თუ ჰყითხავს რჩევას და აზრს ოჯახების უფროსებს?
 10. სამართლის წინ ვინ უნდა წადგეს, დამნაშავე თუ მხოლოდ გვარის უფროსი?
 11. გვარის უფროსი ურჩევს პატარძალს გვარის წევრს? თუ მამა?
 12. ძღვენს მიართმევენ ხოლმე ჯვარის წერის დროს უფროსს?
 13. უფროსის შეულლეს აქვს რამ განსაკუთრებული უფლება სხვებზე, თუ ყველა რძლები თანასწორი არიან?
 14. საგვარეულო კავშირში რა პირადი და ქონებრივი უფლებანი აქვთ დედაკაცებს, ერთნაირად მონაწილეობენ საცხოვრებელში თუ არა?
 15. რჩეობს საზოგადო თანხა? ვინ თაოსნობს?
 16. თითო წევრის დანაშაული მთელ საგვარეულო კავშირს ხომ არ მოეთხოვება? რა და რა დანაშაული? (მრუშაბა, ქურდობა, სისხლის დალვრა)...
 17. სისხლის აღებას მისდევენ?
 18. კერძო წევრის ვალი ვინ უნდა გადიხადოს, თვითონ თუ მთელმა გვარმა? თუ თვითონ იხდის, ეშველებიან ნათესავები?
 19. ის ოჯახი, სადამშინაც ქურდის კვალი მიიტანეს პასუხის მგებელია?
 20. ქურდის დამფარავი პასუხის მგებელია?
 21. საგვარეულო წრეში მიღებულია სტუმრის მოყვა-

- რეობა? დაჭვარავენ თუ არა უცხო პირს, განდევნილს თავის წრიღება?
22. შეიძლება რომ უცხო პირი შინილონ: საგვარეულო წრეში? რა შემთხვევაში?
23. ამ შეიტხვევაში საჭირო ხომ არ არის ხელშეკრულობა? რა ნაირად კეთდება ხელშეკრულობა, რას ამბობენ ვმ დროს?
24. განდევნიან ხოლმე თუ არა წევრს სანათესაო გვარიდებან, რა დროს, რა მიზეზით, ხშირად ხდება ამ გვარი შემთხვევა?
25. რამე კავშირი არსებობს განდევნილს და წრეს შორის? განდევნილი ყველა უფლებას ჰქარგავს თუ არა? (პირადი უფლება, უფლება მფლობელობისა). რას ეძახიან განდევნილებს?
26. შეიძლება განდევნილი კვლავ მიიღონ გვარში?
27. როგორა ფუძნდება ახალი ნათესაობრივი ოჯახი? რა მიზეზით, ან ხშირადა ხდება, რომ ერთი გვარი გაიყოს რამდენადებენ? მამულს ამ შემთხვევაში იყოფენ?
28. სუ ალორძინებულ გვართა შორის არსებობს რამ კავშირი: ნათესაობითი, ქონებრივი, პირადი? გვარის უფროსს ხომ არ ემორჩილება ახლად დაფუძნებული ოჯახი?
29. იმისთანა მამულები ხომ არ არიან, რომელნიც შედგენენ მთელი ნათესაობის საკუთრებას?
3. წოდება.
1. რა და რა წოდებად, განიყოფება ამ სოფლის საზოგადოება?

2. როგორ წარმოსდგნენ წოდებანი? რა დარჩენილა ამბად?
3. ყმების კოლა უმაღლეს წოდებას ჰქონდა მინიჭებული, თუ სხვა წოდებასაც?
4. რა მოვალეობა ედოთ კისრად ყმებს და ხიზნებს, რომლებიც სცხოვრობდნენ მებატონს მიწაზე?
5. გლეხს შეიძლო ერთი მებატონისაგან მეორესთან გაღიაულა?
6. ამ შეათხვევ, რა სახლი გლეხის მებატონეს რჩებოდა?
7. შეეძლო თუ არა მებატონეს გაეგდო თავისუფალი გლეხი?
8. თავისუფალთ შეეძლოთ ნასყიდობით საკუთარი მამულის შეძენა?
9. ამ გვარი მამულის შეძენა მოვალეობიდგან ხომ არ ან ავისუფლებდა მებატონის წინაშე?
10. უძალეს წოდების კაცს შეუძლიან მდაბიო წოდების ქალის შერთვა? მდაბიოსას მაღალ წოდებისა? საჭირო ხომ არ არის ქორწილისთვის წოდებრივი თანასწორობა?
11. რა დამოკიდებულობა უჩნდებოდა წოდებასთან იმ პირს, ვინც დაიბადა უთანასწორო კავშირით?
12. რა გარდასახადია დავალებული სათითაოდ წოდებებზე?
13. აქვს თუ არა მემამულეს ნაწილი იმ პირის სიკვდილის შემდეგ, რომლის წოდებასთანაც მას ჰქონდა კავშირი?
14. მებატონეს ჰქონდა ნება ყმის სიცოცხლეზე?
15. რა გარდასახადია დადებული მკვლელისათვის, თუ თავის ტოლი კაცი მოჰკლა?
16. რა უნდა გადაჭიდეს ყმის მკვლელს? უმაღლეს წოდების კაცის მკვლელს?

17. შეუძლია თავადს თავის ქვეშევრდომი ერთ წერ-
დებილგან მეორეში გადოყვანოს?

4. ნაშთები ძეგლ ნათესავსაც კარგი შეიძლოა.

1. თუ ახლა აღარ არსებობს „გვარეულობითი ცხოვ-
რება“, ამბად მაინც არა დარჩენილა რა მათ შესახებ?
2. ყველა ოჯახებს ერთნაირი მეტი სახელი აქვთ, თუ
განსაკუთრებითი?
3. რა მეტი სახელებია მიღებული ოჯახებისათვის და
კერძოთ წევრებისათვის? ჩამოთვალეთ ქალების და
კაცების მეტი სახელები.
4. რა იყო მიზეზი სხვა და სხვა მეტი სახელებისა? ჩა-
მოშავლობა, ხელობა, კერძო თვრისებანი?
5. პატარძალი საიდგან მოჰყავთ, უფრო თავის სოფ-
ლიდგან თუ უცხო სოფლიდგან? რა მიზეზია?
6. ცოდო ხომ არ არის შეულლება ნათესავთა ან ერთი
სოფლის მცხოვრებთა შორის? თუ უცხო სოფლელ-
თა შორის შეულლება ითვლება ცოდვაზ?
7. შეულლდებიან თუ არა ერთის გვარის შვილები?
8. როგორ ყოფილა ეს საქმე დაყენებული ძველად?
რა განსხვავებაა ქხლანდელთან? რა მიზეზია ამ გვა-
რის ცვლილებისა?
9. არის იმისთანა მამული, რომელიც ეკუთვნის მთელს
დიდ გვარეულობას, გაყოფილს რამდენსამე ოჯახად?

5. ნათესაობრივი ქავშარი.

1. რა სიტყვებით განმარტავს ხალხი ნათესაობრივს კავ-შირს? (სისხლის ნათესაობა, თავისიანობა, მოყვრობა, ნათლიიაობა).
2. სიტყვაში „ნათესაობა“ რას გულისხმობს ხალხი: სისხლით ნათესაობას თუ უფრო ფართო მნიშვნელობას აძლევს, რომელშიაც იგულისხმება მოყვარეც და ნათლიობაც?
3. რა ნარიაჟ განიყოფება ნათესაობა და მოყვრობა? (სისხლით ნათესაობა, შვილად აყვანა, სულიერი და სხვა).
4. რა სიტყვებით განიშარტება მახლობელი და შორეული ნათესაობა?
5. რა წარმოდგენა აქვს ხალხს ნათესაობრივ შტოზე? თაობაზე?
6. როგორ ითვლება და იგულისხმება ამ გვარი თაობა?
7. რითი განიჩევა სისხლით ნათესაობა დედათა სქესის შტოში და მამათა სქესის შტოში? რომელი უფრო მეტად არის მიჩნეული? ბიძაშვილებში მერამდენე თაობამდე არ შეიძლება ცოლ-ქმრული კავშირი? დეიდაშვილებში? მამიდაშვილებში?
8. რა სახელებს ეძახიან სისხლით ნათესავებს? ჩამოს-თვალეთ მთელი ნათესაობრივი სახელები, როგორც ხალხშია მიღებული? (ბიძა, დეიდა, მაზლი და სხვ.)
9. პირ და პირ ლაპარაკში რა სახელს უწოდებენ ერთმანერობი? პირ იქით?
10. თუ მრავალ-ცოლისნობა არსებობს, უფროს ცოლის და სხვა ცოლების შვილების შორის რა განსხვავებაა? რა სახელებს ატარებენ უმცროსი ცოლის შვილები?

11. იხდის რაჭეს მამა თუ შისმა შეიტოვა (უმცროს ცოლისაგან) იქორწინა?
12. იღეცს ქრთამს თუ არა; როცა ათხოვებს ქალს (უმცროს ცოლისაგან)?
13. უმცროს ცოლისაგან დაბადებულ შვილებს შეუძლიანთ მიიღონ მემკვიდრეობა, მაშისაგან, ვინიცობაა სამკვიდრო მამული ნასყიდია საკუთარის ფულით და არა საოჯახო თანხით?
14. ჩაითვლებიან თუ არა უმცროს ცოლისაგან დაბადებული შვილები მემკვიდრედ, თუ უფროს ცოლისაგანაც დარჩა შვილი?
15. უმცროს ცოლების ვაჟები მიიღებენ სამკვიდროს თუ არა, ვინიცობაა უფროს ცოლისაგან არ დარჩა მემკვიდრე, ან არა და ქალი შვილი დარჩა?
16. კანონიერ შვილებად ჩაირაცხებიან შვილები, თუ დაიბადნენ ქორწილის წინ? ქვრივისაგან და მის ქმრის ნათესავებისაგან? პატონისა და მოახლისაგან?
17. რა ნაირი შეხედულობაა ხალხში უკანონო შვილებზე? რა სახელებს უწოდებენ?
18. ვის გვარზე ინათლება უკანონოდ შობილი? მამის, დედის, თუ ნათლაის?
19. მებატონე ნებას ხომ არ აძლევდა ზოგჯერ სხვა და სხვა პირებს თავის ნაყმევის ქალთან ცხოვრებისას, იმ პირობით, რომ შვილები მებატონეს ყმებათ დარჩენილიყვნენ?
20. ნათლად აქვს ხალხს გამორკვეული და განსაზღვრული სულიერი ნათესაობა, სისხლის ნათესაობისაგან და მოყვრობისაგან?
21. ნათლიაობა სისხლის ნათესაობაზე მეტად ხომ არ მიაჩნიათ?

22. რა მონაწილეობას იღებენ ნათლიერი საოჯახო ბჭო-
ბაში?
23. ნათლიად ვის უფრო ირჩევენ?
24. შეიძლება უარის განცხადება ნათლიობაზე?
25. ნათლიად პირეელ შეხვედრილს ხომ არ იწვევენ?
რა დარჩენილა ამბად ამის შესახებ?
26. ნათესავად ითვლება, ვინც სახელს უწოდებს ბავშვსა?
27. ძიდა ირიცხება ნათესავად? ცოლ-ქმრული კავშირი
აკრძალულია მათ შორის ვინც ერთის ძუძუთი
საზრდოობდენ?
28. მოვალეობად მიაჩნიათ ერთის ძუძუთ გაზიდილებს.
ერთმანეთის გამოსარჩევება? ვამის დახმარება?
29. როგორ ნათლავენ ბავშვს? რას აკეთებენ ამ დროს?
აღწერეთ დაწვრილებით ყველა საყურადღებო ჩვე-
ულება მონათვლის დროს.
30. ნათესავად ხომ არ ითვლება ბებია, რომელიც აშო-
ბინა ბავშვი?
31. არსებობს ხალხში „და-ძმობა“, „დობილობა“, „ძმო-
ბილობა“?
32. ძმობილობა ნათესაობაა? რა დამოკიდებულობაა ძმო-
ბილებს შორის?
33. დობილობა რაში მდგომარეობს?
34. გავრცელებულია ხალხში შვილად აყვანა?
35. რა განსხვავებაა შვილობილის, მიგდებულ ბუშის
და გასაზრდელად აყვანილის შორის?
36. შეუძლიან დედაკაცს თავის ნებით იშვილოს ან გა-
საზრდელად აყვანოს ბავშვი?
37. მარტობა ბავშვი შეიძლება იშვილოს, თუ მოზრდილიც?
38. შვილობილად აყვანის დროს მხედველობაში აქვთ თუ
არა შვილობილის და ამყანის წლოვანობა?

39. სოფლის საზოგადოების თანხმობა ხომ არ არის საკირო შვილობილის ასაყვანად?
40. მარტო მაშინ ხომ არ იშვილებენ, როცა უშვილონი არიან? რა მიზეზია?
41. ქმრის ნათესავების თანხმობა ხომ არ არის საჭირო, შვილობილის ასაყვანად?
42. როგორ იშვილებენ? რას ამბობენ ამ დროს?
43. შვილობილისაგან მორჩილებას ხომ არ თხოვლობენ, როგორც ნამდვილ შვილისაგან? ამის ნიშნადა, თმას ხომ არა ჰქვეცენ?
44. სახელს ხომ არ უცვლიან შვილობილს?
45. შვილობილი ძუძუზე ხომ არ ადებს ებილს თავის, დედობილს? თითს ხომ არ უწუწნის?
46. რა მოვალეობა აქვს მამობილს?
47. რა მოვალეობა აქვს შვილობილს? (პატივის-ცემა, შენახვა სიბერის ფამს, სულის მოხსენება).
48. რა ნაწილს იღებს შვილობილი გაყრის დროს?
49. ხელწერილს ხომ არ აძლევს მამობილი, რომ შვილობილს იმავე ნაწილს მისცემს, როგორც ნამდვილ შვილებს? წარმოადგინეთ მინუში.
50. სახლიდგან გაგდებულს გასაზრდელად აყვანილს შეუძლიან მოითხოვოს ქონება მის საკუთარ შრომით, შეძენილი?
51. მამობილის სიკვდილის შემდეგ მემკვიდრეობა მთლად შვილობილზე გადადის?
52. ზესიძედ შესვლა ხშირია?
53. გასაზრდელად აყვანილები ადვილად შედიან ზესიძედ?
54. რა მიზეზია ზესიძეთ შესვლისა? (ოჯახის უვაჟესაცობა, შვილების უკოლობა).

55. რამე პირობას ხომ არ სწერენ ზესიძედ შესვლისას? მოწამე არ არის საჭირო?
56. შვილობილი უფრო ახლო ნათესავია მამობილისა-თვის თუ სიძე?
57. რა მოვალეობა აქვს ზესიძეს? (პატივისცემა სიმამრ-სიღელრისა, მათთან ცხოვრება).
58. ხომ არ მომხდარა, რომ სიმამრი თავისავე სიკო-ცხლეში ყველაფერს სიძეს უმტკიცებს?
59. რა გადასახადია ზესიძესთვის, ვინიცობრია: უპატიოდ ეკიდება სიმამრ-სიღელრს, ან მიატოვა უპატრონოდ?
60. ცოლის სიკვდილის შემდეგ ზესიძესა და სიმამრს შორის ისპობა კავშირი?
61. სიმამრის სიკვდილის შემდეგ მის პატარა ობლების აღზრდა ზედსიძის მოვალეობა ხომ არ არის?
62. რა უფლება აქვს ზედსიძეს ქონებაში, თუ დაქვრი-ვების შემდეგ მოისურვებს სიმამრის ოჯახიდან გან-შორებას?
63. რა ნაწილს იღებს ზედსიძე მემკვიდრეობიდგან, სი-მამრის სიკვდილის შემდეგ; ისეთსავე, რასაც სხვა მემკვიდრეები თუ მეტ-ნაკლებს? ამ შემთხვევაში აქვს გავლენა თუ არა იმ გარემოებას, რამსუნი ხანი იყო ზედსიძე სიმამრთან, ბევრი თუ ცოტა?
64. მიღებულია შვილის სხვის ოჯახში გაბარება გასა-ზრდელიად?
65. მალალ წოდებასა აქვს მხოლოდ ეს ჩვეულება თუ ყველის, წოდების განურჩევლად?
66. ვის ირჩევენ აღმზრდელად: წოდების თანასწორ პირს თუ არა?
67. რანაირად ახდენენ შვილის გაცემას? რას აგბობენ ამ დროს? რა წესს ასრულებენ?

68. რა სახელს უწოდებენ აღმზრდელს? გასაზრდელს?
69. რამდენ წლამდის რჩება აღმზრდელი ოჯახში? თავის აუზების დაბრუნების დროს რა წესებს ასრულებენ?
70. რა სასყიდელს იღებს გამზრდელი ბავშვის დეპარტამენტაგან?
71. მამულს ხომ არ აჩუქებენ ხოლმე?
72. რა უფლება აქვს აღმზრდელს ამ გვარ მამულზე? სრული საკუთრებაა მისი თუ არა?
73. აღმზრდელი ბავშვის ნათესავად ხომ არ ითვლება? მერამდენე თაობამდის?
74. მიღებულია, რომ აღმზრდელმა თითონ უშოვოს თავის გაზღიულს საპატარძლო?
75. საოჯახო საქმეებში, სადაც უნდა გამოირკვიოს უთანხმობა ნათესავთა შორის, ნება აქვთ აღმზრდელებს მიიღონ მონაწილეობა?
76. მეჯვარე ითვლება ჯვარდაწერილების ნათესავად? შეუძლიან შეკრითოს ქვრივმა თავისი მეჯვარე?
77. ჩაითვლება ჯვარდაწერილების ნათესავად ის ადამიანი, რომელიც პატარძალს, შემოატარებს სამჯერ კერას გარშემო?
78. სირცვილია ნათესავთან გულ-მკერდის გაღელა, თმის გაწეშა, ფეხთ გახდა? უცხო პირებთან?
79. დედაკაცები მინდვრად ხომ არ მუშაობენ უცხო კაცების გვერდით?
80. ჩვეულება ხომ არ არსებობს ერთმანეთის უძრახობისა? რომელ ნათესავებს ერიდებიან ლაპარაკში? ხომ არ არიდებენ პირს?
81. შეიძლება უფროსს ნათესავთან ნებადაურთველად დაჯდომა?

82. ცოლ-ქმარნი ცალკ-ცალკე სადილობენ თუ ურთად?
83. რანაირად დასხმენ ხალმე ლხინში სტუმრებს? ნა-
თესავებს, ქალებს?
84. სიმღერებში, ლეგენდებში და სხვა დარჩენილ ამ-
ბებში როგორ იხატება დედა? ყველაზედ მახლო-
ბელ ნათესავად ხომ არ ითვლება?
85. დედის შემდეგ ვინ ითვლება მახლობლად? და-ძმა-
ნი ხომ არა?
86. ყველაზე საპატიო და ძვირფას სტუმრად ვინ ითვ-
ლება ნათესავებში?
87. როგორ არის დაურათებული ანდაზებში ნათესაუ-
რი კავშირი?
88. ნათესაობა მიღებულია დამაბრკოლებელ მიზეზად
შეულლებისათვის? რომელ თაობამდე?
89. ხომ არ დარჩენილა რამ ამბად მოთხრობა საშინელ-
უცდეურებაზე, რომელიც იყო შედევგი ახლო ნა-
თესავთა შეულლებისა? ჩასწერეთ ამისთანა ამბები..
90. რომელი სქესი უჯრო მჭიდროდ ეკიდება ნათესა-
ურის კავშირის სიმტკიცეს? ქალები ხომ არა? კე-
თილად ხომ არ მიაჩინათ ნათესავთა შორის ქორ-
წინება?
91. დაბრკოლებად მიაჩინათ მოყვრობაში ქორწილი,
თუ მხოლოდ სამოქალაქო კანონს ემორჩილებიან
ამ შემთხვევაში?
92. მოყვრობა მერამდენე თავობამდე სწამს ხალხს?
93. რამდენ თაობამდე გასტანს ნათელ-მირონი?
94. ერთი ნათლიის შვილებში შეიძლება შეულლება?
95. შეიძლება ჯვარის წერა, თუ იმათი მშობლები ერთი
პირისაგან მოარათლულნი არიან?
96. ერთის ძუძუს გაზღილებს აღეკრძალებათ თუ არა
შეულლება?

უძველესი ფორმა ქართვისისა და მისი ნაშთი:

1. ქართვინების გარეშე შეიძლება ცხოვრება კაცა და ქალს შეა? რა შემთხვევაში და ორგორ? სამუდა-
მოდ საცხოვრებლად თუ შემთხვევით?
2. საზოგადო დღესასწაულებში, ყრილობაში (მაგალ.
ლაშარობას) ხომ არ არის მიღებული დედაკაცთ
და მამაკაცთ შორის თავისუფალი ქცევა, ცოლ-
ქმრული კავშირი?
3. ამ გვარი ყრილობა სულ ერთ ალაგას ხდება თუ
შეიძლება ეცვალოს ალაგი?
4. არსებობს ჩვეულება ყმაწვილ კაცთ და ქალთ ერ-
თად წოლისა წყვილ-წყვილად? როდის? (წაწლობა).
5. ამ შემთხვევაში უბიწოდ ეკიდებიან ერთმანეთს თუ
ჯკავშირდებიან? საზოგადო აზრი ხომ არ სდევნის
ამ გვარ ბიწიერებას?
6. შესაძლოა გასათხოვარმა იყოლიოს საყვარელი აშ-
კარად და მერე სხვას მისთხოვავს? ამ გარემოებას
როგორ უყურებს ხალხი?
7. რამდენ წლიდგან იწყებენ ქალები სიარულს ყრი-
ლობაში სალხინოდ?
8. ხომ არ დარჩენილა იმისთანა აზრი, ვითომ ქალი
უსათუოდ უნდა დაპნებდეს ერთხელ ვისმე შეხვედ-
რილს და მერე ეძლევა ნება გათხოვებისა?
9. ყოფილა შემთხვევა დისა და ძმის, მამის და შვილის
შორის ცოლ-ქმრულის კავშირისა? იმდერა ხომ არ
დარჩენილი რა, ან ამბავი?
10. რძალ-მამამთილში მოხვება ხოლმე ბიწიერი კავ-
შირი? საზოგადო აზრი როგორ უყურებს ამ მოვ-
ლენას?

11. ხომ არ ცდილობენ მამები მალე დააქორწილონ შვილები, რათა ჩქარი შეეძლოთ თავისუფლად ცხოვ- რება მათ ცოლებთან?
12. ამ გვარიდ ნაყოლი შვილები, ვინიცობაა დამტკიც- დეს სისხლის შერევა, ჩიითვლებიან კანონიერად თუ არა?
13. რა მიზეზია ამ გვარის მოვლენისა? ის ხომ არა, რომ ხნიერ ცოლებს ახალგაზღა ვაჟებს პრთავენ?
14. ამ გვარი ბიწიერება ჩოვორ მოქმედებს ოჯახზე? არღვევს ოჯახს, იწვევს უთანხმოებას?
15. ქალი დაქვრივების შემდეგ ქმრის ნათესავს ხომ არ უნდა მისთხოვდეს, მახლობელს, თუ ვისაც მოი- სურვებს?
16. ძმა ხომ არ არის გოვალე შეირთოს დაქვრივებული რძალი.
17. რა დროს არის შესაძლო ამ გვარი შემთხვევე, თუ უშვილო დარჩა ქვრივი, თუ სხვა დროსაც? შეუ- ძლიან ქვრივს უარის თქმა მითხოვებაზე?
18. თუ ძმამ შეირთო დაქვრივებული რძალი, პირვე- ლი ამ ქორწილის შვილი პირველ ქმრის სახელს ხომ არ ატარებს?
19. თუ უშვილო ქვრივი არ მისთხოვდა ნათესავს და უცხო კაცისაგან მიეცა შვილი, ეს შვილი მიცვა- ლებულის შვილად ხომ არ ითვლება? შეუძლიან სამკვიდრო მოითხოვოს?
20. ძველი ხომ არ სცოდნიათ, ან თხლა, სტუმრის დიასახლისთან ან ქალიშვილთან ერთად ლოგინის გაშლა. და დაძინება? შეიძლება ამ შემთხვევაში ბიწიერება, თუ აკრძალულია?
21. ამ გვარ შემთხვევებზე რა დარჩენილა ხალხის ხსოვნაში?

22. მოვალეა თუ არა სტუმარი განატაროს დრო მშვიდად და პატიოსნად?
23. არის იმისთანა მაგალითი, რომ ერთი დედაკაცი რამდენსამე კაცთან სცხოვრობდეს, გარუცნილებით კი არა, როგორც ქმრებთან?
24. არსებობს მრავალ-ცოლიანობა? რამდენი ცოლი შეიძლება იყოლიოს? ერთ ცოლიანობა ხშირია? რა მიზეზია ამ უკანასკნელ მოვლენისა?
25. ერთ-ერთ ცოლს განსაკუთრებული უფლებანი ხომ არა აქვს მინიჭებული? რაში მდგომარეობს ეს უპირატესობა?
26. საკოლოს მოტაცება მიღებულია?
27. მოტაცების წინად მოლაპარაკებულნი არიან ქალვაჟნი?
28. ქალის უნებლიერ მოტაცება მიღებულია?
29. რა საშუალებას ხმარობენ მომტაცებელნი დედ-მამასთან შესარიგებლად?
30. რა მიზეზით იტაცებენ? ხარჯის ასაცილებლად?
31. არის ჩვეულებად საცოლოების ყიდვა?
32. რა ჰქვიან გადასახადს, რომელსაც საქმრო იხდის?
33. ყველა წოდებისათვის ერთი გადასახადია თუ სხვა-და-სხვა?
34. თუ საცოლო სხვა სოფლელია, საქმრო მთელ იმ სოფლის სასარგებლოდ ხომ არ იხდის გარდასახადს?
35. გათხოვებისას სავალდებულო გარდასახადი?
36. ვინ კისრულობს ამ გარდასახადს, საქმრო თუ მისი ოჯახი? რამდენს? ფულად იხდიან თუ არა?
37. გარდასახადის ერთის ნაწილით მზითევი ხომ არ მზადდება?

38. გარდასხადი შეიძლება განაწილდეს, თუ ერთად
უნდა ჩატარდეს?

7. ესლანდენი კვარის-წერა და ქორწილი.

1. სავალდებულოა ცველა პატიოსან კაცისათვის და-
ქორწინება თუ არა?
2. რა მოელით საიქაოს ჯვარ-დაუწერელ მიცვალე-
ბულებს? რა დარჩენილა რალეში ამბატ?
3. ჯვარდაუწერლებს როგორ უცექრის ხალხი?
4. რა მიზეზით და რა დროს იჩენენ ცოლიანები სა-
ყვარლებს?
5. რა განსხვავებაა ცოლისა და საყვარელს შეა? ზიზ-
ლით უყურებენ საყვარელს?
6. რა მიზეზია ქალების გაუთხოვრობისა?
7. ქალა-ბიჭები არიან თუ არა? როგორ იცმენ?
როგორ უყურებები, მათ ხალხი?
8. დედ-მამა ხომ არა სტოვებს ქალს ზოგჯერ გაუთხო-
ვარს? თავისის ნებით ხომ არ რჩებიან?
9. ამ უკანასკნელ შემთხვევაზე უდაბნოების სიახლო-
ვეს ხომ არა აქვს გავლენა?
10. როგორ უყურებს ოჯახი ამ გვარ ქალს? პატივს
სცემს თუ შეურაცხოფით იხსენიებს? რა მიზეზია?
11. ინახავს მათ თუ არა ოჯახი?
12. თუ ამ ნაირი ქალი ბოლოს გათხოვდა მზითევს
ატანენ? საქმროსაგან იღებენ გარდასახადს?
13. რა მნიშვნელობა აქვს ცოლქმრობის საქმეში ბედის
წერას?
14. რა დარჩენილა ხალხის ხსოვნაში შესახებ ბედის
წერისა?

15. რანაირად შეიძლება გაგება ბედ-ილბლისა ცოლ-ქმრობაში?
16. რომელს წმინდანს ავედრებენ საქმროს?
17. ადრე ხომ არ იტიან ჯვარისწერა?
18. რა მიზეზია პატიარების გათხოვებისა?
19. რას ეძახიან საცოლ-ქმროდ მოწიფულს ქალ-ვაჟს?
20. შესაძლებელია დანიშვნა ბავშვისა, როცა სულ მცირე-წლოვანია? ვაჟის დედ-მამა პნიშნავს?
21. გასაზრდელად იყვანილს თავიანთ შვილისათვის ხომ არ ამზადებენ საქორწილოდ?
22. ამგვარი პირობა სავალდებულოა შვილებისათვის?
23. რამდენ წლამდეა საჭირო იმუშაოს ქალმა სახლ-ში, რომ შეეძლოს გათხოვება?
24. გაუთხოვარად დარჩენილ ქალებს რა სახელს უწოდებენ?
25. ვაჟი თვით ირჩევს საცოლოს, თუ დედ-მამა ურჩევს?
26. ქალს ჰკითხავენ თანხმობას, თუ უიმისოდ ათავებენ საქმეს?
27. მხოლოდ დედ-მამის ნებაა საჭირო საქორწილოდ, თუ სახლის უფროსისაც?
28. ხომ არ შემცირდა დედ-მამის გავლენა ცოლ-ქმრობის შეუღლებაზე? რა დროის აქეთ? რითი აისნება? როგორ ჰესნის ხალხი?
29. ძალ-დატანება მიღებულია ჯვარისწერის დროს? როდის მოხდება ხოლმე?
30. სოფლის საზოგადოების ნებადართვა საჭიროა ქორწილისათვის?
31. საზოგადოება ჰშველის ლარიბ საპატარძლოს ნივთიერად? რა შემთხვევაში?

32. ხდება ჯვარისწერა დედ-მამის უნებლიერზე? .၆၁
33. თუ სახლში რამდენიმეა დასაქორწინებელი, ვინ უნდა იქორწინოს პირველმა, მეორემ? .၆၁
34. ეძლევა ნება უმცროსს უფროსზე ადრე დაქორწინებისა? .၆၂
35. არიან მაკანკლები? რა მონაწილეობას იღებს. მა-კანკალი? რა სასყიდელს აძლევენ? .၆၃
36. როგორი უნდა იყოს საცოლო? არას ხვლებში სიმღერები, ანდაზები და სხვა, საცა გვმოიხატებოდეს ხალხის შენედულება. საუკეთესო საცოლოზე? .၆၅
37. სილამაზე როგორ არის აწერილობალენტი ჰიმდერებში? .၆၇
38. რა თვეში უფრო ხშირია ქორწილი? .၆၈
39. რა მიზეზია, რომ ზოგ თვეში ხშირია და ჭრები მცირე? .၆၉
40. რა ხანი გასტანს ხოლმე ნიშნობასა და ქორწილს შუა? .၆၁
41. რა სიმღერებია, ანდაზები, ცრუმორწმუნება და სხვ. ხალხში ქორწილის შესახებ? .၆၁
42. რა რიგზე ახერხებენ ქორწილს, (მაკანცლის მიგზავნა, სადედოფლოს გაშინჯვა, დანიშვნა) მოკითხვა. და სხვ.) .၆၁
43. ნიშნობას საოჯახო ბჭობა ხომ არ მიუძღვის? ა-წერეთ როგორ და რანაირად? რა მონაწილეობას იღებენ ქალის მეგობრები? .၆၁
44. ნიშნობაში ქალის მეგობრებს მისჩანაწენავები ხომ არ უკირავთ ხელში? .၆၁
45. რა დროიდგან ეძახიან დანიშნულებს ახალ ბეჭებს? ნეფე-დედოფალს? .၆၁

46. რა დროიდგან შეიძლება ჯვარ-დაწერილების ერთად დაწოლა?
47. ჯვარისწერის წინად ხომ არ შეიძლება მოხდეს ა მუტ? ა არ მართოდ ა მუტ?
48. საჩუქარი ხომ არ უნდა აჩუქოს სიძემ სიდედრის ახლო ნათესავს?
49. ვისი ვალია ქორწილებს გადახდა?
50. თუ სხვა სოფელში გათხოვდა ქალი საჭმროს ხომ არას ახდევინებენ?
51. ბეს ხომ არ აძლევენ ერთმანეთს ნიშნობის შედეგ?
52. რა მიზეზით მოხდება ხოლმე ნიშნობის ჩაშლა, დარღვევა?
53. როგორ უცქერიან იმას, ვინც თავის ნებით ხელს იღებს დანიშნულზე?
54. ამ შემთხვევაში საჩივარს ხომ არ მიპმართავენ ხოლმე, შეურაცყოფის დასაკმაყოფილებლად? ვინაუ ჰედება გადასახადი?
55. რა ჰქვია იმ პირებს, რომლებიც ქორწილში წეს-რიგიანობას და განწყობილებას კისრულობენ?
56. ვის ირჩევენ ქორწილის გამგეთ? რა დროს?
57. რა უფლება აქვთ და რა მოვალეობა?
58. ნიშვები აქვთ რამე?
59. რა მნიშვნელობა აქვს პატარძლის ძმას ქორწილში?
60. ნეფე-პატარძლის მაყრები შეიარაღებულები არიან? ხომ არ შეეტაკებიან ხოლმე ერთმანეთს ხუმრობით? როდის არის საჭირო ხმალი? ეკულესიიდან რომ გამოდიან, მაშინ ხომ არა?

61. ხომ არ იმაღება პატარძალი, როცა ნეფეს და-
ინახავს? განგებ უარზე ხომ არ უძალიანდება წა-
სულაზე ნეფის სახლში?
62. ნეფე თავის მაყრებით პარას-სანახავს ხომ არ ა-
ლევენ?
63. სხვა გზით ხომ არა ბრუნდებიან საყდრიდან, ჯვარ-
დაწერილნი? რა მიზეზია?
64. რა ღონისძიებას ხმარობენ, რათა დაფარონ პა-
ტარძლის გახრწნილობა, თუ ქორწილის, წინად
გააფუჭა კინძეებ?
65. პატარძლის ქალწულობა ჯვარისწერის შემდეგ
მარტო ნათესავებმა უნდა ჩცოდნენ, თუ სახალ-
ხოდ აღიარებენ?
66. ხომ არ შეურაცყოფენ პატარძლის დედას, უკე-
თუ ქალი ქალწული არ აღმოჩნდა?
67. თუ ქალწული აღმოჩნდა, პატარძალი, რას ამბო-
ბენ, რას აკეთებენ?
68. იმის შეურაცყოფისათვის რა სიმღერებს მღერიან?
69. რა ნიშნებს აჩვენებენ ხალხს იმის დასამტკიცებ-
ლად, რომ პატარძალი ნამუს-ახდილი აღმოჩნდა?
70. ქალწულ პატარძალს რა სიმღერებით აქებენ? რი-
თი უმტკიცებენ ხალხს მის ზნეობის სიმტკიცეს?
71. მოსანანებლად ხომ არა ჰგზავნიან საყდარში ქალ-
წულება-ახდილებს?
72. რას შერებიან, თუ საქმრო ჭანი აღმოჩნდა?
73. ხომ არავინ ეწევა მის მაგიერობას?
74. როგორ აჯადოებენ ახალგაზრდა ყმაწევილებს, რის
გამოც ეკარგებათ ბუნებრივი მოტხოვნილება?
შეიძლება მათი მორჩენა?

75. ამ შემთხვევაში ნება აქვს ქალს კარგი მიიკაროს
ვითომ გაფუჭებული ქმარი? უცროცნ არა?

ამას შემთხვევაში ნება აქვს ქალს კარგი მიიკაროს ვითომ გაფუჭებული ქმარი? უცროცნ არა?

8. განშორება, განქორწინება. ჩიტები

1. კანონიერი განქორწინება მომხდარზე გლეხებში თუ არა?
2. რას უშვრებიან ამ შემთხვევაში ბავშვებს, მამულს?
3. რა ჩვეულებაა ცოლ-ქმართ განშორების დროს?
4. თუ კანონით გაყრა არ მომხდარა, ისე განშორება მოხდება ხოლმე?
5. რა მიზეზია? ქმრის უდიერობა თუ გარცვნილება?
6. თუ ქმარი კანია, რას უშვრებიან ცოლს? ნებას აძლევენ, ვისთანაც უნდა წავიდს თუ არა?
7. ქმარს ნება აქვს გააგდოს ცოლი სახლიდან ან მშობლებთან გაგზავნოს, თუ უზნეობრ შეამჩნია?
8. არის შემთხვევა, რომ ცოლ-ქმარნა განცილებული ერთმანეთში მოლაპარაკებით?
9. ვალდებულია ქმარი ასაზრდოების ცოლის?
10. ცოლის განშორების შემდეგ რას უშვრებიან მის მზითევს. და საკუთრებას?

9. მეთრედ ჯარის-დწერა ძალის

1. ხალხის შეხედულებით რამდენჯერ შეიძლება ცოლის შერთვა?
2. მეორედ დაქორწინებას თანაუგრძნობენ თუ არა?
3. ხომ არ დარჩენილი რამ ამბად, რომელიც უშლის ქვრივს მეორე ქორწილს?

1. თუ ქვრივს ქაღას შეხლები დარჩენა ა ზღვილად თხო-
ვდება მეორედ თუ არა?

5. რამდენი ხნის შემდეგ შეუძლია ქვრივს გათხო-
ვება?

შეუცნო, მეტად ის ას კი ბისტვი. ბაზობენ მათ ა
შეძლე სასტრიქო არისტოკრატი და ა

დან თვისი უოლიკ რე შიხიმენებროვა, არის სა-
კირო?

ჩეცეცეც ხა

11. ქმიტრიძის ხოლმე უოლზე, ფილმიც არ ფილ-
ჩილებოდეს? რა ხასკელს აჭირს ამ შემთხვევაში?

12. ქმარს რა უაქცევები აქვს ნაკასრი აჯაბმიგ უოლს?

13. რა უარის ქალის საქმეში თარიღები? ქმარს ნება
გარიოს?

ჩეცეც ხა ჩეცე

14. უოლუმართ შუა ლალატის შირიავი არ დორსა ხდეს
ბა, სროცა უალე არიან? ამ რიცხვი არ

15. უემა-თრევა ხშირად ხდება უოლუმარში რას ამ.
ბობენ შენობლები აღწერეთ შემთხვევები შეკლფ-
ლობისა ეჭვის გამო, სიძულვილის გამო და სხვა.

16. რომელი უფრო მრინია მცყვლელებში აქალი თუ
კაცი? რანაირად ჰკურავენ, რა საშუალებოდა რა
სიძლერებს შემღერით ამ სიგნის შეხეხვები? და არა?

17. ვინ ასამართლებს და არჩევს უოლ-ქმართა საქმეს?

18. ქმრების წომ ბრ ჩიურგნ, ვორომ უოლების უდიხიად
ეკიდებოდნენ?

აუდიტორია (2)

უფრო მივიღებ). მემკვიდრეობოთ. ეს იმის არ . 1

საუკეთესო კომისია იყო

1. უოლ-ქმართა სამკვიდრო გრაფილია ფურა? საგ-
დან წარმოსდგება საკუთრება უოლის შეცხვე

2. მზითევის მიცემა მიღებულია ადგილობრივ აუთორი . 2

3. რას ეძახიან ამ გვარად გატანებულ ქონება? (უძ-
რავს. და მოძრავს). და არა არა მარტივი არა მარტივი

4. რა ნივთებისაგან შესდგება მზითევი? როდენ ა
ნ ხელწერილს ხომ არ აღვენენ მზითევის მიუკემის
დორს?

5. როდის ჩაბარებენ ხოლმე მზითევს ჩატრენის

7. თუ ფულად აძლევენ საპატარძლოს, ვინ განაგებს ამ ფულებს?
8. თუ ჩიითვად ოთხფეხს აძლევენ, ვის საკუთრებად ჩიითვლება ნაშენი ოთხფეხთაგან?
9. ვინ ჭანაგებს მამულს მზითვად მიცემულს?
10. რას უშვრებიან მზითევს ცოლის სიკვდილის შემადგენელი? ვის რჩება?
11. რა საჩუქრებს აძლევს ღანიშნულის საჭატარძლოს? რა ღროს? მის საკუთრებად ჩიითვლება ამ გვარად მიღებული საჩუქრები?
12. ცოლმა რომ მოსამსახურობიდან შეიძინოს ფული, ვისად ჩიითვლება?
13. რა და რა საოჯახო საქმეში აქვთ ცოლის სრულობულება: ქმრის დაუკიდზაფად?
14. პასუხისმგებელია ცოლი ქმრის მოვალეებთან?
15. დამოკიდებულება შეიძლება და შეიძლებს შერის.

a) ბირადი.

1. რა აზრი აქვს გლეხს შვილებზე, ლეთის მოწყალებად შიაბნია, თუ სასჯელად?
2. რა საშუალებასა ხმარობენ უშვილობისა წინპარმდეგ?
3. რომელ წმინდანს ევედრებიანე, რომ შვილი ერება მიენიჭოს?
4. ვარის ყოლა უფრო სანატრელია თუ ქალისა? რა მიზეზია?
5. სიმღერებში არის გამოთქმული, რომ ვაჟები უფრო სანატრელნი არიან დედ-მამისათვის? რომელ სიმღერებში?

6. რა ცრუ-მორწმუნებას ასრულებენ ბავშვის შობის დროს?
7. ხომ არ დარჩენილა ანბად, ვითომც უწინ კაცებიც წვებოლნენ ლოგინში მათი ცოლების შშობიარობის დროს და პბაძავლნენ კვნესაში და კიკილში?
8. რა უფლება აქვს ოჯახში მამას, დედას? დედას, თუ ჭინცობა მამა გარდაიცვალა?
9. მამის უფლება შვილებზე საღამდის განისაზღვრება?
10. ხომ არ დარჩენილა-რა ისეთი ჩვეულება, რომელიც უწინდელს შვილების გასყიდვას მოგვაგონებს (სიმბოლიური გასყიდვა)?
11. ახალ დაბადებულს კარებთან ხომ არ აწვენენ, რომ მამამ აიყვანოს თავის ხელით?
12. რა აზრისაა ხალხი შვილის მოკვლაზე?
13. შეუძლიან მამას მემკვიდრეობას უარი უთხსრას თავის შვილს? რა შემთხვევაში?
14. დედ-მამის მიზეზით და ძალდატანებით მოხდება ხოლმე ქალის გაროსკიპება?
15. ვალათა ძევთ შვილებს პატივით დამარხონ დედ-მამა და მოიხსენონ?
16. ხომ არ დარჩენილა ხალხში ხსოვნა, ვითომც ღრმად მოხუცებულებს უნუგეშოდ სტოვებდნენ, უყურადღებოდ? რა მიზეზით?
17. რა სასჯელი შეუძლიან მამას მიაყენოს შვილებს? ხშირადა ხდება?
18. რა მიზეზით სწყევლის დედ-მამა შვილებს და უარ ჰყოფს, მათ შვერლობას?

ბ) მემკვიდრეობორი.

1. ცალკე საკუთრებად აქვთ რამე შვილებს?
2. მუშაობით შეძენილს ფულებს თითონ ირჩენენ, თუ მშობელს აძლევენ?
3. გარდასახადის ფულის გადახდაში რა მონაწილეობას იღებენ შვილები?
4. შვილები პასუხის მგებელნი არიან მამის მოვალეებთან? თუ გასულნი არიან ოჯახილან მაშინაც?

12. დიდ-ოჯახობა.

1. დიდ-ოჯახობით ცხოვრება გავრცელებულია, ესე იგი, სცხოვრობს რამდენიმე სახლობა ერთად, განუყრელად, უფროსის ჭედგავლენით?
2. ვისგან შესდგება ამ გვარი ოჯახი, მამისაგან. და რამდენსამე დაქორწინებულ შვილებისაგან, თუ რამდენსამე ცოლ შვილიან ძმებისაგან უმამოდ, ან არა და ბიძისაგან და მის ძმის-წულებისაგან?
3. დიდ-ოჯახის წევრნი ყოველთვის და ყველანი სისხლით ნათესავნი არიან? რომელი თაობისანი სცხოვრებენ ხოლმე დიდ-ოჯახში?
4. მოხდება ხოლმე, რომ სულ უცხო ოჯახები შეერთდებიან და ისე სცხოვრობენ? რა მიზეზია?
5. ხშირია „დიდ-ოჯახობა?“ თუ ახლანდელ დროში აღარ არსებობს, რა დარჩენილა მათ შესახებ ხალხის ხსოვნაში?
6. რამდენის წევრისაგან შესდგება „დიდი ოჯახი?“
7. რამდენ სახლში სცხოვრობენ?
8. ხომ არ დარჩენილა ხსოვნა ვინ დააარსა ეს ოჯახი?

9. რა სახელს უწოდებენ უფროსს ოჯახისას?
10. ერთია უფროსი თუ რამდენიმე?
11. შეიძლება რომელსამე შემთხვევაში უფროსად დედა-კაცი იყოს?
12. უფროსს ირჩევენ? უწინ როგორა სცოდნიათ?
13. უფროსი ყველაზე ხნიერი უნდა იყოს თუ შეიძ-ლება ახალგაზდაც აირჩიონ?
14. ცოლ-შვილიანი უნდა იყოს თუ არა?
15. რაში მდგომარეობს უფროსის უფლება შესახებ წევრთა?
16. შეუძლიან თავის ნებით რომელიმე ოჯახის წევ-რი მოჯამაგირედ გაგზავნოს?
17. მოლაპარაკება მღვდელთან, მამასახლისთან ან სხვა ოჯახთან უფროსის მოვალეობაა?
18. განსამართლების ნება აქვს უფროსს? ჩეუბის დროს მას მიჰმართავენ, თუ სოფლის მოსამართლეებს?
19. შეუძლიან უფროსს მიუსაჯოს სასჯელი ოჯახის წევრებს თავისის სურვილით, თუ ოჯახს უნდა დაეკითხოს?
20. თვითონ უფროსი იღებს მონაწილეობას პირდაპირ მუშაობაში, თუ მარტო თვალყურს აღევნებს, ზე-დამხედველობს?
21. უფროსს შეუძლიან გაპყიდოს ან იყიდოს რამე ოჯა-ხის ნებადაურთველად?
22. მოვალეა უფროსი წარუდგინოს ოჯახს ანგარიში დანახარჯში თუ არა?
23. არსებობს საოჯახო ბჭობა უფროსთან ერთად? რა ძალა აქვს ამ ბჭობას?
24. უფროსის შემდეგ ვის უფრო მეტი მნიშვნელობა აქვს ბჭობაში?

25. უფროსი თუ შინ არ არის ეინ გასწევს ჩმის მაგი-
ერობას?
26. შეიძლება უფროსს წიერთვას თავისი ხარისხი? რა
შემთხვევაში და როგორ?
27. უფროსობა ვიზედ გადადის: მემკვიდრებები, ვინც
დალოცა მომ კვდავმა უფროსმა, თუ ვისაც ბჭო-
ბა ამოირჩევს?
28. უფროსი რომ მოკვდება მაშინვე იჩჩევენ სამაგი-
ეროს, თუ დროებით ვინმდე ასრულებს მისს თანა-
მდებობას? ვინ?
29. უფროსს დედაკაცს ოჯახის უფროსი ნიშნავს, თუ
ჩვეულების ძალით უჭირავს ეს ადგილი უფროსს
ქალს?
30. რას ეძახიან წევრნი უფროსის ცოლს?
31. უფროსს დედაკაცად ყოველთვის უფროსის ცო-
ლია, თუ შეიძლება სხვაც იყოს?
32. გასათხოვარი შეიძლება იყოს უფროსად?
33. თუ რამდენიმე ძმა და ძმისწულები ერთად სცხოვ-
რობენ ყველაფერი საერთო აქტი; თუ კერძო სა-
კუთრება შეიძლება იქნიონ?
34. მოუხავლობის დროს მოვალეა ყველა წევრი თა-
ვის საკუთრება გამოილოს?
35. როგორ ნაწილდება გადასახადის ფულის ცოლის
წევრებს შეა?
36. როგორ იყოფენ მამულს გაყრის დროს?
37. დიდი ოჯახები იყიდიან ხოლმე მამულებს?
38. მჩითევს ქალს მთელი აღახი აძლევს, თუ მხრ-
ლოდ დედ-მამა?
39. ვინ ამზადებს საოჯახოდ საჭმელს, ერთი ქალი ცო-

38. ველთვის, თუ სუკველანი? როგორად ხომ არ იცვლებიან?
39. როგორ ჟრის განაწილებული დედაქაცი შეაშრომა?
40. აქვთ რამ დედაქაცებს ოჯახში იმისთანა წიკთები,
- რომლებიც შეუძლიანთ კაცების დაუკითხავად მოიხმარონ? (კვერცხები, აბრაშუმი)?
41. აქვთ რამ დედაქაცებს რამები იმისთანა წიკთები,
- რომლებიც შეუძლიანთ კაცების დაუკითხავად მოიხმარონ? (კვერცხები, აბრაშუმი)?
42. ხილეულობიდან მათ საკუთრებად ეძლევათ რამე?
43. ქალის ნაშრომის გაყიდვის დროს უფროსის თანხმობა საჭიროა? დედაქაცები სათითაოდ ჰყიდიან თავიანთ ნამუშევარს, თუ ერთ ვისმე ავალებენ? როგორ იყოფენ ამ გზით ნაშოვნ ფულს?
44. თუ პატარძალს მოჰყვა ფული, ვინ სარგებლობს იმითი? რა უფლება აქვს უფროსს ამ ფულზე? ამ ფულით მიწას ხომ არ იღებენ იჯარით? სარგებელი ვის ეკუთვნის?
45. თუ სარძლოს საქონელი მოჰყვა მზითევში ახლად ნაშენი ვის ეკუთვნის? ოჯახს თუ საქონლის პატრონს?
46. გასათხოვარს აქვს საკუთრება?
47. თავის შრომით შეძენილი ფული ქალსა ჰქმარდება თუ უფროსს უნდა გადაეცეს?
48. ხომ არა ხდება, რომ ზოგჯერ დედაქაცებს ანთავისუფლებენ დროებით საოჯახო მუშაობისაგან და აძლევენ ნებას თავის საკუთრებად მონაგრებისას?
49. გაჭირების დროს ხომ არ უყიდიან დედაქაცს სა-

კუთარ ნივთიერ-სამყალობას, რათა საოჯახო საქმე გაისტუმრონ?

50. ყოფილა მაგალითი, რომ ქალს უარ-ეყოს ყოველივე სოფლიური ზრუნვა, დაედოს აღთქმა ქალწულობისა და ლოცვაში ეტარებინოს დღენი?

ଶ୍ରୀ କାନ୍ତିକାଳେ ପାଦମଣି ପାଦମଣି ପାଦମଣି
ପାଦମଣି ପାଦମଣି ପାଦମଣି ପାଦମଣି ପାଦମଣି

^{*)} ob. „յշածյալու“ № IX. 1899 թ. մայիս առաջ է եղել

მოსამართლედ დადგინებულისა სვე სვიანობით ყოველ-
თა კიდეთა ქუეყანისათა სახელგანფენილის ერთგულთა
ზედა წყალობა უხვად მიმფენელისა და ორგულთა მათ-
თა ძირითურთ აღმომფხვრელისა მზისა შარავანდედებრ
ქუეყანისა განმანათლებელისა დიდისა ერანის ტახტ-
საკელმწიფოს მპყრობელ განთვის უფლებით მქონებე-
ლისა ბედნიერის კელმწიფის მიერ შვილურად
აღზრდილმან და მათ მიერ წყალობა მონიკებით გამე-
ფებულმან ღვთივ გვირგვინობანთა ცხებულოა ღვთისა-
თა პატიოსანთა მეფეთა და კელმწიფეთ ძემან რანთა
და უახთა მპყრობელგანმჯებელ მქონებელმან კელმწი-
ფემ მეფეო მეფემან დავით იმამყულისან და დედამან
ჩვენმან დედოფალთ დედოფალმან პატრონმან ანნამ დო
დის კელმწიფის წყალობით ერთად აღზრდილმან სა-
სურველმან ძმამან ჩვენმან ერევნის ბეგლარბეგმან პატრონ-
მან მამადულისან კასტანტინე და კახეთის გამგემ ძმა-
მან ჩვენმან ბატონის შეილმან პატრონმან თემიქრაზ და
ძმათა ჩვენთა რიზაყულთ მირზამ და მუსტაფა მირზამ
პირშომინ და სასურველმან ძმან ჩვენმან პატრონმან მაჩ-
ჰამად მირზამ და ალი მირზამ ვიგულვეო და ვიგულის-
მოდგინეთ და ეს წიგნი და სიგელი მოგრძოთვათ ჭდამ-
ნის დავთ გარეჯის ნათლისმცემლის მონასტერს ამბა-
პირს ზედა რამეთუ თქუნი უდაბნოს მოოკრებული
იყო უამთა ვითარებისაგან და სხვით სხვად ცვალება-
დის დროს განასაკუთრებული შენობა არღარა ყოფი-
ლიყო რა საყდრის მეტო და ისიც მოშლილ და დაქ-
ცხულო წმინდანი მღვდელ-მონაზონნიდამდგარ იყუმ
ნენ დიდი შრომა და გულს მოდგინება დაედვეთ რაც
ძალ ედუათ გაეახლათ მონასტერი და შენობა ჩაეგდოთ
და მეფეს პატონს მამ ჩვენს ერთკლეს ქართლდ და კახე-

თი რომ ეპყრა, თანაშემწე ჰქმნოდათ და საცნაურ იყო
პირველადგანვე ჩვენის სახლის კემწიფეთაგან სოფლე-
ბი და აგარაკები შეწირული ყოფილ იყო და პირველ
მონასტრის მოშლით გუჯარი დაკარგულიყო და აღარა
ჩნდარა თუ ზეპირ ვისგანმე მოგვეხსენა რომელიც მა-
მულები იყო შევკრიბეთ მაგრამ უგუჯროთ ვერავისრა
შეტყო ბერების გამოსაზრდელი აღარა იყორა მოვიდა
წინაშე ჩვენსა წინამდგვარი მამა ხარატონ მდუდელშონაზო-
ნი სვიმონ და ბესარიონ და მონაზონი საბა და ყოვე-
ლი კრებული მათი საზრდოსა და მამულისა წყალობა-
სა გვიაჯნეს მოკითხული ვქენით და ასეთი ნაშენი სო-
ფელი არა იყორა გაცემულ იყო და ნაოჯარი უშენი
ჩვენი საფალო ითრს გადმა ბალბანი შემოგწირეთ თქვენ
წინასწარმეტყველსა და წინამორბედსა ყოველთა ნა-
შობთა დედათა უმეტესსა ძესა ზაქარიასა ხარებითა ან-
გელოზთა ნაშობსა ელისაბედისასა წმინდასა იოვან
ნათლისმცემელსა გყადრეთ მოგაროვით და შეტწირეთ
უდაბნოს ტაძარსა თქვენსა მრავალმთასა ყოვლის კა-
ცის უცილებლად და მოუდევრად წინა აღუდგომლად
არვისგან შლად და ქცევად და მიუსარჩილელად ვერცა-
ვინ კელი დაიღუას ვერცავინ წინააღმდგომ გექმნასთ
თვინიერ შემწეობისა და თან დგომის გარეშე ესრეთ
სახეთ შემოგვიწირავს ასეც გაგვისამძლურავს პატა-
რძეულიდამ რომ სამინდრე შარა გამოვა და წყა-
როს ქვეით ჩალიანის თავში გამოივლის და მინდორ-
ში გავა იმას ქვეით ბერებს დავაკელით და პატარძეუ-
ლელთ დავანებეთ ის შარა მინდორში რომ გავა და
აბრამის გორას რომ ეძახიან იმასთან გაივლის და მი-
ყუების და წავა და სხლიანთან მიაჭრის იმას აქეთ ჩე-
ფელიდამ ღელე ჩამოვარდების იმ ღელის თავს ტახტის

გორა არის იმ გორას თხრილი ავლია ის გორა სამ-
გორას დახედავს და აქეთ მენაბღის წყაროს დაუპირდა,
პირდება და ჩამოივლის ტყემლიანს დელეს და გზაზედ
ჩამოვა დამაებში სულ სამძლურები სხედს და ჩეფელია-
კენ ჩვენი საჭასო მიწა ბალბონელთათვინ დაგვინებე-
ბრა და გზას ქვემოთი მინდოონი ჩვენი სალალო პატარ-
ძეულელთათვინ დაგვინებებია ასე უსამდურაოდ გაგვი-
შველებია რომ ერთმანერთთან საცილებელი და საღაო
აღარა დაგვიგდიარა ჩვენი ბძნება ასე დაგვიმტკიცებია
სათის ჭალელნი და ბალბიანელნა რომ მიწებზედ ცილობ-
დენ სამგორისაკენ და ჩოლაუაშვილი სიხლთხუცესი ედიშერ
და ფუშტმურავი სიზერებლი და უდაბნოს წინამდებარი სა-
რიტო სვიმონ და ბესარიონის ჩვენს იმას ბატონიშვილს
კახეთის გამგეს თეიმურაზთან და სულ კახთ ეფისკო-
პუზ დარბაისელთან ელაპარაკანათ და იქ მისულიყუნენ
და ეს ალაგები ენახათ და მოკითხული ექნათ და ასე
გაესამდლურათ და გეშველებინათ და სამძლურები ჩა-
ესხოთ გაღმიო სამებურს სადგომებს ქვემოთ ივრის პირ-
ზე რომ კლდე არის იმის გასწვრივ გამოღმა ორი თუა-
ლი წისქვილი არის იმას შემოვლით საქალაქოს გზაზე
სოფლისაკენ რუს ზერთ მიჯნა ზის სოფელთან რომ
ლელე ჩამოვარდება ერთი მიჯნაა ლელის პირზედ ზის
ლელის შეყოლებით კიდეულ პატარა ლელე ჩამოვა ორის
ლელების თავს გუბე დგების სოფლისაკენ რომ ლელე
შემოივლის წავა და გზას შეყრება გზაზე მიჯნები ზის
გზას შეივლის და სამი შეიყრების იქიც მიჯნა ზის და
ერთი გზა შიგ ბერებისაკენ დარჩების ქვემოთ გზა სა-
თის ჭალისაკენ დარჩების და შუალა გზა წავა და კი-
დეულ გზის პირზე მიჯნა ზის ის გზა შეივლის პატარას
გორაზე ავა იქ მიჯნა ზის იმ მიჯნას ზეით გზას ვეღარ

შესცილდების იმ მიჯნამდინ მივი.... გამობრუნდების ჩეფელისაკენ შესწვრივ გორას მიადგების იმ გორაზე ცოტა უდელტეხილი ავა იქ ჯაგი დგა და ისიც მიჯნა ეს ასე გარიგებულა არას კაცს ნათლისმცემლის კრებულთან სასამღურაოდ და საცილებლად კელი არავის აქტს ასე დაგვიშველებია ეს ამის მოსამდლურები ვინც არიან და წმინდის იოვანე ნათლის-მცემლისთვის შეგვიწირავს წვენად სადღეგრძელოდ და გასამარჯვებლად და მეფობისა ჩვენისა წასამართებლად თუ აშენოთ როგორადაც სხვა ნათლისმცემლის უმა ყოვლის საჩვენოს საქმისაგან განთავისუფლებულია და არა გამოუარა არა ბეგარა არა საური არაფერისთვანა საჩვენო სათხოვარი არა ეთხოებოდესრა ნაქურდალი თავი და ერთი საზღაური პატრონისა სხვა ოქვენის მონასტრისა ესრეთ არს და სუსტ ვიღრე უკუნისამდე ვინც ეს ჩვენგან შემოწირული და დამტკიცებული გუჯარი და გარიგება მოვთშალოს და გამოკებად შეკადროს მეფემან ჭინა დედოფლემან ჭინა კათალიკოზმან თავადმან გინა აზნაურმან ანუ გლეხმან რისხავს ყოვლის მპყრობელი ლმერთი და ყოველნი ნებისა მყოფელნი წმინდანი მისნი ხოლო დამამტკიცებელნი ამისნი აკურთხებეს ლმერთმან ამინ დაიწერა ბძანება და ნიშანი ეს მთიბათვის იზ. გასულს ქვეს უბ კელითა კარისა ჩვენისა მდივან მწიგნობრის თუმანისშვილის შიოშისითა.

დავით

მავა

იმაშუეფისან

თათრული

თათრული

ლვთისა	
ისმე	შეკვება
ყული	შეკვება
ხან	შეკვება
დეად	შეკვება

არშიაზე აწერია: „ქ. როგორც ჩემს ძმას მეფეს
იმამყულიხან უბძანებია ჩვენც მეფე თეიმურაზ ასე ვა-
მტკიცებთ

ლ-თო სასჯე-ჭ მიეც ჭ სიმარ ჭ თლე ჭ ჭ ს თეიმურაზ ჭ	ასულო ჩემო დთ მრჯულა შენ იყავ ჩემი ამირი, ვახ- ტანგ მეფისა ასული და დე- ლოფალი თამარი.	ერეპლე
---	--	--------

ქ. ჩვენ საქართველოს მეფედ უნობილის მეფის
თეიმურაზის ძე ირაკლი მეორე მეფე ქართლისა, კახე-
თისა, ყაზახისა და ბორიშვილისა მცყრობელი და თანა მეც-
ხედრე ჩვენი დაღიანის ასული დედუფალი დარეჯან,
ძენი ჩვენნი ბატონიშვილი გიორგი, ლეონ, იულიან,
ვახტანგ თეიმურაზას (ანტონ II), მირიან ძის ძენი ჩვენ-
ნი დავით იოანე ვამტკიცებთ ქ-ეს შობის ქ-ს აქეთ
ჩლეთ

მე ფეხთ... ერეპლე	დარეჯან გიორგი	მეფის ძე გიორგი	მრჩობლთა მეფეთა ძესა ლეონ სახელად მძესა
----------------------	-------------------	--------------------	--

ქ. ესე მეფეთაგან ბოძებული გუჯარი და მისის
სიმაღლის ჩემის ძმის მეფის ირაკლისაგან დამტკიცებუ-
ლი, ჩვენ ყოვლისა ზემოხსა საქართველოსა პატრიარქ-
სა მეფის ძეს ანტონის დაგვიმტკიცებია და მისის უმაღ-

ლესობის მეფის ირაკლის ნებით ჩვენი წილიც ნათლის-
მცემლის მონასტრისათვის მიგვირთმევია: დეკემბრის, გ.
წელსა ჩლეთ

(ბოლოზე :წერია ხელჩართულად).

შ. პ.

ԿԸՀԱՎՎԵՑՈՒԽՆ:
ՏԵԽԱԾԱԲԺՈՅ ԲԵԽԱՎՎԱՓԵՄՎԵ:
ՅԱՀԱՑԱՋՈՅ
ՏԱՑԵՑԱՑՈՅ ՇԱՑԼՎՑՈՅԱՏՅԱ^{*)}

8
Եյտու Տամեսցրուուռն-տչս:

Ս-դ գաևքոմազ Յոօլու և Քայսրամ ծղծցաս, թյրջ Տամ-
չյր Համիս, թյրջ գամերաս յըան Ի-յուու Տաբո ըօնճա օմաս
մոկսաթազ, Ցանիցի Տաբոյաս, Ցորզելազ Հայոյեն մօինաս ցուս և
Հրայծալցոն, թյրջ Ծանուսամուսս, թյրջ Ցորու-Տանյես և Ինց Տոր-
ուս Տանյա, թյրջ Ինց պյունի Հակաբյրատ ըօնճա օմաս Հայոյ-
ւոնց, Քոցնս ու ծառմօմիս ու պաշտոնաց և Տեղատա ընյ Յո-
տարտա:

Ամատո Թուսեսակո յալամօ:

Թուսեսաթո յալամօ յէ արուս, Համիցարս և գամօնցովով
ցուրցուն ցուրց Ինչ մուսարու և պյունի Հասկուտուռ
Հակմենա և յէ արուս, Դուռը ըօնճա օկմարյ:

*) Ամ յըյլ Տեղու-Տանիցիս շնէլցազու Պայտալուազ, յնաց
և նունցու օւյ Եհենա, Ռուրու ու ու Հյունիսա.

Պյուն.

სუთის მოდულებისათვის:

ქის ზეთი გინდა ჩასხამ ტაფაში. იმაში ცოტს და-
ნის შირით სურანჯის ჩაჭურა. აგრეთვე იმ სურანჯის ნახევრის-
ტოლი დაფშვნილი უძრი ჩაუარე. მოურივე. მერე ადუღუ გი-
ნებდის კარგათ მოდულებოდეს. ოცა ეუთხა ნიშანი ეს არის,
ცოტას ამოიღებ პელზე წაისვამ და თუთოდ აქაფდება და ის
ეუთხა:

**ჰაჭზე სატვა თუ გინდა ას ზეთი ტრჭერ წაუსვი მე-
რე დახუტე:** ამ მოდული თარი თე ამ ასახული არ არ
არის არა მარტივი მოდული არა არა მარტივი მოდული
სეთით დასახატა წამდებისა:

**ყოველი წამალი სულ სეთით უნდა დალესო, სისტემა-
და ზარნის გარდა. ესენი შირველად ჩამის წელით უნდა კა-
ლესო ჯამში ჩარეცხო, ოცა გაკმება მოთხივო და ისე შეი-
სახო, ოდესაც გინდა ზეთით გახსნი და ისე იკმარებ:**

სტამბის სახის გადმოდება:

**სტამბიდამ გადმოდება სახისა რომ გინდოდეს, ზედ
მინა უნდა დააივარო, ჭირით შოხაზო, მერე ქაღალდს ღრუბ-
ლით წელი უნდა მოუსვა რომ დალბეს ზედ მინაზე დატებე-
ნე გადმოისახება შერე მოჩხვდიტე.**

**კ აგრეთვე რომელიც სატი გინდოდეს გადასაღებლათ ჭია
შეშრავლე ნაკეცებზედ, და ზემოწერილისამებრ ქაღალდით
გადმოიდე:**

ჰარაჟის დაკურისათვის:

ჰ არაჟის დაკურა, რომ გინდოდეს, თუ ტიღოზე დაკრავ

სანდალთის მოუსვი და ცოტა დააცალე შეშრეს, და ის ფურც-
ლები მაკატლით დასჭერ, სადაც გინდა აიღე და დააკარ:

• გა თუ ქალალდზე გინდა, სამების წეალი ან წებოს წეა-
ლი მოუსვი და ისე დააკარ. და თუ გალესილია გალმით მო-
უსვამ:

იუქოს ვარაუის გალესგისათვის:

“სირველად ფინჯანში სამების წეალი უნდა ჩაასხა და დი-
დი ხანი თითით ლესო რომ წებო გამოიღოს, მერე იმავ თი-
თით უნდა აიღო ვარაუი და ჩასდეა რაც გინდა, მერე პიღევ
უფრო დიდი ხანი ლესო. მერე ხამი წელით ჩარეცხო ჩინურში,
ვარაუს ძირს დაიღესებს, იმ წეალს გადასწურავ, მერე პიღევ
დასხიდ წეალი და თითით მოურივე, პიღევ გადასწურე, როცა
გინდა სამების წელით მოუსვი დაიხატება; და ზეთის ხატვაში
ზეთით:

ყალბის ვარაუის გალესგისათვის:

“ჭაზე გამომდნარი თაფლი დაასხი შიგ ვარაუი ჩასდევ
რაც გინდა, რაც დიდი ხანი ლესავ ისა სჯობს, მერე ხამი
წელით ჩარეცხე, და როდესაც დაწმნდეს გადადგარე. პიღევ
წეალი დაასხი ვინებ თაფლი გამოელეონდეს, მერე მოფხივე
ისე შეინახე, როცა გინდა ზეთში ზეთით მოუსვამ გალმით,
და ქალალდზე სამების წელით, და ან წებოს წელით და და-
იხატება:

ჩიაფრის მოდუდებისათვის:

“ჩიაფერი ჭერ დანაუე წმიდათ, რაც რომ წეალი ეუო-

ფოდეს იმაში ჩატეარე და ადუღე; მერე იმისა ნახევრის ტო-
ლი ფოთური მთავარე და ორმ გარგათ ადუღას, მერე გადა-
სწურე წმიდას თავთაში ან მოში, ისევ დადგი და ბეგრი
ადუღე გისებ გასქელდეს ფინჯანში ჩაწურე და ისჭ შეასხე,
როცა გინდოდეს ხამი წელით გასხენ წებო არ უნდა:

სასდალოსის წასმისათვის:

სასდალოსის წასმა ორმ გინდოდეს, ცოტა ფინჯანში
უნდა ჩასდგა, თეთრი ნაკთი დაასხა და იმაში გახსნა, მერე
ბეჭვის კალმით წაუსვა, ქადალდის მხატრობაზედ არ წაესმის,
ტილოზე წაესმის და ფიცარზე, თუნდა ზეთით იუოს და
თუნდა წელით იუოს დახატული:

ცისრცის განკულებისათვის:

ცისრცის გაკეთება ასე უნდა. ჭერ კარგი წმინდა უნდა
არჩიო, კარგათ დაწვა მერე თბილის წელით გარეცხო. და
შიგ ურიო და ჭიალო, ის თბილს წეალში აუკლილი წმიდას
პარკში უნდა გადასწურო, რაც წეალი არის იმ პარკში გავა,
და ცარცი შიგ დარჩება, მერე კამოიღებ და მზეზე გააშრობ.
როდესაც რაზედმე წასასმელად გინდა, ჭერ თრჯერ წებოს
წაუსვამ, იმ ცარცს შშრადად ქვეზედ გალეს, წებოს წეალში
აურევ და ისე წაუსვამ, კალევ უკიდაშ წებოს წაუსვამ, თუ
დასასატავთ გინდა, ფიცარზე წასმუდეს ქვით მოჭეს უვა-
ლაშ წმიდათ, და ისე დახატავ:

ჩელის სამხატვასათვის:

სარკელად სელ ხამის წელით უნდა დაილექოს წამლება,

როცა დახატება გინდოდეს, ან წებოს წელით, და ან სამეის წელით
უნდა მოღესო თითით და ისე დახატო:

მუ ქაღალდზე გინდა დახატება ქსანფონიათ მოხაზავ-
და თუ ფიცარზე გინდა ცარცით მოხაზავ, და ისე დახატავ:

ფერის შეხამებასათვის წამლებითვან:

{ **ჭირიშანი და ჭიათური შეიქმნება ვარდის ფერი:**

პია ქირიშანი და ლაჟვარდი შეიქმნება იისფერი:

სირნისი და ლაჟვარდი, შეიქმნება მწვანე:

ჩავთის შავი და სურინჯი, შეიქმნება ჯავზის ფერი:

ჭირიშანი, ლაჟვარდი, და შავი შეიქმნება რკინის ფერი:

ჭირიშანი და ლაჟვარდი, შეიქმნება ლურჯი:

— **ყვითელი, და სურინჯი, შეიქმნება ნარინჯი:**

სურინჯი უვითელი, და შავი, შეიქმნება ხისფერი:

ხინგური, და ქირიშანი, შეიქმნება პირისფერი:

ხინგური, და ჭავთური შეიქმნება ეირშიზი:

ქარბათისათვა;

— **ქარბათად იხმარება ესენი, ლაჟვარდი, ოსარა, და ეირ-**
შიზი:

ქარხათი რას ქვიან:

ქარხათი ზეგიდაშ წამალზე რომ ჩრდილებს მისცემ იმა-
სა ჰქვიან, და უმი კვერცხის გულიც ამათში აერევა:

ჩიას და რუბი რევანდს წებო არ უნდათ, და ამათ გარ-
და წელის მხატრობაში უღს წამლების წებოს წეალი, და ან
სამეის წეალი უნდა ხატეაში: ფოთოლამბა, ოსარა, ოთავა, ამბა
რუბი რევანდს ქვიან:

სურინჯს არ ჭუნდა გალესვა თაფლით გახსნება, მერე
წებოს წელით, ანუ სამეის წელით იხმარება:

სინგურის გალესვისათვა:

სინგური ჯერ ხამის წელით გაილესება ჯამში ჩარეცხ
მერე მოფვება, და ისე შეინახავ. როცა მოგინდება, ჯერ თაფ-
ლით გახსნი, მერე სამეის წელით იხმარება:

სავა რ-ღ ას სცამბის მური. შშრალად გალეს ქვაზე
როცა გინდა, ამასაც თაფლით გახსნი. მერე წებოს წელით
იხმარება:

ფიურა: შიგვილ: ამასაც გალესა უნდა ქვაზე, როცა
გინდა წებოს წელით იხმარება:

Աული ბაჭარ დამწერს თხრასა ჰქვიან. თუ დასწევა გა-
წითლდება. და ისეც იხმარება შირის სახეშიაც, და სხვას
გროვის სახეებშიაც:

საუკარდი ჯერ ხმის წელით უნდა გქვეუსო როცა გინდა წებოს წელით იხმარებ, მაგრამ ჩრდილებში კი ან საშეით და ან უმი გვერცხის გულით უნდა იხმარო:

ზირიშანი წებოს წელითაც, საშეითაც და კვერცხის გულითაც იხმარება, პლ ხამი წელით უნდა კავეუსოს:

გომი

მუმი, ქვაზე გაღესა უნდა, წებოს წელით ან საშტას წელით უნდა იხმარო კატვაში:

კრიმუნტ ზირნიხსა ჰქონიან რესტლადი პლ გვარდესება საში წელით, მერე წებოს წელით იგმარება:

ომრი ქვაზე გაღესა უნდა, როცა ცონდა წებოს წელით და საშეის წელითაც იხმარება:

კროუნია რ-ლიც ჭიათუ იხმარება მოდედებაში წმიანდა და დაფუძნილი მოსაურელად:

ხალიბუთანი ჯერ ხამი წელით უნდა გაღესო, მერე ამერცხის გადაი აურევი და ამით მიეცემა ჩრდილები:

სეცა ასე უწეოდე თვთო თვთო წამალი სამ გვარად შეხამდება, მქრქლად მოჭირებულად, და მხოლოდ თავს ფერდ:

სამხატონ წამდები რაც წმიდათ და დიდ ხანს დაილესება, მხატრობა უფრო უკეთესი მოფა:

ჩ ულის მსატრობა რომ განდოდეს გაჭზე. შირველად
წებოს წაუსვამ. და მერმე ისე დახატავ:

“ კ ეწვის ბალმად ესენი გარეა, სინჯაფის კუდი, კატის
ბალანი. მარჩევის ბალანი. და ღორის ბალანი:

“ სანდალოსი და ქირიშანი ერთად არეული. და მტკვრეუ-
ლი მინებისათვის გარეია:

→ → → → →

(ივ. ჭიჭინაძისაგან წ.რმოდგენილი).

ს. წესი რაჭის მაზრაში, მდებარეობს დაბა ონიდგან
დასავლეთის მხარეზე, ოცი კუთხის მასში მოიდგინით მ.რმორებული.
ქ. ქუთაისიდგან სოფ. წესადე ირიცხება 86 კუთხი. ეს სო-
ფელი ოთხივე გუთხით დიდობით მოქმედი არის შემოზღუდუ-
ლი. აღმოს. მდინარე ლუხუწი და ჩრდილოეთი (მთის სასელია),
რომელზედაც აგებულია ძეგლის-ძეგლი ციხე დიდი რასტომ
ერთასთვისაგან, დასავლეთით საღრის მთა, სამსრეთით საფურის
კლდე და მდ. რიცხი. საფურის კლდეში დიდ რასტომ ერთ-
სთავს 80 ვური ირემი ჰყოლია გაშებული და მას აქედამ
კლდეს მისთვის ეძახის საფურის კლდეს. ჩრდილოეთით
აკრაპი ამ სოფელს დიდი წესის მთა. ამ სოფელისათვის ბუ-
ნებას გეგონებათ განგებ გაუკეთებია სიმაგრეთ. მცხოვრებლე-
ბი ამ სოფელში 160 კომლამდე ირიცხება. მათ შორის თა-
ვი გადი ერთ გვარად ერთასთავია, 8 აზხაურია, გვარად ზუბოვი,
იგივე მესტამბიშვილი დიდ რასტომიდან ყოფილა ამისი ძე-
ლი სტამბის მოხელეთ, გამურელიძე, ელბაქიძე და აბულაძე,
დახარჩენი კი გლეხები არიან. აქ გლეხების გვარია მაისაშვილი,
ნატბეჭაძე, კობერიძე, გერესელიძე, გოგობერიშვილი, მელა-
შვილია, ბუზალაძე, გოგლოძე და მერკვილაძე. ამათ ცხოვრების
სახსრების შეადგენს ხენა-თესეგა და სხვა-და-ჩხვა ჭალაქებში სე-
ლიზე მოსამსახურებელ და მზარეულად მოსამსახურება. აქ
სოესკუნ: სიმინდს, პურს, ქერს და ფუტვს. სამარხო

საჭირებს: ლობიოს, ცერცვს, მუსეუდოს, ლაპსი, ბირდას და
ცული პირას. სასხავ-სათესი მინდვრები წესელებს სულ მთაში
აქვთ. არის სოფლადაც, მაგრამ უფრო მცირე ნაწილი, ისიც
მებატონებთ ეკუთხნის. აქაური მიწა მთაში თას წელს თუ
იგარებებს ყანად. ორგორც მოვისსენებთ სოფ. წესი ჩრდილოე-
თით და აღმოსავლეთით აკრავს დიდი მთები, ომძლებიც
დღემდე საზინის სელში იყო და წელს 1897 წ. სახივრის
ძალით დარჩათ რამოდენიმე საწილი მებატონებთ, ომძლიც
შეადგენს სოფლელებისთვის დიდ სიმდიდრეს, მით უმეტეს
რომ ზემოსენებულ მთებში მოიბრუბა ურიცხვი მუხა, თელა,
ცაცხვი და საფავრე ტუ. (ნაძვი)

წესში გენასის მუშაობას პირველი ადგილი უკურია მთელ
რაჭის მაზრაში გარდა ტოლა-სახელმწიფოსა. ეს სოფელი თა-
თქმის სასეკარი გენასად არის გაშენებული, მეტი წილი თა-
თოს ამ სოფლელებს ეკუთხნის; და მცირე საწილი კი მთელ
საფხსს. აქ არის გაშენებული შემდეგი ჭიშის კაზი: ალექსა-
ნდრეელი, მწვანე, კუდურაული, რცხილი, ქართული, სიფერე,
თეთრა, მოქათური და სსკ.

აქაური სალხი მეტად მუშა სალხია, ღლე და ღამე მუშაო-
ბაში ატარებენ თავის სიცოცხლეს, ასე რომ დღისით შორი-
ლი შეირი დამით მოაქვთ სასდში. აგრეთვე არიან მშვიდი და
წესარი, მათგან არავითარი კაცის წესია არ წარმოიდგინა,
არიან სტუმართ მოუკარები. ამ სოფელშიდ არ არიებოდი არც
ერთი პირველ-დაწესითო. სასწავლებელი, სალხი გასათლებით
ძალიან დაბეჭდი სდგას. მთელ სოფელში, ათ ჟღესი არ გამო-
ერება მისიანა, რომელმაც თავის სახელის და გვარის მოწერა
იცოდეს. აგრეთვე მათ გაუნათლებლობას; უნდა მივაწეროთ
მკვიდრთა მრავალი ცოტ-მორწმუნება და რაზაც უბრალო
ღღების უქმნას. მდგალთად აქ უქმნებენ ზამთარში „გოჭის
ხეთშაობას“ და „ბრალობას“. პირველი უქმნებენ ამ საირად:

ხუთშებათს დღეს დაჭვლაგენ მსუქან ქათამს და კისაც ჰყავს, ღორისაც, გამოაცხობენ ღორის ქონის პურს (ამ პურს გახატებს ეძასიან), სადღად დიდი და პატარა მოიხდის ქედს და დაიწუბებენ ღორცებს; ერთი უფროსი ქადა აღდებს გახატებს, გაავსებს ჭიქას ღვინით და მრავალ ჯერ შემოავლებს გახატების ირგვლივ შემდეგის საცუკებით: მორიინგელთა ახტელოზო! შენ გაამრანდე ჩენსას უკელი ფრინგელი და ურკელი წელს არ მოგიშალო შენს ბარბაზე გახატები და თითო მსუქანი ქთამი. შემდეგ ღორცისა გახატებს უკელანი გაიხატილებენ და ქთამის თანაწერად გაიყოვენ, მხოლოდ თუ კინძე სტუმარი დაესწროთ, მას იმ ქათმის სორცს არ აჭმევენ, რადგანაც ცოდვად მიაჩხათ. ქათმის ძვლები მოაგროვებენ და ცეცხლში დასწავენ. მეორე ღღესასწაულს, ბოსლობას, უქმობენ ასე: ორდესაც ბოსლობის კვირა დადგება, იმ კვირაში არ შეიძლება ორშაბათიდან მოვიდებული შბათომდე სახლში ჭრა, გერვა და სხვა, ორგორც სახლში აგრეთვე ეზოშიდაც. ამათ სწამთ, თუ ამ კვირაში კაცმა იმუსკა სახლში ან ეზოში, იმ წელს არც ფრინგელი და არც სხვა რამე შინაური პირუტყვა არ გამოიყენების შვილებს და თუ გამოიყენება, უკელა კუტი და ბრძან დაიხადება. თვით ბოსლობა შაბათ დამეს იცის. შაბათ დიღიდან უკელი მოსახლიდან თითო კაში დიღიდან სადამომდე ურწყათ უნდა იყოს, არც სასმელი და არც საჭმელი არ უნდა მიიღაროს. საღამოზე იმ კაშს, ორმედიც მოელი ღლებას უდიდეს იყო, მასიცემენ სელში ერთ ქონის პურს (გახატებს), ერთ კაქრცხს, ერთ ჭიქა ღვინისა; და ერთ წმინდა სისიკლის. ერთი თვალის უფროსი, მარსელი კაში და სხვა ბავშვი ერთად წავლენ ბოსლობის და ძროხების მიღებას. უფროსი კაცი მოიხდის ქედს (უხროის მას ძირბაძები), აღდებს სელში ქონის პურს, ზედ წმინდა სისიკლის ასთებს, საკეტ ჭიქს პურს რაოდენიმე კაცი მეტად.

რების ორგველი, შემდეგის ღოცელით: პირუტყვთა ანგელოზო
შენ დაიძარე ეს ჩევნა საქონელი უოკელი მხეცის კბილისაგან,
უოკელი ხიტათისაგან, როგორც ეს ვაჭა იურ დღეს ურწყათ
და წმინდათ ასე გაწმინდე ჩენია. საქონელი უოკელი უბჟდურე
ბისაგან. ღოცელის შემდეგ წმინდა სახლით უოკელ სარის და
ძროხსის ბალასი შეარუჯავს თავზე უფროსი ჭარი და ბკერცის
წაუსკამს ზურგზე შემდეგის სიტყვით: „აზრდებოდე კეთდე
პოდე, სადიოსაც ერიდებოდე.“ ამ უოცოთ შესკამენ ბოსელში
ქოხიან პურის, დალევენ უკელანი ერთ ჭიქა ღვინოს, უფროსი
გაუები უმროვისების მოივიდებენ ზურგზედ და გამოსწუენ სა-
სლისკენ. სახლის კარებძმენ გაჲვივისან, ბოსელ ბოსელ ბუუუ“
სახლის კარი მათ დაკეტილი დასველებათ სახლიდან ერთი უფროსი
ქალი გამოიძახება: სარებმა რა შამოსთვალეს? გარედ მუოგი
უფროსი გაცი უპასუხება: სახენელ-უდელი დამზადეთ და ჩეკ-
ც მზად ვართო. კიდევ სახლიდან: ძროხებმა რა შემოსიგა-
ლეს; სახლოვე და მზადეთ და ჩეკც მზად ვართო. ასე ამ რიც
გად ჰყითხავს უოკელ პირუტყვზედ შინიდან უფროსი ქალი და
გარედანაც პასუსს მასცემს კარებზედ მიმდგარი უფროსი გა-
ცო შემდეგ გათხება-მიგებისა სახლის კარებს გააღებენ, უფრო
სა ქალი მოზელილ ჭაროს გამოისყრის და უკელას იქ მურ-
თო გათხუნის. მათი ასრით, კისც ჭარო მოხვდება და გა-
თხუნის, ამ წელს საოფლე აღარ შეეძინა.

ასად წელიწადსაც, ესე იგი პირკელი დანართის აქაური გლე-
სა სახლში არ შეგიშებს, აგრეთვე დაბახილიც დად
ცოდვათ მახნიათ. აქ უქმობენ კიდევ აღდგომის შემდეგ სამ
სუთმაბათის კლიონად წოდებულს. ამ დღეს თხისა ჰყლავენ.
ერთ დღლ კლდეში მოხარმებს და რეპა შესჭამენ.

ამ სიოცელში იცის დღესასწაული, 23 აპრილს გრაფეობი
და ბკრი შესაწირიც მოხდის სხვა და სხვა საქართველოს კუ-
თხებიდან; მსოლოდ მსა შემდეგ იკლო მისმა შემოსაკალა,

რა ის წმინდა გიორგის სახელობაზე აშენებული ეპელესია გა-
დაიწეს ტავისი ძვირფასი სატათ მღვდლის უცდელობით. 1896 წელს ეს სოფელი ნახევარი მეტი მეტერის დახვრა, სალსი თავიანთ ზარალს წმინდა გიორგის ხატის დაწესირო-
სსკას აწერს, ის გრჯავოდა და იმან გაგიჩინა მეტერით. იმ
ხატის დაწესი შემდეგ მღვდელი უკელამ შეიძულა და სამსახუ-
რიდანაც დაათხოვინეს.

აქაურები თავის ნაწარმოებს კ. ი. ლიინოს, სიმინდის, პუ-
რისა და სხვას ჰყიდიან მთიულ სოფელებზე და იმათგან ყი-
ღვლობები: სარს, ძროსხს თხას, ცხვარს, და შალეულობას. ამ სოფელში ძალიან ადგილის სივიწროვეა. ასე რომ ქცევა
მიწა ბარად დარს ათასი მანეთი. სალსი ძალიან დარიბია
ადგილის უქონლობის გამო. აქ აკეთებენ მშენებელად ღრუის
შამხეს, ქათმისას და სხვა ფრისებულებისას აქაური კაცი რა
განდ დარიბი იყოს ორი ან სამი ლორი მაინც უქნება დაშე-
მსული.

ამ სოფელში არის ორი ეპელესია ერთი მთავარ ანგელო-
ზის: სასელზედ არის აშენებული და მეორე ჭიდი როსტოც
ერისთავისაგან ბარაკობის მღვთის მშობლის სასელობიზედ. ამაზედ უკეთეს ეპელესია გეონებ რაჭაში არც კი მოიპოვებო-
დეს გარდა სიკარწმიდისა.

წესის მთაში მოიპოვებიან შემდეგი მსეულები: დათვი, მგელი,
მელა ფოცხვერი, მაჩვი. ორითინა, კურდღელი, მშელი, აზხვი,
გვერხა, წავი. ორმოცდა წლის წინად აქ კეთხვი მოექდა ორ
გლესის, რომელიც სასიკვდილოდ დაგდინჯა ორივე, და ტე-
ვი ერისთავისათვის ენუქებინათ უთვილა გარეგნული ღორიც,
მაგრამ ესლა აღარ არის.

ფრინველები: ორი, საკუ, ქორი, მიმინო, მერა, ბუ, ზა-
რხაშო, უფეხუ, კოდარა, ორნაირ, შაშვი წელისა და ტეისა,
ჩსიკები, მესკია, მწერ-ჩიტა, ბეღურა, სკვინხა, ჭინჭრაშა,

მტრედი, გვრატი, თოსის-ტარა, ჩსართვი, ტუბს ქათამი,
უგავი, ურარანი, წითელ-გულა და სს.

ქვემაზალი: გველი, ძღვენი, სასისილა (პატარა ხელიკი)
მწერნე ხვლიკი, ბაყაუი, მუდო, ცხრაივესა.

ბუზ-შეჭლები: ფუტერი, სარაბუა, ბორაშუზი, ბზიკი,
ჭრიჭინია, ქალია, კოლო, მესნეულა, დედულა, (პატარა წითე-
ლი იურადი ბუზია), ობობა, ბრაზის ბუზი, მური (იურიკრის
მტერია), აბზიკარა.

მატლები: მუსილუსო, მლილი, ჭია. და სს.

თევზები: ჯალმასი, წევრა, ქშაპი, საფოტა და ღორევა.

მრენარეულობა, ხეები: ნიგოზი, წაბლი, ღეღვი, ბრაწე-
ული, რცხემლა, თხმელა, ნეკერჩხალი, მუსა, ბჟოლა. წითელა,
ბალი, აღებალი, კოპიტი, ბეწნა, მეტილი, ღუ, ცაცხვი, ნაძი,
დათვის სალა, ივიჭვი, ხრეკოლა, კვანცხსა, სსმარტლი, შინდი,
კაბარი, შინდ ასკილი, მსსლები, სეჭვერი, სასელო, კაცის
თავა, საკოლოვე, შავ სხსლა, კვირისთავა, სსალთაფლა, კა-
შლები: თურაშაული, თეთრი კაშლი, კიტრა კაშლი, ჭეჭტა,
ატამი: სასეთქი და სათალი. ტუმალი, აღუნხა, შავჭლაავი,
წითელი ქლიავი, გვირილა, წეალ-ქლიავი, ჭანჭური, არის
სე ურთხევლი, თელა და ბეწნა.

ჩირგვები: ციცა ბარდა, ეკალა, ნარ-ეგალა, ქსკელა, შაშვის
შურა, გუნელა შავი და წათელი, მოჩვი, მაუკალი, ასკილი,
ღორტეუმალა, გურდღლის საკეტეტელა, ტურინი, ბამბა-მაუკალა
ჭყორი და ღეშქი.

ბალახები: მრავალ-მარტვა, ძროსის-ენა, სარის-ძირა, კრავის
კუდა (დაჭრილის წამალია); გველერწო, კატა-ზრასა, კატა უგე-
რა, სამ უური, ღელი, ურნალი, ბურტეული, კრაზენა, მეჩეწური,
კაცის წევრა, ლაქაში, ძაღლი ჭურა, ღარძლი, კვარგვალიტა
და სს.

ბაფაანი ბალახები: დიუა, ტუსტი, კლდის ტემცა (მუწუ-

კის წამალია), ანწლი, ჭორის ტეატრ, მუსიკო და მელის ძგა-
ლა (ღეროების იუცხვისას და სჭამენ), სკართველა, გვიმშრა,
გილამისა, იქტა-იქტა, ძირ მწარე, მერმეულა, თათურია, ღუ-
ნჭა, ჭინჭარი და სხ.

ბოსტნეულობა: ჭარსალი, ლასანა, ხახი, ზარასა, წილი,
ქოხდარი, ქინძი, ოხრახუში, სტაილო, ბოლოგი, ქამი, ტა-
რხუსა, შაშკვლავი და ცხაიზანა.

მხალეულობა: რუსი მხალი, წითელი მხალი, ია, სბოს-
შებლა. ფილისენა, მოლოქი, ქალმაგა, ქალიკოდა, სკინტრი,
ზერხო, მექანძალა, ზანდური, ბატი ფესა, ლვალო, თორიში,
მწვალი სელა, საჭაპერა, მგლას სორსა, და სხ.

უგავალები: იაკილი, ყაყაჩო, ბაია, ია, კაწარ-კუწურა, და სხ.

სოქოები: ხიყვი, კრიახტელი, არეა, მტრელო, მიქელა,
მწადო, კერცხის გულა, გადამრევა, წერის წევა, ქმა სოკო,
ბატი ფესა, ხასგილო სიჩქელა, გმელის სოკო, დათვის სო-
კო, შაგზურება, ფიჭვის სოკო, მაჭკვნარა, ჭუბლა სოკო,
ძერუა და სიკა გულა ფშეტა (დაჭრილის წამალია).

ხალხური

(წარმოდგენილი მისგანვე).

იურ ერთი დარბი მღვდელი. ერთს დღეს ცოდს კამო-
აცხობინა როი პური და გახვია სელიასონში და გაუდგა
გზას, მოწეულების სათხოვნელად. გზაში რომ მიდიოდა წინ
შემოხვდა ამ დარბი მღვდელს მისონა დარბისკე მღვდელი. სად
მიხვალ? ჭყითხა ტარიძიმა მღვდელმა, მეორე მღვდელს. მოწეუ-
ლების საშოვნელად, მიუგო მან. მაშ ერთად კიართოთ და
მაც ვიშვნოთ, შეა გავინაწილოთთ, მიუგო პირველმა: კარგილ
დაჭიაბულდა მეორე. ოურმე პირველ დარბი მღვდელს რომ
მღვდელი შეხვდა წინ, ისეს ქრისტე იურ ღარიშულად ჩატევ-
ლი. ბევრი იარეს ამ რომა მღვდელმა, დაიღულეს და მოისკე-
ნეს ერთ მინდორზე. იესო ქრისტემ უთხრა მღვდელს: პური
მშია და ხომ არა გაქვს, რომ კსჭამოთო? მაქვსო უბასუხა
მღვდელმა. ჭერ წავიძინოთ და მერე მოსკენებულს უფრო
შეგვერგებათ. რამდენი გაქვსო, ჭყითხა იესო ქრისტემ. როიო
მიუგო მღვდელმა მაშ მოგისკენოთ და მერე კსჭამოთო, მი-
უგო იესო ქრისტემ. მართლაც როინემ პეტარა სანს შემდეგ
ხერიხი ამოუშევს. მღვდელი ადგა, შესჭამა ჩუმად ერთი პური
და ისევ დაიძინა. იესო ქრისტემ რომ გამოიღიძა უთხრა
მღვდელს, მღვდელმა ხელსახლცი სასა და გაოცა, არ
კი ერთი პური ვიღაც მგზავრს მოუპარავს ჩვენს მიღმით?
იესო ქრისტემ კითომ არ იცოდა და უთხრა: მაშ ეგ ერთი

მოიტა და ეგ ვიუთვინოთო. ის ერთი პური შესჭამეს და
გაუდგენ გზას. ბეკრი იარეს და მივიდენ ლრიგე ერთ სახე-
ლმწიფოში. გაიგეს იქ იმ სახელმწიფოს სელმწიფე გარდა-
ცელილიყო. იქსო ქრისტემ უთხრა მღვდელს მივიდეთ სე.
ლმწიფის სასახლეში, ეგების მოწყალება გაიღონა. მღვდელი
და იქსო ქრისტე მივიდნენ სელმწიფის სასახლეში. სასახლეში
ჭირისუფალთა აურ-ზაური იყო, უმდა სელმწიფეს ჰგლოვდა.
იქსო ქრისტე მივიდა ჭირისუფალთან და უთხრა: რომელს
მაჩუქებთ, რომ თქვენი მიცემლებული გავაცოცხლოთ? ჭირის
უფალთ მიუგეს: „სამ ჭორ კიდებულ ოქროს და კურცხლის
მოგცემთ, თუ კი მაგას იზამო“: იქსო ქრისტე დადგა მი-
ცეალებულის წინ, იღონა, შემდეგ გადასახა კური და მკვდა-
რი მეისეს ფეხზე წამოდგა. ჭირის უფალთ აიღეს და დაპირე-
ბისამებრ დაასახუქრეს ეს ორი მღვდელი. იქსო ქრისტემ და
მცედელმა გაიგეს კიდევ ერთი სელმწიფის ცოლის გარდა-
ცელალება. მღვდელმა უთხრა იქსო ქრისტეს: წავიდეთ და ესლა
ის სელმწიფის ცოლი გავაცოცხლოთ და იქაც ბეკრ საჩუქარის
მივიღებთო. მღვდელს ეშინოდა, კათ თუ იქსო ქრისტეს ფუ-
ლი არ მიზიაროს, რადგან მკვდრის გაცოცხლებაზე მარტო
მან იშრომაო. და ესლა კი თოთხო ჰფიქრობდა სელმწიფის
ცოლის გაცოცხლებას. იარეს და მივიდნენ იმ სელმწიფესთან,
რომელსაც გარდასწყალებოდა მეუღლე. უთხრა მღვდელმა სე-
ლმწიფეს; „რას მოგვცემ, რომ თქვენი მეუღლე გავაცოცხლოთ“
სელმწიფემ მიუგო სამ ჭორ კიდებულ ოქრო და კურცხლისათ.
მღვდელი დადგა მიცეალებულის წინ და ბეკრი იღონა და
ეგონა, აი აგერ გაცოცხლდება მიცეალებული და აი აგერო. მა-
გრამ ამაოდ დასარჯა მღვდელმა „მაძია ჩეკენ“ და მრავალი
სხეულიცები, მიცეალებული მაინც კერ აღადგინა. სელმწიფეს
გული მოუკიდა და სიკვდილით დასჯას უპირებდა მღვდელს,
რომ იქსო ქრისტეს არ ესინა. იქსო ქრისტემ უთხრა სელმწიფეს:

მე მომენთი ერთი საათის დოცურის ხება და მე გადაცოცხსლებო!
ხელმწიფებული დასთანხმდა, იქსო ქრისტემ იღოცა მიცვალებულის
აღდგენისთვის და კიდავაც აღადგინა... ხელმწიფებულისთვის
თრივე ღარიბულად შემოსიღლი მღვდლები თქროთი და გერცხლით
და გაისტუმრა გზაში. იქსო ქრისტემ საშოგნი ფული სამ ნა-
წილად გაჰყო და უთხრა. მღვდელი: შესი წილი აღე და წადიო.
მღვდელმა მიუგო: ეგ აგრე, მაგრამ ჩვენ რონი ვართ და აქ
კი თქრო და კერცხლი სამად რად არის განაწილებულიო?
იქსო ქრისტემ მიუგო: ერთი ნაწილი შენ, ერთი მე და ერთი
ჩვენი პურის მომპარავსო. მღვდელმა დიდ ხანს აღსედა,
მაშინვე წამოიძახა: — „ჩვენ რომ დავიძინეთ მე ავდეჭი და ის
ერთი პური მე შეგჩამეთ“. იქსო ქრისტემ მიუგო: მეც გიჩი
რომ შესჭამე და მე კი დამითაცეო; იყავ თვალ-ხარბი და
გაუმაძლარი უგუნითი უგუნისამდეო, ამ სიტევების თქმისთანავე
იქსო ქრისტე უხილევად შეიქნა და მღვდელს თქრო-კერცხლის
მაგივრად მიწა შერჩა ხელში.

(არაკი ჩაწერილი „ქართველი ოსებში“-ს მიერ)

იურ სამა ამსახური, პომელნიც თავიანთ სისაწყლის გა-
მო წავიდნენ სამუშაოს სამებნელად. იარეს, იარეს და წამოქ-
წიათ იქის ქრისტე და იოანე ნათლის მცემელი. სამშა ამსახუ-
რისა, რასა გვირკველია, კერ ღცნეს. ამსახურის იქის ქრისტემ
გამოჰკითხა? სად მიდიხართხა? ამათაც უთხრეს, თუ საწყლე-
ბი გართ და საზრდოს საშოუნელად მივდივართო. იარეს ხუ-
თავემ ერთად და მიატანეს ერთ რიუეს. სამ ამსახურებში უფ-
როსი რომელიც იურ, ამან ისატრია: „ნერავი ეს რიუე ცხვრის
ჭოვად მიქცია, კარგ სასასლეში გადამჭიბა და მე მათი პა-
ტრონი გამსადაო“. იქის ქრისტემ გადასწერა ჯვარი რიუეს
და აღუსრულა სატვრი. გაიარეს რამოდენიმე გზა, მიატანეს ერთ
ჭალას და ასდა. შეუთანა ამსახური ისატრია: „ნერი ეს ჭალა
ბაღებად მიქცია, შიგ მებაღები ჩამიუენა და მე მათი პატრონი
მქნაო“. ქრისტემ გადასწერა ჯვარი და აღუსრულა სატვრა
ამსახური. იარეს, იარეს, უსცროსიმა ამსახური, ქრისტემ და ნა-
თლის მცემელმა, ქრისტემ უბძნეს უნცროსის ამსახური: „, შვი-
ლია! ისატრი რამე შენც და აღისრულებო“. უძაწვილმა მი-
უგო: „, შენი ჭირიმე, მე გამოუცდელი კარ, არა გამეგება რა,
და ცოტა კადა მომეცი, წაგიდე დაკეკითხო ვინმესო“. ქრისტემ
ერთი საათის კადა მისცა. უძაწვილი გაიძცა, ეგებ შესკდე კი-

სმე და გჭერითხოვ. ერთს წერ-გათეთრებულს კაცს თოხი მხა-
რზედ გაუდევს და მოდის. ემაწვილმა სალამი მისცა და უთ-
ხრა: „მამა-შვილობის, ასეა ჩემი საქმე და მირჩიე ნამე, მო-
სუცი კაცი სარ გამოცდილიო“. მოსუცმა უთხრა: წადი
შვილო, ჩემს უკან ჩემი უიყროსი მმა მოდის, იმასა ჰქითხე
და ის გირჩევსო. ემაწვილი სახქაროდ გაუდგა გზას, შემოსვდა
ცოტა ჭაღარა-შერთული კაცი. ემაწვილმა ამასც სალამი ში-
სცა, უამბო თავისი საქმე და უთხრა: შემა მმამ შენთან გა-
მომასწავლა და, შენი ღვთის გულისათვის, მირჩიე რაპერ.
ჭაღარა-შერთულმა უთხრა: წადი, აგერ იმ სახლში მიდი, ჩემი
უფროსი მმა იქა სცხოვებობის, ის უკელაში გამოცდილია და ის
გირჩევსო. ემაწვილმა სახქაროდ კასწია, მივიდა სახვებებს სა-
ხლში და დაიძხა. გამოიხედა კრთმა მახდილოსანმა. ემაწვი-
ლმა უამბო თავისი საქმე და უთხრა შენ ქმართან გამომასწა-
ვლეს, რჩევის საკითხევად და გთხოვ მოახსენო, მირჩიოს რა-
მეო. მახდილოსანმა უთხრა: რა კეტნა შვილო? ახალი დაბინე-
ბულია. მოაციდე, სინამ გაიღვიძებდეს და მაშინ ჰქითხე, რაც
გინდათ. ემაწვილი ხელ-მეორედ შეეხება მახდილოსანს და
უთხრა: შენი ღვთის გულისათვის, გაღვიძე, საცა არის დანი-
შნული კადა გამიერა და დაკრჩხი ცალიერით. მახდილოსანს
შეებრალა ემაწვილი, ადგა და ჩაიცვა ქოშები, შევიდა თვის
ქმრის ოთახში გაიარა და გამოიარა. კაცმა, რასაკვირკვლია
გამოიდიობა და საუკედური უთხრა ცოლის: რა იყო, რად გა-
მაღვიძეო? ცოლმა უამბო, რა კეტნა, ბარემ არ გაგაღვიძებდი,
მაგრამ ცოდვით ამაგსო ამ ემაწვილმა და რა მექნაო? ჩაისედა
სარემო ამ კაცმა და ჩახს, რომ წერში ერთი თეთრი გამო-
რჩდა. ემაწვილმა უამბო თავისი საქმე, ისიც თუ როგორ
შემოსვდა ჯერ სულ თეთრ-წერა და მერე ჭაღარა-შერთული
კაცი, იმათ გამომასწავლეს შენთან, და შენი ღვთის გულისა-
თვის, მირჩიე რამეო. ამ კაცმა უთხრა ემაწვილს: აი შვილო!

წინად რომ თეთრ-წერა შემოგვედა, ის ჩემი უსრულსა მმა
არის, ჭაღარა-შერთული რომ შემოგვედა, ის ჩემი მომდევნო
მმა არის და მე იძალა უფროსი კარო; მაგრამ მე ტაცგი ცოდ
და შემსვედა და იძირობ ჯერ-თეთრი არ გამომრევა, თავის
დღეში არა უწევენებია რა ჩემს ცოდს ჩემთვის დღეის მეტად;
დღესაც მარტო შენი გულისთვის უდროოდ გამაღვიძა მწინა-
რე და აი, ამიტომაც ერთი წერის ბეწვი გამითეთრდა ამ სა-
ათ შირ. იმ ჩემს, მმებს-კა ცუდი ცოდლები შესვდათ და ცოდლებ
ბის დარღვევა უდროოდ დაუთეთრდათ წერები. შენ, ჩემთ შვა-
ლო, ვინც შენ გამოგვგავნა აქ, ის ქრისტე ბძინდები; წედი დ
სოსოვე, რომ ქარგი საცოდოს იღბალი მოგცეს; ქარგი ცოდ-
ლი თუ შეგ ხვდა, მაშინ სიმდიდრეც გემებია და სიმსარულე-
ცაო ყმაწვილმაც თავი დაუკრა, გამობრუნებდა და მოკიდა ქრისტე-
სითან. რა ჰქენი. შვილო! უბძანა ქრისტემ. ყმაწვილმა მოასხენა:
რა შენი მოწყალება არის, ქარგი ცოდლის იღბალი მოძე-
ცდო, ქრისტემ უბძანა: შვილო, ქარგი და პატიოსანი ქალი
ქვექანზედ სამა, ორი მათგანი გათხოვდება და მესამეც.
ამალამ იწერს კვარცის. მერე ჩილო ქრისტემ თავისი უკარჯე-
ნი, მისცა ყმაწვილს და უთხრა: წაიღე ეს უკარჯენი, წადი,
მოდი და უთხარი, იმ ქალის დედმამას: ქალი ჩემი იღბალია
და მე უნდა მომცეოქმ. დიდი უარზედ შეგიღგებიან, ცემასაც
დაგიბირებენ, მაგრამ შენ არ მოუშვა. მერე უკარჯენი გახუ-
რებულ თონეში ჩადე და უთხარი: თუ უკარჯენი განედლდა
და კამდი დაისხა, ხომ ჩემი იღბალი არის ეს ქალი, და თუ
არ განედლდა, თეკენდათქმა ყმაწვილმა საჩქაროდ გამოსწინა,
იარა-იარა და მოკიდა ქალიანთას. შეხედა. რომ მაურიონია
მოსულითულ ყმაწვილმა რასაკვირველია უთხრა: ეგ ქალი ჩემი
იღბალია და მე უნდა წაკიუგახორო. ჭარ, შე ქართ-ისეთოვეო,
დაუწევეს აურ-ზაური და ცემა-ტუპა ყმაწვილს; ყმაწვილმა
უპასუხსა: რა საჭიროა კვარობა და ჩხუბი? გაასურეთ თონე,

ამ ჩემს, ყავარჯენს, შიგ ჩავაუდებ, თონეში, თუ განედლდა
ყავარჯენი და კაშლი დაისხს, მაშინ ქალი ჩემი იღბალია, თუ
არ განედლდეს და კაშლი არ დაისხს, მაშინ ქალი თქვენიათ.
ყმაწილს დაჭაბულდებ. ჩასდეს ყავარჯენი გასურებულს თო-
ნეში, მართლაც, ყავარჯენმა იხარია და დაისხს კაშლი. მეტი
რაღა გზა იყო, ყმაწილს მისცეს ქალი. ყმაწილმა წამოიყვანა
ქალი, დაქორწილდა და დაიწყეს ბეჭედერად ტებილად ცხოვრება.
გავიდა დრო და ყამი. ერთისელ ქრისტემ უბმანა ითანხე ნა-
თლის მცემელი: მოდი ივანე, წაკიდეთ, ვნახოთ ჩემი გამდი-
დრებული და გაბეჭნიურებული სმი მგზავრია. მართლაც წა-
მოვიდნენ. ჩამოიარეს, ვნახოთ რომ, მოადგნეს ვისაც რიგე
ცხვრად უჭრია იმას; კაცი შეუგზავნეს ამ გამდიდრე-
ბულს, კაცეს და სოხოვეს: მგზავრები კართ და ერთო
საკლავი რამ მოგვეცი, შენი ღვთის გულისათვის, რამდენი სა-
ნია მშივრები დავდივართო. მდიდარმა კაცმა გალანტლა მგზა-
ვრები და წერომით გამოსძახათ: „რამთენიც თქვენისთანა
მგზავრები მოეთონენ, იმთენი უგელასრომ საკლავები კაბლიო,
სად არის იმდენი? დაუსიეთ ძაღლები და გააგდეთო; ისრო
ქრისტემ გადასწერა კვარი ცხვრის ფარას და როგორც იყო
ისეს ისე რიყედ აქცია. გამოსწიეს და წამოვიდნენ, რარეს, ია-
რეს და მოატანეს ბაღის პატრონს! მებაღეს უთხრეს: თუ
დმერთი გწამს დაღლილი მგზავრები კართ, მოახსენე შენს
აღას, ერთი-ორი მტევანი უურძენი გვითავაზოსო. შეგიდა მე-
ბაღე მთასესენა თუ არა, ადამ საშინელად შემოუვინა: რამთენიც
შეგათთანა. მგზავრები მოეთონენ, იმთენი რო უგელას უურძენი
ურიგო, რაღა დამოჩებარ, დაუტატანეთ და გარეჭვთა. გამო-
ბრუნება ქრისტე, იშვე ბაღას გარებზედ დიდი ღოლი იდო,
ღოლის ყავარჯენი დააღო რქინოს ზოდათ აქცია, კარებში შე-
უგრონა და მიძახა ამ დიდი ბაღის პატრონს: „მოგეცეს და
მოგემატოს, სულ ეშმავის იყოსო. გამოსწიეს და წამოვი

დნეს. იარეს, იარეს და მოადგნებ იმის სახლის, კისაც კარგი
ცოლი მისცა; ეზოში შევიდნებ და დაუგდასეს: „ოჭასის შეიღო,
მგზავრები კართ, გვისტუმრეთო“: კაცი შინ არ იყო. ქალი
გამოვიდა გამოეგებათ და მოასესნათ „სტუმარი ღვთისად,
მობძანდით თქვენი ჭირიმეთ, თუ კი დიონისი კიქებით თქვენი
მობძანებისათ; შეიყვანა შინ და სისოვა: ნუ მოიწყენთ
თქვენი ჭირიმეთ, საღამოზედ ჩემი ქმარიც, მესახარედ გასლავთ
და ისიც მოვარ. ამ ცოლ-ქმართ ჰყენსდათ ერთად ერთი მუ-
მუ-მწვარი გავი, ორმედსაც თავს ეკლებოდებ. ქალმა უმაწვილი
აკვანში ჩამწინა და თავად კი კის შმის მზადებას შეუდგა. კა-
სოთ რომ უმაწვილი ალარ ილვაძებდა აკვანში. დედა კაცმა
მუმუს მოწოდება მოიხდომა, ახალა პირი, ნახა რომ უმაწვილი
გაშეშებული იშვა; ამ დედა-კაცმა არაფერი არა სთქორა, გა-
დააფარა აკვანს და სახლის კუნძულში მიდგა. საღამოზედ
გნახოთ, სახითი მორება და მოვიდა მისი ქმარიც. ცო-
ლი წინ გამოეგება ქმარს და უისრა: „შენი ჭირიმე, ღვთის
სტუმრები გამწვივნებ და მსარებლად შემოდი არაიერზედ გა-
ჭავრდეთ.“ მართლაც, მარვიდა კაციც და სტუმრებს გულკეთი-
ლად მიესალმა. ამ კაცს ჩეულებადა ჰქონდა, საღამოზედ
მოვიდოდა თუ არა, უსათუოდ უნდა ენასა სოლმე თავისი პა-
ტარა უმაწვილი. ასლაც, მოიხდომა ნახვა, მაგრამ ცოლმა არ
დასწება: „შენი ჭირიმე, ეს არის ესლა ჩაიძინა და ნუ გააღვი-
ძეო“: კაცმაც თავი დასწება. იმ დაძმეს რათიც შეძლება ჰქო-
ნდათ სტუმრებთ კარგი პატივი სცეს; მეორე დღეს, როცა მი-
დიოდენ, იქნა ქრისტემ დალოცათ ცოლმარნი: „დღეის შე-
ძლება თქვენი სახლი უკველითერი კეთილით სავსე იუსტია.“
და გავდგენ გზას. სტუმრები რომ წაკიდნენ, ცოლმა ქმარს
გაუცხადა შეიღოს სიკედილი, ცოლ-ქმარმა ღმერთს მადლობა,
შესწარეს და შეიღო მიაბარეს მიწას. ამა, ირანე ნათლის მცე-
მელს არ გამოეპარებოდა, როცა მოდიოდნენ გზაზედ, იოვანე

ნათლის მცემელმა უსაყვედურა ქრისტეს: „შე დალოცვილო, უფალო, იმიტომ იტეკიან: ზოგჯერ დმერთს სამართალი არა აქვსთ;“ ვასაც ბეკრ ჭრისძა და ლანძღვით გამოგვისტუ-
მრა, იმას კიდევ ქა რქოდ ჩუქციუ და, ვინც კარგი პატვით
მიგვიდიო, იმას კი ერთი შვილი ჰუკანდა და ისიც მოვუკალიო“
ახლა ქრისტემ უბძანა: ითანელ არ გეუბნები, სულმოკლე ხუ-
სარო? მერე, ამოიღო ქრისტემ უბიძან პატარა კოლოფი
გასსჩა და ჩაასედა ითანე ნათლის-მცემელი და უთხრა: „ის-
ემაწვილი რო გაზდილიერ, ისეთი რამ გამოვიდოდა, რომ
მის დედ-მამის სულსაც დამიკარგავდა და ოვისასაც, ახლა კი
მისი სულიც და მისი დედმამისაც, ამ ხემს უბის კოლოფში
არაანო.“ ამ ნაირად, როგორც დალოცა ქრისტემ ეს კეთილი
ცოლ-ქმარნი, გამდიდრდენ, შვილებიც შექმინათ და დღესაც ბე-
დნერეად სცხოვრებენ.

ცოლომონ ბრძმინი.

(ხალხური ლექსი).

ჯერ სოლომონს მექახიან, მასუკან სოლომონ ბრძენსა,
სანთლის გუთანს ავაშენებ, შიგ შევაბამ უღელ დეგსა,
ზღვაში ვხნავ და ზღვაში ვთესავ, მშრალზე ვინადირებ თეგზსა,
უინულზე კალთს გავლეწავ, მორევში გადავჭერი ბზესა,
კუს კურდღელს დავაჭერინებ, აქლემს ვანადირებ მწერსა,
ჭინჭველას გოლორს ავერდებ, კამეჩებს დავუური ბზესა.
ეს სოლომონი დაფიქრდა, სიტუვას მოჰყევა გასაცდელსა:
წუხელის ამ ჩვენ ქოხშია კაცს ეძინა, განა ბრძენსა,
ხელთ ეჭირა ოქროს ბურთი, ანათებდა დამე ბნელსა,
სიტურთე და სილამაზე უდგა ოქროს ლოგინზედა,
კარის ქედზე ჩამოჰყდება, ჩამოჰთვლიდა ვარსკვლავებსა
თუ ეს სიტუვა მართალია, ჩემი სიტუვაც გამართლდესა.
სამნივ ერთად დაიბარეს შეთევზე და მებაღეცა,
სამთავე ბადე ესროლეს, სამი თევზი გამოჰყევესა.
სამივ შეაზე დასჭრესა, ტაფაშია ჩააწეუსა,
ჩააწეუს და მოხარშესა.

თუ ეს სიტუვა მართალია, ჩემი თევზი გაცოცხლდესა,
გაცოცხლდეს და ზღვას ეცესა.
ერთი უურო კოკა მაქვს მიბარია მემაშხლესა,
ვინც იმას საუმოთ ამივსებს, საუვარელი მას დარჩესა.

შვიდი დღე-დამე იდინა, კოკას უელში დაკლდესა,
მოდი, ჩადი კუნძულელო, თან საუგარელი ჩაგუვესა.
ჩაიტეუჯ კუნძულელი, ზედ ზარფუში მოარქესა.
ოთხის კუთხივ დაჭედესა, აიღეს და ზღვას მისცესა,
ათას ხეთას ხეთს წელიწადს, მავნე ასაღ არ გაჩნდესა,
იესო ქრისტემ დასწუევლის შეთვეზე და მებადეცა!
შებადემ ბადე ესროლა, კოკას უურში კამოზდესა,
გამოიტანეს ნაპირზე—ქონება გიმოვეთ ესა!
დაუშინეს წერაქვები, კოკას შირი მოსტეხესა,
ამოცვივდნენ ეშმაკება, აქეთ-იქით გაიქცესა,
ზოგი კლდესა, ზოგი ღრესა, ზოგი წისქვილს შევარდესა.
მაშინ იმან გააჩინა ხეიმირი და სარეგელესა,
ვინც წისქვილში იღალატებს მისი სული მას დარჩესა.

—
დაგლოცის შირშა დვობისმა, ნაწილმა ბარიმისმა,
აქ საედარმა გორისმა, ქალაქის თელეთისმა,
სირნმა და გორიჭვარმა, მაურებელმა მტკრისმა.

—
სესიაშ უთხრა ტეტიას, ია წაგიდეთ ტეუშა,
შეს მაგრე სერ-სერ წიმოდი, მე გავალ თეთრობანშა,
გავიხედე ტახი მოდის, მაღალია და მრეშა,
თოვეს წამალი დაგაუარე, მარდათ მოვიგდე გვესია,
იელა თოვემა, გავარდა, მეედო მუტუ-ფთეშა,
გაღავხტი და ზედ დავაჭექ, ხელი ამოვდე უბებშა,
ერთი იმანაც აშამერა აშ სისქე ბარძაუებშა,
იდინა სისხლმა, იდინა, ჩავიდა შაჭიჭებშა,
დავჭექ, მაგრა შეგიხვიდე, გაიმე ღერავ წელია!
თოვის ხეზე მიგაუყდე, ჭოხი ავიდე ხელშა
რი სერი გაღვირბინე, ერთი არ დამიხვნებშა,
მესამეს რომ შევუდექი სული მოშადგა უელშა.

შიველ, დედა-ჩემთან დავჭექ—ვამე დედავ წელია.!
— ნუ გეშინიან, სესიავ,
შენისთანა მონადირე ტახს ბეგრი გაუსრესა!

როსტომ სთქვა: ესე სოფელი გაცს ხელში გაუქანდება,
ვინცა სთქვა, ახლა მე დამინხა, არც იმას გაუთავდება.

როსტომ სთქვა, მაწა გრილია, მტერსა არ უნდა რბი-
კარგია ვაუიკაცისთვის ომშია გამოცდილობა. [დობა,

როსტომ სთქვა, სიბერკაცითა სიტეგა სათქმელად გაჭირდა
წადით, ჭირითხეთ დიაკვანს, როსტომის ხმალისა რა სჭირდა?
კურტნიან აქლემს ჩამოჰქრა, ცხრა ადლ მიწას სხვას ჭიჭი-
და!

ამირან დევი შეიძნენ ჯერ დილა იუო შზიანი,
ამირანმა დევა დასცა, მიწამ დაიწყო კრიალი,
დასცა და ბეჭი მოსტესა, ადგილი დახვდა ქვიანი,
ბეჭია ძას შეაწუსა, დააწეუბია ღრიალი.
აცა, ამირან, ნუ მომკლავ, ბირი მაფიცე შზიანი,
წეალ-გადმა ერთი ქალია, ამამაფალი შზე არი,
ვინც იმასა არა ჩახაფს, იმის ბიჭიდა რა არი?!

ციცა და თაგვი შეიძნენ, ჯერ დილა იუო ცისკრისა,
თში ასტეს იგეთი, ბრიალი ადის ისრისა,
ერთი ბეღა თაგვი დასცეს, მწვადი აშოსკრეს კისრისა,
ჩვენს იქით ერთი წისქერილი ნიჩბის ბირივით ისერისა,
შეწისქერილეს ასტესია დარდუბალა და დვთის რისხვა.

(ଶ୍ରୀକୃତ୍ତବ୍ୟାନାମାତ୍ରିକାରୀ ଗୀତରେ ଅନୁଷ୍ଠାନିକ ପରିଚାଳନା ମଧ୍ୟରେ.)

ପରମାନ୍ତରପଦା ହାତିବ୍ୟାପ୍ରେପିଣି:
 ଏହା ହାତିବ୍ୟାପ୍ରେ ମିଥି—ମୃତୀ,
 ଶ୍ରୀମତୀ ତାତୀରେ ମନ୍ତ୍ରତ୍ୟାଗବିଦିତା
 ଶାଶ୍ଵତାରି *) ମତା ହା ଦାରିତ,
 ମୃତ୍ୟୁବାହୀନ ସାମି ଖଲ୍ପା ମୃତ୍ୟୁବାହୀନ:
 ତେବେଳି, ଫିରେଲି, ଶାଶ୍ଵତ.
 ଖ୍ୟାତ ପାଦାଶ୍ରୀରୂପ ଖ୍ୟାତ ହା
 ସିନ୍ଦା, କୌଣ୍ଡିନୀ ହା କର୍ମବିଦିତ;
 ଶିଶୁ ପାଦାଶ୍ରୀରୂପ ମହିମା-ମତ୍ୟବାହୀନ,
 ମାତ୍ରାହୀନ ହାତ ହା ହାତିବ୍ୟାପ୍ରେ!..
 ହୃଦୀ ପାଦାଶ୍ରୀରୂପିନୀ—
 କର୍ମବିଦିତ ଆତାଶି ପାଦାଶ୍ରୀରୂପ.
 ସାମାଜିକ ପାଦାଶ୍ରୀରୂପ କିମ୍ବା କିମ୍ବା
 ଅତେବେଳେ କୁତ୍ସିତ କୁତ୍ସିତ ପାଦାଶ୍ରୀରୂପ.
 କର୍ମବିଦିତ ସାମାଜିକ ପାଦାଶ୍ରୀରୂପ
 ପାଦାଶ୍ରୀରୂପ ପାଦାଶ୍ରୀରୂପ.
 ହୃଦୀରେ ପାଦାଶ୍ରୀରୂପିନୀ, ହୃଦୀରେ ପାଦାଶ୍ରୀରୂପିନୀ

*) ଲାମାହାତ ମନ୍ତ୍ରପୂରିବିଲେ.

ქრისტიანთ სალოცავდა...
დევთიშვილთა ჰუკის წმინდა.
თაშარი ღეღოფთალით.
უფლისა იურ ბძანება—
შაირტეა შამის ხმალით!
შამის სამეფო აიღო,
თვითონ ბრძანდება ქალით;
სმელეთ თავისად მაიგდო,
იმდენიცა აქვს ძალით;
შეა ზღვას ჩადგა სამანი,
სამანი—რკინის სარით;
სატახტო საბრძანებლადა
თვითონ ხმელს გორზე ჭბრძანია;
შირდაშირ უდგა გორზედა
ჭადი ლაშარი ჯვარია;
შაძლებულ შიდგებ-მოდგება,
წელზედა ჰირტეავის ხმალით;
გვერდს უდგა ნისლის ფერაი,
ტრედივითა ჰქენდ შხარნით;
ოქრის უნაგიო ზედ ადგა,
ოქრო წელის ლაგმის ტარით.
დალოცვილ შამზადებულა:
დაფანტული შევან ემანით!
შიეშველება ერთგულთა—
არ იეოს მისვლის ხანით...

შატილს გადიდდა ხოხობი,
ფეხსა დგამს მუზარად ზედა.
შოზარდნა შვადნა წიწილნი
ახალის მუქარაზედა;
შვიდთავ უშიდა თოჯუბი,
შვიდთავ ჰყილა მსარზედა;
შვიდთავ იურანგულებ უეადა,
შვიდთავ შეარტეა წელზედა;
შვიდნივ საფშაოდ დაგზავნა:
შვილნო, მშვიდობით გზაზედა!
იუ უსახელოს მოხვედით,
შატილს არ დაგსამო ჭარზედა.
ახალს გოდერმის ცისეთ,
ჭარვი გადიცვი ტანზედა.
საშმაიათ დილა გათენდა,
ცეცხლი დაგატედა თავზედა!
შიგაით ქალი გამოჰყევთ,
ცრემლი ჩამაჭდას თვალზედა,
— ქალო, ნე სტირი ბეჩაო,
თაღია გიზის გზაზედა!
წამუა გაჯავრებული,
თვალს შამოაჭლებს მთაეკლთა;
შატილის უელში გადმოვა,
ქისტები შეხვდა გზაზედა,
არ ეტევის გამარჯვებასა,
ამბავსა ჰეითხავს წარზედა:
— ე ქალ საით-და მოგუავისთ,
ცრემლი რად მოსდის თვალზედა?
— ე ქალ ახალით მოგვეავის,
შატილს უნდ დაგსვათ ჭარზედა;

უცრებას დაგაქორწილებთ,
გვირგვინს დაგხურავთ თავზედა;
ამის საქმარე ვაჭაპა
ბეჭთარი *) გვიცვაშ ტანზედა!
— ვაი, რა თნავრ გიქნავისთ
ლაშარი ჯვარის ემაზედა!
თუ თქვენ ეგ წაგაუვანანოთ,
წვერიმც ნუ მსხავის ებაზედა!
გაიურეინნა თხის ტყავნი,
ჯაჭვი დაუჩნდა ტანზედა.
შვიდ ქისტმა, მარტომ ფშაველმა
ხელი გაიკრეს ხმალზედა.
შვიდსავე დასჭრა თავები,
დაუარა მკვდარი მტკვდარზედა!
ქალს ქისტის ხმალი შეარტყა:
— შშვიდობით, დაო, გზაზედა!
მამას კოდერძის ნუ ეტუგი—
თადია შამხევდა გზაზედა.
ქალმ მე დაგხოცე ქისტები,
ხმალ შე შავირტყი წელზედა.
ახადურ ახალუხლებო,
ქუდიმც ნუ გხერავთ თავზედა;
დაუარეთ იარალები,
დასხედით დედად ჯარზედა!..
ხმა გატედა არჭილოჲშია,
გაიგეს ციხის გატეხა;
შოდიან დალაღებული,
ვისაც გულ ერჯის ცდაზედა;

*) საუკეთესო ჯაჭვის პერანგი.

არჭილთს ჭალას შამუდგეს,
მოდიან სისხლის წელზედა;
თაღია გადმოუჩნდება,
ნასახელარი სხვაზედა...
ემაგ ღექვსაის მოთქომი
ქალი ვარ, ვზიგარ კარზედა;
ხელში ჩხილ-წინდა მიჭერავ,
ცრემლი ჩამომდის თეალზედა;
გაჭირდა, სიტყვას ვერ ვამბობ—
მგლოვიარე ვარ ძმაზედა!..



1900 73 2 13 C.

କବିତା

066 622 20100 00000 00000 00000
06602608 0060060 030060 0000000 000000

„କେବଳିତା”

(წალიწადი ბესმე)

გამოვა სიმავე პროგრამით და იმავე პირობებით, როგორც 1899 წელს; ესე იგი გარდა საკუთარის ნაწერებისა დაიბეჭდება სსვების ნაწერებიც.

ଓৰিজিনাল পত্ৰিকা

გაუგზავნელიად—6 მნ., წახევარის წლით—4 მან.

თვიურად და კერძო №-ზე — 60 3. 22 მდე

ფერების შემოტანა საწილა-ხაწილადაც შეიძლება:

ხელის-მოწერისას 3 მან., პირველ მარტს 2 მან. და პირ-

ગુજરાત માન્દેસ 2 માન.

ო ედაქცია, იმუოფება დ. ეგირილაძე

ადრესის დ. ქვერთლა ურებულისა. ჩელაჭურია და

თბილისი „წერა-კითხვის საზოგადოება“.

821.42 doc 6-16-1968

რედაქტირიში მოიპოვება სრულად 1899 წლის „კრებული“-ს წიგნები, გაგზავნით 7 მანეთად, ხოლო ახალ ხელის-მომწერთ და-ეთმობას 6 მანეთად.

„კრებული“-ს რედაქტორი და გამომც. აკაკი.

1900 №.

„გოაგი“ „ცნობის ფურცელი“

(წელიწადი მეშვიდე)

გამოვა ზოველ თვის
პირველ რიცხვებში

ფასი უურნალ. გაგზავნით:
რუსეთისა და ქავკასიის ქალა-
ქებში 1 წლ. 6 თვ. 3 თვ.
10 მ. 6 მ. 4 მ.

სამზღვარ-გარეთის ქალაქებ-
ში 1 წლ. 6 თვ. 3 თვ.
13 მ. 7 მ. 5 მ.

(წელიწადი მეხუთე)

გამოვა ზოველ დღე კვი-
რა-უძველების შემდეგით

გაზეთის ფასი გაგზავნით:
რუსეთისა და ქავკასიის ქალა-
ქებში 1 წლ. 1 თვ.
6 მ. 75 კაპ.

სამზღვარ-გარეთის ქალაქებ-
ში 1 წლ. 1 თვ.
7 მ. 90 კაპ.

წლაუგრა ფასის შემოცვანა შეიძლება განაწილდეს:
პირველად 5 მან., 1-ლ
აპრილამდე 3 მან. და 1-ლ
სექტემბრამდე 2 მან.
ვიც თრივე გამოცხავას მრთად გამოიყეჩე გადა-

ვათი მიმდევა
უურნალში უოველ თვე და-
იძეჭდება სხვათა შორის შა-
ნაური და უცხოეთის მამთხალევა.
განცხადების ფასი: პირველ გვერდზე სტრიქონი 10 კ. მეოთხეზე 5 კ.
თუ განცხადება 3-ჯერზე მეტი დაიძეჭდება, მაშინ დაბეჭდვა
ნაკლები ედირება.

ადრესი რედაქციისა: Тифлисъ, въ редакцію
„Моамбэ“ и „Цнобисъ-Пурцели“.

ივერია

გამოვა 1900 წელსაც

იმავე პროგრამით, როგორც წინად.

ფასი გაფეთისა

12	თვით	10 ბ. — კ.		6	თვით	6 ბ. — კ.
11	"	9 " 50 "		5	"	5 " 50 ,
10	"	8 " 75 "		4	"	4 " 75 ,
9	"	8 " — "		3	"	3 " 50 ,
8	"	7 " 25 "		2	"	2 " 75 ,
7	"	6 " 50 "		1	"	1 " 50 ,

საზღვარ-გარეთ დაბარებული ეღირება 17 მან. მთელის წლით.
სოფტლის მასწავლებელთ „ივერია“ მთელის წლით დაეთმობათ 8 ბ.

თუ ტფილისში დაბარებული გაზეთი ტფილის გარეშე აღ-
რესზედ შესცვალა ვინმემ, უნდა წარმოადგინოს რედაქტირაში ერთი
მანეთი; ხოლო თუ ტფილისის გარეშე ხელის-მომწერელი ერთის
ადგილიდან მეორეში გადავიდა, უნდა წარმოგზავნოს ორი აბაზი.

შედავათო წლიურ ხელის-მომწერთათვას: ვინც გა-
ზეთს ამ თავით მთელის წლით დაიბარებს, იმას შეუძლიან
წლის ხელ-მოსაწერი ფული ნაწილ-ნაწილად შემოიტანოს ამ
გვარად: ხელის-მოწერის დროს 3 მან.; პირველ მარტს—2
მან.; პირველ მაისს—3 მან. და პირველ სექტემბერს—2 მ.

ფასი განცხადებისა:

მე-4 გვერდზედ თითო-ჯერ სტრიქნი—8 კაპ., 1-ლზედ—16 კაპ.

გაზეთის დაბარება შეიძლება შემდეგის ადრესით:

ტფილისი,

„ივერიის“ რედაქციას

ნიკოლოზის ქუჩა, 21.

და „ქართველთა შორის წერა-კითხვის გამავრც. საზო-
გადოების“ კანცელარი, სასახლის ქუჩა, თავალ-აზნაუ-
რობის სახლი.

საფოსტო ბაზესი:

თიფლის. რედაქცია „ИВЕРИА“.

რედაქტორ-გამომცემელი ილია ჭავჭავაძე.

პირველ ზოგადებათა ჩართულ ს

„ԵՎԱՅԱՆ“

ՀԱՅԵՐԸ «ՊԱՏԻՐԻ» ՀՅ

ପ୍ରକାଶନ ମାଧ୍ୟମରେ ଜ୍ୟାମିତି

12 ତଥାତ୍ «ମର୍ଯ୍ୟାନମ୍ବୀଳ» 3 3. 6 ତଥାତ୍ «ମର୍ଯ୍ୟାନମ୍ବୀଳ» 23.

,, բայցո՞ , , 30. — ,, բայցո՞ , , 2,

— „ თრივე გამოცემა 5 » — „ თრივე გამოცემა 3 »

ბაზეთზე ხელის-ჭოწერი შეიძლება როგორც
უფრინდაში, აგრეთვე ქუთაისშიაც. თბილისში
წერა-კათეკის გამაქტულებელ საზოგადოების წიგნის
მაღაზაში, ბ. შიო ქუჩუკაშვილთან. ფლიშა—დეკა
ნოზ მ. გრიგოლ მაჭაროვთან; საჩხერეში—ყარაბაჩ
ჩხერძესთან; ახალციხეში—დეკანოზ დ. ჩხერულივასნ;
ახალსენაგში—ბლალონის მაჭარისტარქ კალანდარი
შეილთან.

სოფლის მასწავლებელთ და ღარიშთ გაზეთები დაეთმო-
ბათ მოელის წლით ორივე განკუცხა სამ შანეთა დ.

რედაქტიას აქვს კანტორები: ქუთაისში ხანანაშვილების სახლებში და უფარდობში რედაქტორის საკუთარ სახლებში.

საპალიტიკო, სამეცნიერო და სალიტერატურო
ნახატებიანი გაზეთი

„პრალი“

გამოვა 1900 წელში ყოველ კვირაში ერთხელ
ერთიდგან სამ თაბახამდე.

იმავე პროგრამით, როგორც 1899 წ.

რედაქციისაგან: ახალი წლიდან «კვალს»
მიემატება პროგრამის უკელა განუოფილებები,
რისთვისაც შესდგა მუდმივ თანამშრომელთა
წრე.

გაზეთი წლიურად ღირს გაუგზავნელად 7 მან.,
ხოლო გაგზავნით 8 მან. ნახევარის წლით გაუ-
გზავნელად 3 მან. და 50 კაპ. გაგზავნით 4 მანეთი;
სამი თეთი გაუგზავნელად 2 მან., გაგზავნით 2 მან.
50 კ. თითო ნომერი 1ა შაურად. ხელისმომწერ-
ლებს წლის ფული შეუქლიათ ნაწილ-ნაწილად გა-
მოგზავნონ.

ხელის მოწერა მრიღება თბილისში, «შერა-კით-
ხებს გამავრცელებების სამუშაოების კანცელარიაში»
(სასახლის ქ., სათავე-აზ. ქ.რე.) და თვით «კვა-
ლის» რედაქციაში — არტილერიის ქ., № 5, კ.დეპის
კურპუსის ახლო.

ფოსტის ადრესი: თიფლის. რედაქცია „კვალი“

საუმაწვილო ნახატებიანი ჟურნალი

„ჯაჭილი“

თელიფაზი გვ. 11-12

გამოვა 1900 წელსაც თკეში ერთხელ იმავე
პროგრამით, როგორათაც აქამდე

ეურნალი „ჯეჯილი“ მიღებულია ტეილისის
საეპარქიო და კავკასიოს ოლქის სამოსწავლო
რჩევებისაგან სასწავლებლების სამკითხველოებში
საჭიროა.

ეურნალი «ჯეჯილი» თბილისში დატარებით
ელიტება—4 მანეთი, თბილის გარეშე გაგზავნით 5 მან.
ცალკე ნოვერი 50 კაპ.

ხელის მოწერა შეიძლება შხოლოდ წლით და ნახე
კარ წლით.

ხელის მოწერა მიიღება:

1. თბილისში + «შერა-კუთხეის საზოგადოებრის»
კანცელარიაში და თეთრ 『ჯეჯილის』 რედაქციაში,
(არცოლერის ქ. № 5, კადეტთა კურსუსის ხელო).

ფოსტის ადრესი: Въ Тифлисъ, въ редакцію
грузинскаго дѣтскаго журнала «Джеджили».

1900 წ ე ს ხ

ა მ ა კ ი ს

თვითონი

„პრეზენტი“

(წელიწადი მესამე)

გამოვა იმავე პროგრამით და იმავე პირობებით, როგორც 1899 წელს; ეს იგი გარდა საკუთარის ნაწერებისა დაიბეჭდება სხვაბის ნაწერებიც.

ფასი იგივე დარჩება:

გაბზაგნით 7 მანეთი,

გაუგზავნელად — 6 მან., ნახევარის წლით — 4 მან.

თვითურად და კერძო №-რი — 60 კ.

ფულის შემოტანა ნაწილადაც შეიძლება:
ხელის-მოწერისას 3 მან., პირველ მარტს 2 მან. და პირველ მაისს 2 მან.

რედაქცია იმუოფება დ. უგირილაში
ადრესი: დ. უგირილა „კრებულის“ რედაქცია და
თბილისი „წერა-კითხვის საზოგადოება“.

რედაქციაში მოიპოვება სრულად 1899 წლის „კრებული“-ს წიგნები, გაგზავნით 7 მანეთუდ, ხოლო ახალ ხელის-მომწერთ და ეთმობათ 6 მანეთად.

„კრებული“-ს რედაქტორი და გამომც. აკაპი.